

VIOLENCIA DEL CHOQUE EN BUENOS AIRES LANZO AL AGUA A ESTUDIANTES CHILENAS

Las señoritas Aida Arriagada, Martha Gatica y Silvia Letelier —como la gran mayoría de los 130 estudiantes que iban en viaje a España— resultaron heridas en el choque del buque "Rosa Maerck" a la salida del puerto de Buenos Aires. Eran distinguidas estudiantes de provincia que habían egresado del Instituto Pedagógico. Iban en viaje a España a perfeccionar sus

estudios de idiomas. Junto a ellas viajaba, asimismo, un grupo de alumnos y alumnas, también del mismo Instituto, que van a seguir cursos de perfeccionamiento en Londres.

Las tres jóvenes que resultaron heridas compartían el mismo camarote, y, como consecuencia de la violenta colisión, fueron lanzadas a gran distancia, sobre el río, por el boquete que se abrió en la proa del barco español. Según los despachos cablegráficos, el camarote quedó convertido en una masa de fierros retorcidos.

AIDA ARRIAGADA tiene 26 años de edad, y resultó con una fractura del fémur. Sus padres residen en Chillán, en calle 18 Norte N.º 263. En Santiago vivía en la Residencial de calle Rivas Vicuña N.º 886.

MARTHA GATICA tiene 25 años, y su diagnóstico es reservado. Posiblemente se haya fracturado el cráneo,

aparte de otras contusiones de menor importancia. Sus padres viven también en Chillán, aún cuando su dirección exacta se desconoce. En Santiago, Martha residía en la Residencial de calle Rivas Vicuña N.º 886.

SILVIA LETELIER tiene 22 años, y resultó con heridas de menor importancia. Sus padres viven en Talca, en calle 1 Poniente N.º 1664, y ella vivía en esta capital (PASA A LA PAGINA 2)

TIEMPO PARA SANTIAGO:
HOY: NUBOSO
EDICION DE 24 PAGINAS

LA NACION

MIÉRCOLES 7 DE ENERO DE 1953
SANTIAGO DE CHILE
Precio: \$ 4.-

Es un hecho la unidad económica chileno-argentina

Intereses de ambos países serán conjugados generosamente

Televisarán esta noche en plena calle

Por primera vez en Chile, habrá esta noche, una exhibición callejera de televisión. Todo aquel que pase o se detenga en la esquina de Matías Cousiño con Moneda, podrá gozar, gratuitamente, del espectáculo que se ofrecerá a las 23.30 horas, desde una pantalla ad-hoc. En ella, bajo los auspicios del Servicio Informático de EE. UU., se televisará, desde el auditorio de Radio Milenio, el programa "La cadena de la amistad", que obtuvo un Campesino en 1952.

Utilizando equipo contratado con la Universidad Católica, y bajo el control técnico de la RCA, este primer programa de TV, irá a la calle, produciendo la actuación de los siguientes artistas: Sonia Vidal, Luchito Gatica, Theo Van Rees, Pepe Carrera, Eleodoro Achonch y Raúl Matas. La dirección estará a cargo de Lucy Dunsmore, que acaba de regresar de un viaje de estudios de TV a EE. UU.

FRANCIA E INGLATERRA ENVIAN CONDOLENCIAS A EL GOBIERNO CHILENO

LONDRES, 6. — (AL). — El Ministro de Relaciones Exteriores, Anthony Eden, envió un mensaje a su colega chileno Arturo Ovalle, expresándole las simpatías de su Gobierno con motivo del desastre ocurrido recientemente en Valparaíso. El mensaje dice textualmente: "Siento profundamente conmovido por noticias trágicas incendio Valparaíso. Ruego aceptar toda simpatía mis colegas gobierno, Su Majestad y mi propio."

PARIS, 6. — (AL). — El Presidente Vincent Auriol envió un mensaje al Primer Mandatario chileno, general Carlos Ibáñez del Campo, expresándole sus simpatías frente al reciente desastre ocurrido en Valparaíso.

AVION EXTRANJERO SOBRE LAS ISLAS "DIEGO RAMIREZ"

Un avión no identificado, tipo bombardero, fue avistado el día de ayer sobrevolando las islas chilenas Diego Ramírez, ubicadas al sur del Cabo de Hornos. Esta máquina pasó dos veces sobre dicho lugar. La primera vez lo hizo a las 10.05 horas, y la segunda, a las 12 horas, y en cada oportunidad, continuó con rumbo al territorio adyacente al Canal de Beagle.

Como este hecho constituye una violación del territorio nacional, se estima que las autoridades ya han formulado la denuncia correspondiente a la Cancillería, para su investigación.

JOVEN INGENIERO Y ANDINISTA MURIO EN EL "JUNCAL CHICO"

En el Juncal Chico, a 4.500 metros de altura, cuando trataba de cruzar la cumbre, junto con el ingeniero árabe Juan Salas, encontró trágica muerte al ingeniero don Saverio Marchese, de 29 años de edad, profundo cráter de un profundo nevado, dentro de la versión dada por su compañero de andinismo, el ingeniero Marchese, estaba con un resaca cuando regresó a la cumbre, pero cuando regresó a la cumbre, una cuerda más larga para bajar a la superficie, ya estaba helado.

El joven andinista era socio de la Industria Manufacturera de la zona, y era muy querido por los trabajadores. A las 6 de la tarde de ayer, partió una expedición, encabezada por el señor Manuel Vorechchil, a del infortunado ingeniero Marchese. La ascensión era difícil, ya que el cerro donde ocurrió la tragedia está ubicado a 12 horas de viaje a pie al interior de la Mina Desputada de Las Condes.

Nuevamente llegó
FILETE DE BALLENA
Desde hoy pídalo en Gran Carnicería SANTANDER
IRARRAZAVAL 2563 — FONO 47022
Y en el Mercado de Ñuñoa, Puesto N.º 11, Fono 42387



LLUVIA EN LA PASCUA DE LOS NEGROS. — Un sorpresivo repaje de invierno tuvo ayer la ciudad. En pleno verano salieron a reducir los paraguas, los abrigos, las gorras. Hubo, por supuesto, abundancia de quienes, por misteriosas y clandestinas causas de origen económico, no pudieron hacerlo, y salieron a sus habituales ocupaciones resignados a mojarse. Así, lloviendo durante toda la mañana, Santiago celebró ayer la "Pascua de los Negros", con el mal tiempo como convidado de piedra. El Boletín del Tiempo de la Oficina Meteorológica de Chile había anunciado para ayer "lloviznas y chubascos en la zona sur, y precipitaciones parciales y tiempo nublado para Santiago, motivados por una fuerte depresión atmosférica en el Pacífico". Funcionarios de este mismo servicio informaron a LA NACION que "fuerzas vientos soplarán sobre la cordillera, donde, hasta las 17.30 horas de ayer, nevaba en forma creciente". Para hoy se anuncia "tendencia, al buen tiempo, con nubosidad".

"No aceptaré tarifas fraccionadas", anunció el Ministro Del Pedregal

Comenzó estricto control sobre la movilización, ayer

Mientras la Dirección General de Tránsito y Transporte Público comenzaba a ejercitar ayer la intervención gubernativa, para garantizar el normal cumplimiento de las órdenes del Gobierno, el Ministro del Interior declaró rotunda y categóricamente, que "no aceptaré tarifas fraccionadas". Simultáneamente, y cuando las instrucciones del Gobierno comenzaban a ser cumplidas bajo la estricta vigilancia de Carabineros, el señor Del Pedregal envió una comunicación al Director del Tránsito, señor Becker, instruyéndolo sobre la manera de evitar accidentes en especial en las carreteras. Estas instrucciones son una especie de pequeño Código del Tránsito, y registró mientras se dicta la ley respectiva.

Por otra parte, el propio Ministro, preocupado de dar solución cabal al problema de la movilización, despachó ayer concretas instrucciones sobre el particular al señor Becker. En su oficio, el Ministro declaró:

"Santiago, 6 de enero de 1953. El Ministro infrascripto se ha preocupado personalmente de verificar la forma como se ha estado aplicando, por parte de los empleados de la locomoción colectiva particular, las modalidades convenidas para realizar el reajuste de las tarifas, pudiendo constatar que aún no se atiende estrictamente a la mantención del 60 por ciento de los vehículos con tarifa popular de \$ 2.-, como se ha ordenado.

Si bien, en un primer momento pudo ser explicable que no se hubiera podido implantar esta modalidad, en la forma dispuesta, debido a inconvenientes imprevisibles, ellos han podido ya ser obviados dado el lapso transcurrido, de tal manera que, a esta fecha, no se justifica en absoluto que esta situación anómala y manifiestamente contradictoria, con la buena fe con que debía procederse, pueda continuar.

El Gobierno, consciente con la



Ministro del Interior, don Guillermo Del Pedregal, que ha adoptado una enérgica actitud frente a la negativa de los propietarios de microbuses de aceptar los compromisos con el Gobierno.

obligación que le impone el ejercicio de sus funciones, no puede aceptar que se vulnere en forma alguna el cumplimiento de las normas fijadas al respecto por la Autoridad del Tránsito, estando dispuesto a contrarrestar con la energía suficiente, cualquiera acción por la que se pretenda entrar a su realización, llegando hasta tomar, si fuere necesario, el control absoluto de estas actividades.

La determinación en la que habrá de persistir en resguardo de los altos intereses públicos comprometidos, como el de las clases trabajadoras, al no reaccionarse en condiciones adecuadas en el cumplimiento de estas modalidades.

Acorde con lo anterior, he recabado de los empresarios de la locomoción la adopción de un temperamento definido, que no sea otro que el de dar estricto cumplimiento a las disposiciones

3.500 CASAS ECONOMICAS CONSTRUIRA CAJA EE PP.

Tres mil quinientas casas de tipo económico, para imponentes que perciban menos de dos sueldos vitales, construirá a estas poblaciones —declaró el Vicepresidente de la Caja de Habitación—, en Santiago, la Caja de Empleados Particulares. Esta gran población se edificará en los terrenos que la institución posee en Independencia, tres cuadras al norte de la Plaza Chacabuco, y serán entregadas en venta con escrituras definitivas de dominio.

Poblaciones similares, pero de menor magnitud, se construirán, además, en Valparaíso y Concepción. "La construcción de estas poblaciones —declaró el Vicepresidente de la Caja referida, don Enrique Méndez Carrasco— será entregada mediante propuestas públicas a firmas responsables, que den suficientes garantías de su seriedad y competencia, y que signifiquen una efectiva seguridad para la institución y los intereses de los empleados".

Para la realización de estos planes, ha asesorado al vicepresidente una comisión especial, formada por técnicos de reconocida competencia.

ordenadas, única manera de evitar medidas extremas a que se está dispuesto a llegar si las circunstancias lo requieren, sin mayor dilación.

Dentro de este propósito, y a fin de que las normas acordadas puedan surtir pleno efecto en su aplicación, instruí en su día, por el Presidente Ibáñez al expresar en fecha reciente que las naciones de nuestra América, que actúan de manera semejante frente a los principales asuntos de orden político y económico, deben asociar sus destinos. En efecto, tenemos y sufrimos los mismos problemas, aspiramos a las mismas soluciones y sólo po-

(PASA A LA PAGINA 2)

Cancelaron a 25 micros que cobraban tarifas abusivas

En cumplimiento de las enérgicas disposiciones dictadas por el Presidente de la República, y atendidas las comprobaciones personales hechas por el Ministro del Interior, don Guillermo Del Pedregal, el Director General de Transporte y Tránsito Público, Mayor Orlando Becker, ordenó suspender indefinidamente a 25 microbuses de diferentes recorridos de la capital, cuyos choferes fueron sorprendidos cobrando tarifas abusivas y sin los discos en los que deben señalar el valor del recorrido.

Junto con suspender a los choferes de los permisos para continuar trabajando y retirar los permisos de recorridos de las respectivas máquinas, el señor Orlando Becker ordenó al Fiscal que instruya los sumarios para establecer la responsabilidad que puedan tener en estos hechos delictivos, tanto los choferes como los empresarios. Solicitó, asimismo, de la Dirección General de Carabineros, que se destaquen la mayor parte de personal en todos los terminales de recorridos, para exigir que se despiden en forma alterada máquinas con tarifas de 2 y 3 pesos.

Los siguientes choferes fueron suspendidos por haber sido sorprendidos cobrando tarifas

TRASCENDENTAL ANUNCIO HIZO RIOS GALLARDO

En la sede de la Embajada de Chile en Buenos Aires, el Embajador, don Conrado Ríos Gallardo recibió el día 29 de diciembre a las 17 de la tarde, a representantes de la prensa metropolitana de los principales diarios de provincia y de las agencias noticiosas AP, AFP, AL e INS a quienes expuso los puntos principales de la política internacional que se propone seguir el nuevo Gobierno de Chile.

Después de una cordial conversación en la que contestó las preguntas formuladas por los periodistas, en especial las del representante de "La Prensa" y de la "Unión Press", el Embajador señor Ríos Gallardo les hizo entrega de un memorándum en que se sintetizan, en doce puntos, las líneas generales de la orientación internacional del nuevo Gobierno de Chile, así como los propósitos que inspiran su misión diplomática en Argentina.

Dada la extraordinaria importancia que revistieron las declaraciones formuladas en Buenos Aires a representantes de la prensa argentina, por el Embajador chileno, don Conrado Ríos Gallardo, hemos considerado oportuno reproducir sin mayor comentario. El señor Ríos Gallardo dijo a los colegas argentinos:

1.º — Quiero antes que nada dejar constancia de que estas son mis primeras declaraciones oficiales a la prensa argentina, en cuyo seno tuve durante mi misión pasada grandes amigos y excelentes colaboradores, como espero tenerlos también ahora.

2.º — Llego a Argentina en los precisos momentos en que se inicia el Segundo Plan Quinquenal, después de haber sido realizado con éxito extraordinario el primero. Por medio de estos planes se está operando una transformación de proporciones revolucionarias y gigantescas en todas las actividades de esta nación.

3.º — Considero que estos planes, con los cuales el Presidente Perón está estructurando una nueva Argentina, colocándola en el rango de los grandes pueblos, habrán de complementarse en el campo internacional con los de otros países de este continente, en especial con los de Chile, llegando a un amplio entendimiento político, económico, financiero, cultural y comercial.

4.º — A este respecto, e interpretando los propósitos decididos del Presidente Ibáñez, vengo a Argentina a procurar, por todos los medios a mi alcance, la realización de una unión económica chileno argentina que conjugue con amplitud, generosidad y provecho mutuo, los intereses de ambos países.

5.º — El pensamiento del nuevo Gobierno de Chile sobre estas importantes materias ha quedado claramente expuesto por el Presidente Ibáñez al expresar en fecha reciente que las naciones de nuestra América, que actúan de manera semejante frente a los principales asuntos de orden político y económico, deben asociar sus destinos. En efecto, tenemos y sufrimos los mismos problemas, aspiramos a las mismas soluciones y sólo po-

(PASA A LA PAGINA 2)

(PASA A LA PAGINA 2)



20 AÑOS Y SOLO 98 CENTIMETROS. — La foto capta a Ricardo Orellana Torres, junto a nuestro corresponsal en Cauquenes. Ricardo tiene 20 años y sólo 98 centímetros de estatura. Parece un niño. Y, en realidad lo es: su edad mental corresponde a la de un menor de 3 años.

TIENEN 20 Y 22 AÑOS: MIDEN 90 CENTIMETROS

"MIS HIJOS están incapacitados para cumplir con la Ley de Servicio Militar Obligatorio."

El Oficial de Reclutamiento de Cauquenes alzó la cabeza al escuchar estas palabras. Ante él, haciendo girar entre las manos su huaso botica maullina, estaba un robusto campesino, macizo, con el pecho de atleta, alto como una torre de endurecidos músculos. Junto a él, cogidos a los flecos de sus botas caballerías, dos chiquillos morenos mostraban la

timidez de sus pupilas obscuras. Ninguno de ellos pasaba del metro de estatura. El padre acarició sus cabezas con un gesto de ruda ternura. Enrojeciendo un poco, bajo la mirada del Oficial de Reclutamiento, subrayó, entonces, ante el asombro de todos...

— "Estos son mis hijos, señor. Sebastián Segundo, se llama el mayor. Tiene 23 años. Y este es Ricardo, —Ricardo—, como le decimos nosotros—. Anda en los 20..."

Las palabras del alto y tostado huaso Orellana, sólo resultaban una aspera verdad. Sebastián Segundo, Orellana Torres, el mayor de sus dos hijos, tiene 22 años, y sólo 98 centímetros de estatura. Su edad mental es la de un niño de 6 años. Su hermano, Ricardo, cumplió los 20, sin sobrepasar los 98 centímetros de alto, que alcanzó cuando cumplió los 15. Su desarrollo mental es similar al de un niño de 3 años. Los dos padecen de mixeideia, —epónimo griego de la palabra "físico" a intelectual reside en un mal funcionamiento glandular. La de la tiroidea, precisamente. La presencia de los dos ena-

(PASA A LA PAGINA 2)

El Presidente viaja mañana a Coyhaique

Mañana se dirigirá a Coyhaique el Presidente de la República, don Carlos Ibáñez del Campo, a fin de inaugurar la exposición ganadera que se realizará en esa ciudad. Acompañarán al Primer Mandatario, su esposa, señora Graciela Letelier de Ibáñez; la Ministra de Educación, señora María Teresa del Canto; el Ministro de Obras Públicas, don Humberto Martínez; el de Agricultura, don Francisco Acevedo; el Comandante en Jefe de la FACH, don Armando Ortiz; el Subsecretario de Aviación, comandante don Diego Barros Ortiz, y el Edecán Aéreo de S. E., capitán de bandada don Horacio Rojas Donoso.

El avión presidencial despegará a las 7.30 horas desde Los Cerrillos, para llegar a las 13.30 horas a Balmaceda. De allí se dirigirá a Coyhaique. El sábado, el Primer Mandatario visitará Puerto Aysén, y el domingo, Chile Chico, para conocer los principales problemas de esa zona. El mismo domingo, en la tarde, el Presidente de la República seguirá viaje hacia Punta Arenas, donde realizará una visita a los yacimientos petrolíferos del Cerro Manantiales. El Presidente de la República regresará a Santiago el próximo miércoles.

VIRTUALMENTE SOLUCIONADA LA HUELGA DE LA BRADEN

Ayer quedó virtualmente solucionada la huelga de los cuatro sindicatos del mineral de cobre de la Braden Copper, comprometidos los obreros del Sindicato de Rancagua, el más numeroso de la Compañía, a reiniciar hoy sus labores, y poner así, término a la huelga que duró dieciocho días.

Dos reuniones sostuvo el Intendente de la provincia, árbitro en este conflicto, con los representantes de la Braden y los dirigentes sindicales. La segunda reunión terminó a las 14 horas, aceptando los dirigentes el acta de avenimiento, pero previa ratificación de los sindicatos.

Terminada la reunión, el Sindicato de Rancagua, después de un intercambio de la fórmula aceptada en principio por los dirigentes, anunció su regreso al trabajo. El Intendente de la provincia, se dirigió inmediatamente a El Teniente, para consultar con las asambleas de los restantes sindicatos: Corra-Panaja, Chalcó y Severo, los términos del acta.

La fórmula de avenimiento, consultada, según se dijo, especialmente

mente a LA NACION, ya que no hubo versión oficial, un aumento general de salarios del 25 por ciento. Los obreros solicitaban un 30 por ciento. También hay acuerdo en cuanto al pago de indemnización por años de servicio.

El Intendente de O'Higgins, señor De la Fuente, regresará hoy a Rancagua, luego que termine su gestión ante el resto de los sindicatos.

OTROS DETALLES DEL ACTA

La fórmula propuesta por el Intendente y aceptada por el Sindicato Rancagua, contempla el pago de la siguiente escala de asignación familiar: \$ 400 por la esposa, \$ 300 por el primer hijo y \$ 240 por el segundo. Recibirán también los obreros asignación de casa de \$ 300 mensuales y un aumento general de salario del 25 por ciento para los jornaleros y del 30 por ciento para los profesionales.

La Braden rechaza la mediación de arbitraje anual, contemplada en las disposiciones de



OCURRE EN LA MONEDA

Presidencia.

El Primer Mandatario ofreció ayer un almuerzo en honor de los Embajadores de Chile, de los Estados Unidos, Perú, Italia y las Naciones Unidas. A esta manifestación asistieron también algunos Ministros de Estado.

—Acompañada de la Ministra de Educación, visitó ayer a la Primera Dama la menor Damián Alvarez, que imparte enseñanza a los niños de la Fielidad los Nuevos, Dientes de algunos días, la pequeña profesora en el Prebentorio dos meses en la Escuela Normal N.º 7, becada por el Gobierno.

—Pasaron a despedirse ayer del Presidente de la República, los funcionarios de Investigación Prefecto César Gacitúa, Prefecto Arturo Villanueva, Subprefecto Raúl Montecinos, que va a Talca, y Subprefecto Arturo Villanueva, que queda como segundo jefe de Investigaciones en Valparaíso.

También estuvieron ayer con el Presidente de la República en una reunión política los señores Eugenio González, Santiago Wilson, Coronel Ramón Goñiz, Goldsack, Javier Lira, Manuel Martínez y Sergio Montes.

Igualmente concurrieron a su despacho el Ministro de Agricultura, la Ministra de Educación, el General Elías Ducaud, Director de FAMA, la señora Elena de Malu, encargada de negocios en Uruguay, que pasó a despedirse, el coronel don Oscar Tauri, que viaja a Washington como adicto militar, y que pasó a despedirse; el Ministro de Justicia y una delegación de la Sociedad Hipica "Luis Cousin", presidida por don Carlos Rodríguez.

—Durante la tarde el Primer Mandatario firmó el despacho ministerial recibiendo después a los Ministros de Defensa y Obras Públicas y finalmente al presidente del Consejo de Comercio Exterior, don Rafael Tarud.

También estuvo la señora María de la Cruz, tratando asuntos de carácter político.

Cancillería.

Pasó a despedirse ayer del Canciller, el Embajador de Chile en Washington, don Aníbal Jara. El señor Jara, parte mañana a los Estados Unidos de Norteamérica.

Pasaron a despedirse ayer del Canciller el coronel don Oscar Tauri y el comandante don Horacio Cornejo, que viaja a España para hacerse cargo de la construcción del buque escuela para la Armada.

Interior.

Con el Ministro estuvo el Alcalde de Viña del Mar, señor Vladimir Huber. Trataron sobre el reajuste retroactivo de los sueldos del personal de la Municipalidad.

También se entrevistó con el señor Del Pedregal el diputado don Luis González Olivares. Solicitó urgencia al proyecto que libera de derechos de internación al material de transporte.

EL LUNES SE FIJAN CAMBIOS PREFERENCIALES

Ese día se dictará otro decreto aprobando cálculo de divisas

Condecor autorizó la compra de un barco a Cia. Naviera Valpo.

El Consejo Nacional de Comercio Exterior entregará hoy al Ministerio de Economía y Comercio, el cálculo estimativo de divisas para 1953.

El subsecretario de Economía, don Felipe Herrera, informó sobre el particular a los periodistas, que el lunes 12 del presente, quedará redactado el decreto que aprobará el cálculo de divisas y fija los cambios preferenciales.

Por su parte, el presidente del Condecor, don Rafael Tarud, confirmó esa declaración, pero se abstuvo de revelar cifras sobre el monto del presupuesto, y los tipos de cambios que se establecerán.

OTROS ACUERDOS EN CONDECOR

En la sesión ordinaria celebrada ayer por el Consejo Nacional de Comercio Exterior, al mediodía, adoptó, además, los siguientes acuerdos:

—Aprobar una solicitud de la Cia. Naviera Valparaíso, para la adquisición de un barco que se destinará al cable, en reemplazo del "Santo Domingo", que naufragó. El valor de compra asciende a mil millones de pesos, que al cambio autorizado por el CONDECOR alcanzan a 233.645 dólares.

—Aprobar la concentración de un convenio entre la Cia. Sud Americana de Vapores, y Cia. Naviera Alemana de Bremen y Hamburgo, para los efectos de traer al país mercaderías de origen alemán, y llevar a Europa mercaderías chilenas, recíprocamente.

—Autorizar a la Sociedad Constructora de Establecimientos Educativos, para importar dos cámaras de cine, destinadas al pabellón de Anatomía del Hospital de San Vicente.

—Permitir la internación definitiva al país, de las muestras que exhibió la Embajada de Italia, en la Exposición de Artesanado Italiano, clausurada recientemente.

—Someter a las mismas modalidades acordadas para las importaciones de Alemania, las peticiones pendientes de importaciones de Dinamarca, con exigencias de solicitud previa.

—Destinar 26.781 dólares para la importación de máquinas destinadas a la fabricación de tintas de retrógrado, imprentas, etc., en favor de algunas empresas editoriales chilenas, y

—Formular una declaración, en el sentido de que el Condecor no otorgará ninguna petición de cambios preferenciales para viajes al extranjero como turistas, o con motivo de estudios, etc., por no haber disponibilidad para ese objetivo.

—El señor Del Pedregal recibió también ayer a dirigentes de la COTCH que plantearon al Primer las dificultades surgidas en el mineral La Disputada, de Las Condes, que pueden culminar en una huelga. El Ministro decidió llamar a su despacho a la parte patronal para ver modo de solucionar la situación planteada.



EN AVION DE LAS DOS de la tarde de ayer, partió a Uruguay via Buenos Aires, la señora Elena Yagil de Malu, quien va a ocupar el cargo de Cónsul General de Chile en Montevideo. Acompañaban a la nueva diplomática en su viaje, su esposo, señor Juan Malu; sus tres hijas, Fanny, 19 años; Alana, 17, y Gloria, de 6. EN LA FOTO: Durante el cóctel que la señora Malu ofreció en el Hotel Savoy, la tarde del lunes, a las 19 horas, a toda la prensa. Usó de la palabra, en representación de los periodistas, el Director de LA NACION, señor José Dolores Vázquez. Al extremo izquierdo, la señora Elena Malu. Escuchan algunos invitados.

INICIO TRABAJOS LA CONVENCION DE LOS PROFESORES SECUNDARIOS

Con la constitución de las diferentes comisiones de trabajo, continuó sus labores ayer la Primera Convención Nacional del Profesorado Secundario. Estas comisiones, quedaron formadas en la siguiente forma: I.- Presidente, señor Oscar Vera; vicepresidente, señora Leonor Suárez, y secretario, señor Raúl Castañeda.

II.- Presidente, señora Irma Salas; vicepresidente, señor Máximo Arenas, y secretaria, señorita Carmen Lorenzo.

III.- Presidente, señor Manuel Villaseñor; vicepresidente, señora Amada Grünwald, y secretario, señor Hernán Ibarra.

IV.- Presidente, señor Julio Villalobos, y secretario, señor Domingo Ramírez.

V.- Presidente, señor Humberto Elgueta; vicepresidente, señor Pedro Pacheco, y

Jubilados de la Prensa harán colecta en favor de víctimas del Puerto

La Asociación Nacional de Jubilados de la Prensa, en su sesión extraordinaria del viernes, rindió homenaje a los caídos en la catástrofe de Valparaíso, guardando un minuto de silencio, y acordó hacerse representar en los funerales a través de una delegación que integraron el vicepresidente, señor Teófilo Fuenzalida, y los señores Juan de Dios Ocaranza, Osvaldo Schlack, Guillermo Escobar, José Luis Cuevas, Luis A. Toro y Francisco Romero. La directiva de la institución hará una colecta para ayudar a las familias de las víctimas. Al mismo tiempo celebrará una junta general ordinaria el jueves a las 17.30 horas, en Lord Cochran 323.

secretario, señor Humberto Bizarra.

Además, se inauguraron ayer los cursos de demostración ofrecidos por los Liceos Experimentales para objetivar los principios y métodos en práctica en los Liceos renovados. Funcionaron los cinco cursos anunciados, de segundo, tercero y cuarto años. Asistieron como visitantes, un centenar de profesores secundarios de la capital y provincias, los que pudieron observar clases de las diferentes asignaturas, y además, la organización de los consejos de cursos y la distribución de los alumnos en los planes diferenciados de Letras y Ciencias. Los observadores han recibido material informativo y explicaciones del personal de los Liceos, y de la Sección de Experimentación. Hoy continuará el funcionamiento de estos cursos y, en la última hora, se hará una demostración de la organización de clubes escolares.

El programa de trabajos a que se ceñirá hoy el desarrollo del torneo, será el siguiente: Durante la mañana, continuará el trabajo de comisiones. De 13 a 18 horas, sesión de demostración de los cursos de demostración, y a las 19 horas, se celebrará la primera sesión plenaria, destinada a la cuenta del Directorio de la Sociedad Nacional de Profesores.



HOY PARTE A EE. UU. — Aparece en la foto el capitán de bandada Raúl Medina Vera, uno de los más destacados oficiales de la FACh, cuyas dotes de simpatía, humana, benévola y caballeresca lo han hecho acreedor a un sincero afecto en todos los círculos. El capitán Medina Vera viajara hoy a Estados Unidos, donde ha sido designado por la Superioridad Militar para el delicado cargo de ayudante de la Misión Aérea de Chile en Washington. El distinguido oficial de la FACh hará el viaje acompañado de su esposa, señora Eliana Bustos de Medina Vera, y de sus tres hijos.

NUEVO VICE DE INECONA SERIA DESIGNADO HOY

En círculos oficiales se anunció que posiblemente sea nombrado vicepresidente del Instituto de Economía Agrícola, el señor Carlos Espindola. Reemplazaría a don Eduardo Correa Ortúzar, recientemente fallecido.

JUBILADOS Y MONTEPIO PARA VICTIMAS DE LA TRAGEDIA DEL PUERTO

Los familiares de las víctimas de la tragedia de Valparaíso serán los primeros que recibirán los beneficios de la aplicación de la Ley de Jubilaciones y Montepíos recientemente promulgada. Así lo resolvió ayer el Consejo de la Caja de Previsión de Empleados Particulares, presidido por don Enrique Méndez Carrasco.

La institución, junto con expresar su profundo dolor ante la tragedia, decidió ir en esta forma en inmediata ayuda de las personas afectadas.

En el mismo Consejo, se acordó que si algunos de nuestros acreedores a esta ley, se pedirán las excepciones respectivas en un momento que se está redactando, para ser enviado al Ejecutivo.

Asignación Familiar será percibida

por esposa sólo cuando así lo pida

La asignación familiar correspondiente a hijos, esposa o madre, se proseguirá pagando al

SEIS Y MEDIO PUNTOS BAJO EN DICIEMBRE COSTO DE LA VIDA

El Director de Estadística, don Luis Cárcamo, informó ayer a los periodistas, en el despacho del Subsecretario de Economía y Comercio, que el índice general del costo de la vida descendió en 6,5 puntos, durante el mes de diciembre pasado, en relación con el mes anterior.

Explicó que ello se debía, fundamentalmente, a los descuentos experimentados en los precios de la carne, la manteca, las papas, las verduras y el vino.

imponente mismo, y sólo se entregará a éstas, cuando así lo soliciten, previa solicitud a la Caja de Empleados Particulares.

Así lo acordó en su sesión de ayer el Consejo de esta entidad de previsión, considerando que mediante este sistema, no se desvirtúa el espíritu de la ley N.º 11.051 del 18 de noviembre de 1952, ya que toda esposa o madre que desee cobrar ella misma su asignación, sólo deberá solicitarlo para que de inmediato se acceda a su pedido.

En caso de que no se hubiera adoptado este acuerdo, se habría producido una enorme demora en el pago de estas asignaciones, y habría sido necesario movilizar extraordinariamente al personal de dicha institución para alcanzar a hacer los pagos con medio mes de atraso por lo menos.

300 MIL TONELADAS SERA EL DEFICIT DE CARBON ESTE AÑO

Un déficit de carbón, calculado en 300 mil toneladas, se espera para este año, según los cálculos realizados en círculos oficiales.

El déficit se producirá por la mayor demanda de carbón en relación con la producción, que no ha aumentado. La siderurgia de Valdivia, por ejemplo, aumentó su consumo de carbón, en mucho más de lo que la producción puede satisfacer.

Para el presente año se calcula una producción de dos millones doscientas mil toneladas, y el consumo llegará a los dos millones trescientas mil toneladas.

Esta diferencia debe, necesariamente, ser cubierta importando carbón, hasta que las minas sean modernizadas, y con ello puedan aumentar la producción en igual o mayor cantidad que la demanda existente.

Se anticipa que la usina de Huachipato tendrá este año un consumo de 470 mil toneladas de carbón, de las cuales 90 mil serán de exportación.

FORO SOBRE VAGANCIA INFANTIL EN LA "U"

A las 19 horas de hoy tendrá lugar, en la sala de conferencias de la Universidad de Chile, el foro sobre Vagancia y Delincuencia Infantil. Participarán los señores, Dr. Carlos Nuñez, Carlos Arriagada y general Aníbal Alvear. El acto será ilustrado con proyecciones.

Auspician el foro la Unión de Profesores de Chile y el Comité de Defensa de la Infancia. En el será tratado desde diversos puntos

LA ORQUESTA SINFONICA ACTUA HOY EN MELIPILLA

Bajo los auspicios del Instituto de Extensión Musical de la Universidad de Chile, prosigue el ciclo de conciertos sinfónicos al aire libre con la presentación de hoy, en Melipilla, de la Orquesta Sinfónica Nacional.

de vista el grave problema que aqueja a gran parte de la infancia nacional, y se dejará señalado el camino a seguir para su solución.

Aproveche de las múltiples ofertas que ofrecemos en todos nuestros Departamentos en esta

GRAN LIQUIDACION DE VERANO



Todos los artículos de plena estación asombrosamente rebajados.

TRAJES EN FINO CASIMIR PEINADO TODAS LAS MEDIDAS Y COLORES . . . \$ 4.900

Ambos
PARA HOMBRES, TOTALMENTE HECHOS A MANO CON CASIMIRS PEINADOS, DE PRIMERA SELECCION, MODELOS CRUZADOS Y DERECHOS \$ 4.900.-

Ambos
PARA HOMBRES, EJECUTADOS CON TELAS DE PURA LANA, VARIEDAD DE COLORES, OPTIMA TERMINACION \$ 1.900.-

Compre con tranquilidad Ubique cómodamente su auto frente a nuestra casa

Vestones
SPORT, HECHOS CON UNA EXTENSA SELECCION DE TWEEDS, EN NOVEDOSAS FANTASIAS, OPTIMA TERMINACION \$ 1.900.-

Pantalones
PARA HOMBRES, HECHOS CON RICAS FRANELAS DE PURA LANA, CORTE SPORT, COLORES UNIDOS \$ 790.-



ALAMEDA esq. AVENIDA ESPAÑA. Reembolsos: Casilla 3224.

Para quien Ud. más quiera un RCA en Radiobandera

Un regalo de categoría pagadero en cuotas mensuales o semanales.

desde \$ 79.- semanales



Q 304.
\$ 150.- semanales o \$ 600.- mensuales.
5 tubos. Corriente universal.
Ondas corta y larga

Todos los receptores se venden GARANTIZADOS totalmente por un año. Esta garantía incluye los tubos

RADIOBANDERA LTDA BANDERA 845

15-X.
\$ 100.- semanales o \$ 400.- mensuales.
5 tubos.
Corriente universal.



516-X.
\$ 125.- semanales o \$ 500.- mensuales.
5 tubos. Corriente universal.
Ondas corta y larga.



5-Q-24-A.
\$ 150.- semanales o \$ 600.- mensuales.
5 tubos. Corriente universal.
Ondas corta y larga.



50 X 5
\$ 79.- semanales, o \$ 316.- mensuales.
5 tubos. Corriente universal.

Distribuidor Autorizado

RCA VICTOR



ESTUDIO INTEGRAL DEL PROBLEMA DE LA VIVIENDA

La permanencia y agudización del déficit de habitaciones que tan profundamente afecta a los sectores populares de nuestro país, no ha sido, hasta ahora, abordado con el criterio ilustrado y técnico que permita su solución integral. El ritmo seguido por las construcciones encomendadas a la Caja de la Habitación Popular, como los esfuerzos realizados por instituciones de previsión y por particulares, no han bastado para satisfacer las necesidades del aumento normal de la población y, por ende, el déficit existente, lejos de disminuir, va en aumento. Tan alarmantes perspectivas no habían sido, hasta ahora, suficientes para promover una voluntad gubernativa realizadora y eficaz.

Ha correspondido a este Gobierno encarar tan candente cuestión, con nuevo y dinámico propósito. En lógica consecuencia con su irrevocable voluntad de adhesión a las necesidades populares y de satisfacción de los anhelos y esperanzas del país entero, el Poder Ejecutivo está abordando los problemas nacionales con ímpetu distinto. Con capacidad realizadora hasta hoy desconocida.

Tal viene ocurriendo con el problema de la vivienda popular. Se ha dado el primer paso al abordar la cuestión inmediata de rescatar a los sectores indigentes de la vergüenza de la "población callampa". Y se han construido, en pocas semanas, habitaciones de emergencia, de tipo desarmable, que harán permisible su aprovechamiento en distintos lugares, a medida que vaya dándose cima al plan progresivo de construcciones más definitivas, con las cuales el Supremo Gobierno procurará resolver integralmente el problema.

La segunda etapa ha quedado iniciada ayer, con la designación de una Comisión Técnica que, en el plazo de treinta días, deberá estudiar la estructuración y Ley Orgánica de una Dirección General de Construcciones de Viviendas y Edificios Fiskales del Ministerio de Obras Públicas. Este futuro organismo abordará el problema de la falta nacional de habitaciones en forma integral. El ilustrado criterio de esa Comisión queda de

El futuro de Africa

¿Qué rumbo seguirá el progreso africano? Esta pregunta se refiere al Africa subsahariana, al sur del Sahara y del Sudd, por lo que queda al norte de ella es otro mundo. ¿Existe alguna certeza en cuanto al porvenir? La estructura demográfica, por ejemplo, el idioma, la cultura, la producción, el transporte... Fijemos nuestra atención en todo ello, punto por punto.

La población actual puede dividirse en tres partes. Desde el Cabo hasta el Zambesi hay una población blanca que, en gran parte, se halla establecida allí por espacio de varias generaciones, desde hace dos o tres siglos. Es vigorosa, capaz, emprendedora; tiene una cultura plenamente desarrollada, con muchos rasgos que le son característicos. Vive en medio de una población negra que, numéricamente es tres o cuatro veces mayor, y hay también importantes minorías mulatas y considerables núcleos de indios que, originariamente, llegaron al Africa contratados para trabajar en las plantaciones azucareras. Al norte del Zambesi, y al sur y al este del Africa Occidental, hay una población africana que predomina en número, pero se encuentra atrasada en su capacidad. Hay también sectores de colonización europea y asiática, fuertes, vigorosos, y sin duda, permanentes, pero que siguen siendo muy reducidos en número. Se trata, pues, de una sociedad muy diversa, aunque se halla todavía en sus comienzos.

En el occidente habita una gran masa de pueblos africanos, de cara al Atlántico, que vienen manteniendo relaciones con el exterior desde mucho antes que los vecinos del este y del sur.

Todos esos pueblos africanos reflejan, en cierto grado, el desconcertante apartamiento de los grandes cauces de la historia, de la cultura y del comercio mundiales, que tan acusadamente se muestra en el caso de los indígenas del centro y del este de Africa.

A juzgar por los progresos efectuados en esta mitad del siglo, es seguro de que, entre de

DE EDUARDO ANGUITA

Nuestro imperialismo telúrico

Algunas gentes superficiales cuando quieren censurar a un político, le acusan de excesiva voluntad de poder, pretendiendo con ello poner en evidencia su pureza. La política es esencialmente poder, y hasta por definición etimológica es así, si admitimos que es el dominio de un hombre o grupo de hombres sobre la polis. Lo importante para jugar la buena fe de un político no es su minoría o su mayoría o menor voluntad de poder, sino el encasque de ese poder para fines o mequinos o superiores. Sin embargo, si a algún político le preguntamos por esa su voluntad de poder, lo más probable es que la niegue, con pudor y hasta ofendida fingidura. Sólo los grandes la confiesan.

Y en los países puede que ocurra otro tanto. La acusación de imperialismo haría sonrojarse hasta a los gobernantes de países más decididamente conquistadores. Pero hay imperialismo y imperialismo, y hay políticos como pacíficos, los hay económicos y políticos, cultivos y hasta telúricos. España y Francia han ejercido sobre nosotros un imperialismo espiritual, desde todo punto de vista benéfico.

Mientras países de tan poderosa contextura industrial como Estados Unidos han seguido ganando terreno en su expansionismo económico, el idioma materno ha seguido conservando para España un muy sutil, a veces casi invisible, vínculo con sus hijas latinoamericanas. En cuanto a Francia, fuera de la inspiración ideológica de la Revolución Francesa sobre nuestra independencia, sigue siendo hoy día, a través de sus escritores, pensadores y artistas, una generosa ama de leche —ya que España es nuestra madre— para América.

Chile, ¿imperialismo podría ejercer? Parece insensato plantearse la pregunta, pero si abundamos un poco nos daremos cuenta de que, como en toda nación con el corazón bien puesto, en Chile también andan ansias de conquista. Antes que se nos interprete erradamente: conquista pacífica, espiritual.

En la campaña de artículos que a través de cuatro años se realizó en la revista "Estanquero", he aludido repetidas veces al poder telúrico de Chile, esta gravitación de nuestra tierra que en su aspecto negativo denominé Portales el peso de la noche, y que determina la especial idiosincrasia de nuestros ciudadanos. Como ninguna moneda tiene sólo una cara, que sepa, el peso de la noche determina dos series de fenómenos espirituales, absolutamente opuestos: por una parte, la inercia, la rutina, el tenor, el apego al trámite burocrático, la atracción por los cargos, públicos o particulares, que den seguridad al empleado (las leyes de previsión en nuestro país han sido poderosamente impulsadas por este afán de seguridad, el alcohol. Sobre el consumo de alcohol, de vino y bebidas alcohólicas, tendré alguna vez que escribir extensamente. Por de pronto, debo decir que no me parece ni un vicio ni una enfermedad: en ambos interpretaciones se ve la ortodoxia cerrada de los españoles; aquella que quiere suponer que en el hombre todo está determinado libremente por su voluntad, y aquella otra, materialista, que quiere suponer en la raíz de todo acto una determinación extraña al libre albedrío. Ni tanto ni tan poco. El chileno no bebe más ni menos que otras países consumidores de alcohol. Lo que ocurre es que bebe en otra forma. Bebe, no para exaltarse, sino para adormecerse. Esto ocurre en el caso de la inercia que le imprime la poderosa tierra, apenas su espíritu despierta, se aterroriza y quiere volver a la lentitud primordial, al semisueño en que yace. El alcohol, en nuestro país, es el desquite de esta tierra a la cual el espíritu quiere presentarse batalla.

Por otra parte, a todos aquellos en quienes ha irrumpido el espíritu, el peso de la noche les incita a reaccionar con una actividad desmesurada. Conozco personas que despliegan un esfuerzo desproporcionado, para nada. Un amigo, a quien nada le escape actividad productiva alguna, me sorprende, casi a diario, corriendo por las calles para juntarse con tal o cual señor muy importante, para esto o lo otro. Inventa negocios falsos, como una fecundidad amorosa; dinamiza su vida entera a base de esos sueños; no le gana un centavo, pero... bien sé yo que está luchando contra el terrible peso de la noche. Para el espíritu, estar quieto es pecado mortal. El español, en estas tierras de terremotos, donde de todo puede quedar en un instante reducido a polvo, según Keyserling, es dominado por una especie de "fatalismo activo". Y así ocurre casi con todos los extranjeros. Por una parte, se "malean" (la palabra no tiene parentesco etimológico alguno con mal); por otra, crean lo que tal vez nunca habrían creado en su patria. Y los hijos suyos, casados con chilenas, insinúan una vida nueva a esta raza que se está muriendo de poca densidad. Seis millones de habitantes en este inmenso territorio es como para que no nos ponamos a llorar a matres de soledad. Los hombres son un poco como los microbios: para vivir necesitan multiplicarse; porque si no se multiplican, no pueden resolver: es el principio de los antibióticos, que no son bactericidas, sino bacteriofágicos.

DE JOAQUIN EDWARDS BELLO

La noticia más importante

Churchill dijo, en el "Pillgrim's Club" de Londres: "Una tercera guerra mundial me parece improbable. Esa guerra sería diferente de todas las demás guerras. La decisión principal sería probablemente tomada el primer mes, o aún la primera semana". Este es el texto de la declaración de Churchill traducido al castellano.

—¿Qué significa esta declaración principal, tomada el primer mes o la primera semana?

—Significa que la nación que hiciera la guerra a Inglaterra quedaría obligada a decidirse por la paz el primer mes o la primera semana después de comenzadas las hostilidades.

—¿Se trata de una amenaza?

—De una advertencia.

—¿De dónde tomó la noticia?

—Naturalmente de alguna parte, por cuanto no soy adivino, ni secretario del señor Churchill. Los diarios la dieron. Faltaba precisar. El periódico "Paris Match" publicó que Churchill es un jefe del Estado Mayor británico, o generalísimo, y por lo tanto, con respecto al dedillo en los asuntos de armamentos. Antes de la última guerra mundial iba Inglaterra ventajosamente en los estudios atómicos con el finado Lord Rutherford. Ha gastado enormes sumas, sin parar en

riqueza humana valiosísima, en una profunda chilendidad asegurada por el vigor nacional que nuestra tierra ha probado poder transmitir, irresistiblemente, a los extranjeros que se radican en ella. (Los apellidos de origen judío y negro de importantes familias chilenas así lo atestiguan.) Se hace, pues, preciso inaugurar una política de "imperialismo interior". Así escribí en 1949.

Nuestro Ministerio de Relaciones Exteriores debe transformarse en acción lo hará.

E. A.

DE MANUEL ZAMORANO

La situación de nuestra niñez desvalida

Todo el mundo sabe o presiente que la situación de abandono en que persisten un número considerable de niños y adolescentes chilenos, obedece a profundas causas que residen en la deficiente conformación de nuestra estructura económica y social. También es evidente que en nuestro pueblo, aún en sus sectores más ilustrados, se da una especie de insensibilidad colectiva. Son pocos, relativamente, los que, además de conmovirse ante el espectáculo deprimente de los menores desvalidos, vagos y mendigos, o entregados a actividades delictuosas, adoptan actitudes cooperativas y se empeñan por su recuperación. En el fondo, debemos reconocer que no tenemos una madura conciencia social.



La historia de la protección de menores en Chile es lamentable. Apenas comprobamos la magnitud de algunos esfuerzos perdidos, la inoperancia estatal y privada; la carencia de un criterio ordenador y práctico; el desborde incontrolado de ciertos "proyectos"; la incorporación de los servicios de asistencia social y educacional; en fin, todo es posible resumirlo en una frase: carecemos de una política realista que resguarde el futuro del valioso capital humano de la nación.

Estimamos que el problema, en lo que se refiere a su solución inmediata, debiera contemplarse tres fases de acción simultáneas: a) interesar, a través de todos los medios de difusión que ofrezca la técnica moderna —prensa, radio, conferencias, folletos, libros, exposiciones, etc.—, a la población en su conjunto, a fin de sensibilizar progresivamente; b) unificar, consolidar económicamente y orientar los organismos estatales responsables destinados a la atención del niño en condiciones irregulares; c) coordinar y estimular, bajo control orientador, las iniciativas de carácter privado.

La segunda fase ofrece algunos interrogantes y suscita controversias doctrinarias, que merecen análisis aparte. Para decirlo con entera claridad, ¿cuál es el Ministerio o Servicio del Estado a quien, con más propiedad y posibilidades de eficacia real, le compete la superior dirección protectoral del menor en situación irregular? Ex este asunto de carácter estrictamente técnico, de técnica social, y en este plano deseamos ubicarnos.

Profesores, trabajadores sociales, médicos, psicólogos y juristas juegan un papel destacado en el tratamiento de la minoridad abandonada. Históricamente, los servicios de menores en Chile han reconocido una dependencia inicial del Ministerio de Justicia, situación explicable si se atiende a la circunstancia de que los niños en situación irregular, particularmente aquellos con incidencias delictuosas, fueron arrancados de la penalidad adulta en virtud de la ley 4.447, de 1928, que creó la antigua Dirección General de Protección de Menores. La ruptura con el pasado no po-

dría ser de violencia extrema. En 1942, el Servicio creado durante la primera Administración del Presidente Ibáñez, pasó a integrarse en la Dirección General de Protección a la Infancia y Adolescencia, organismo que dependía del Ministerio de Salubridad. La concepción sobre protección a la infancia había incorporado en nuestro país —como en otras partes del mundo— una connotación más profundamente asistencial. El aspecto jurídico del problema, que se traduce en su ángulo más singular en la intervención de los Juzgados Especiales de Menores, sin perder su importancia, entraña a subordinarse —en el orden administrativo y técnico— a una jerarquía de amplia y ambiciosa estructura. Paradójicamente, las modificaciones legales introducidas con posterioridad a la ley 4.447, aumentaron las atribuciones de los jueces en algunas materias que, técnicamente, debieron ser de resorte fundamental de la nueva Dirección General (Protinfa).

Desde hace varios lustros, los profesores han luchado por que el sistema educacional de Chile adquiriera, de una vez por todas, el carácter educativo-asistencial que reclaman imperiosamente las necesidades del país. Es cierto que en este sentido algo se ha avanzado. Se han creado múltiples escuelas-hogares, escuelas especiales para deficientes sensoriales, mentales, etc. Además, en las escuelas comunes y en otros planteles de enseñanza se cuenta con servicios asistenciales, pero ello no corresponde a un plan orgánico concebido y aplicado en escala nacional. Queremos recordar que en el año 1942 estuvo a punto de incorporarse la Dirección de Protección de Menores al régimen administrativo y técnico del Ministerio de Educación. Esa tentativa se frustró por obra de diversas circunstancias, que no es del caso señalar. Ahora bien, con motivo de la creación del Servicio Nacional de Salud, la iniciativa del senador don Eugenio González, se aprobó por el Congreso una indicación que traspasaba los actuales establecimientos dependientes del Departamento de Menores en Situación Irregular, al Ministerio de Educación, indicación que fue observada por el ex Presidente González Videla.

La experiencia de bastantes años recogida en estos servicios públicos, nos induce a pensar que la ubicación ideal de los establecimientos de menores, esto es, en el Servicio Nacional de Salud, no es la que mejor corresponde a la naturaleza de sus funciones, y bien puede ocurrir que continúen en una existencia puramente vegetativa, tal como se han mantenido hasta ahora. Por cierto que no nos alienta la menor intención profética, cosa para la cual en Chile existe una vocación tan pronunciada; pero el buen sentido indica que los problemas de la salud física psíquica y de recursos que aquellos que se relacionan con la protección y readaptación de la minoridad abandonada. El médico, en general, se siente más inclinado a enfocar estos asuntos desde el ángulo de su condición profesional que desde el punto de vista amplísimo que reclama la solución de este gran problema nacional.

El presidente de la Sociedad de Fomento Fabril, don Walter Müller, al dar a conocer hoy la Memoria de actividades de esa institución, durante el año 1952, se refirió a las siguientes materias: Racionalización de energía eléctrica. Producción de petróleo en Chile. Conferencia Internacional de Washington sobre materiales estratégicos. Problema del cobre. Reuniones del Consejo Interamericano de Comercio y la Producción. Conferencia Internacional de Comercio exterior y reformas tributarias. Con la celebración de esta Junta General de socios, la institución entra a su septuagésimo año de vida. Esta aniversario la conmemora agrupando a productores y consumidores que entregan anualmente al

funcionarios que han cometido un pecado que cuando debiera, en estas condiciones, ser criticado más que alabado. En general, los padres de familia, los educadores en establecimientos secundarios y superiores, los funcionarios de la República, han sido benévolos más que contrarios a los deseos de retardar a los estudiantes, por lo que, durante meses, dejando a un lado los recursos de familia, han procurado subsistir. Sería de desear, señor Director, que los señores Müller, Hacienda y de Obras Públicas, las carteras que estas tramitaciones benévolas de estos estudiantes a los funcionarios, como una objeción a la ración al Gobierno, de estas dilaciones que prestaba a la Administración Pública.



El Presidente de Bolivia, Excmo. señor Paz Estenssoro, frente al abortado movimiento revolucionario de su país, recibió, nuevamente, el apoyo incondicional de la prensa.

Cartas al DIRECTOR

("Quisiera tener un escrito por el público")

Mala atención en un edificio de Departamentos

Señor Director: Me permito solicitar de Ud. tenga a bien dar a la publicidad las siguientes líneas:

En la actualidad, y desde hace más de un año, estoy radicado en una de las residencias existentes en el edificio de Bandera 780, que ocupa toda la cuadra desde la calle Rosas hasta San Pablo.

Este inmueble, que consta de cuatro pisos, tiene ascensor, y el propietario cobra por este servicio. Esto es muy natural y nada habría que objetar; pero es el caso que la mayoría del tiempo este vehículo no funciona. Algunas veces porque está malo, y otras porque al manejarlo se le agreda, lo que me obliga a bajar a la calle, como fue en el caso de hace un mes, aproximadamente, cuando por su capricho tuvo que subir por la escalera hasta el cuarto piso un pensionista a quien los médicos le habían prohibido todo ejercicio violento debido a una afección cardíaca de que padecía, y que por este gran esfuerzo, es posible, falleció.

¿No hay ninguna autoridad que fiscalice el funcionamiento y buen estado de los ascensores en esta clase de edificios? Es conveniente, igualmente, referirme a la mantención del servicio de agua potable en el mismo edificio.

Es veces que el día sábado se corta o cortan intencionalmente el agua. Debido a esta interrupción se pasa todo el día domingo sin abastecimiento de este elemento, y ya podrá imaginar el señor Director, el sufrimiento de los pensionistas. La autoridad sanitaria ¿no podría intervenir?

En la actualidad el ascensor está detenido desde el día de Pascua, pero naturalmente que siempre se cobra por el servicio. — Carnet 23126, Coquimbo.

Justificada demora en la tramitación de jubilaciones

Señor Director: Hasta el 1.º de agosto del año p.p.d. el suscrito fué funcionario de la Empresa de los Ferrocarriles del Estado, y por el hecho de haber cumplido treinta años de servicios, fuimos con otros compañeros desahuciados por simple decreto, con tres días de aviso, con derecho de acogernos a la jubilación y demás beneficios que acuerda las leyes vigentes. Esto nada tendría de particular, aparte del procedimiento tan poco gentil para alejarnos de la Empresa, pero es el caso que desde esa fecha, voy a casa ya por seis meses, se nos tiene sin sueldo, porque los decretos respectivos, aun no han sido dictados por los Ministerios correspondientes.

El suscrito estima, señor Director, que es absolutamente inconcebible que se mantenga en el aire una situación tan absurda. Hoy a las 19 horas se realizó en el Círculo Español, la reunión preparatoria de los diversos organismos que integran la Primera Feria-Exposición de Productos Españoles en Chile, que se efectuará próximamente. En esta oportunidad, y en presencia del Embajador de España, don Mariano de Caceres, el presidente del Comité Directivo de la Exposición, Severiano García Carrero, dará cuenta del estado de los trabajos, y señalará las proyecciones del Círculo.

DESIGNADO PROFESOR DE HACIENDA PUBLICA

A los 32 años de edad y a los 14 de trabajo como periodista profesional, Anibal Pinto Santa Cruz (Director de "Panorama Económico" y redactor de "El Comercio") fue objeto de "Escribir la historia de Chile" por la Universidad de Chile lo eligió profesor de la cátedra de Hacienda pública, después de haber analizado detenidamente los antecedentes que presentaron los cuatro candidatos a ese puesto.

La Cámara tiene 10 días de plazo para aprobar las Facultades

SOBRESALIENTE ACTUACION CUMPLIO LA INTENDENCIA EL DOMINGO ULTIMO



El primer comentario ha causado la abnegación, y eficaz actuación cumplida por el personal de la Intendencia de Santiago, bajo la dirección personal y directa del intendente señor Mariano Figueroa, durante el acto electoral verificado el domingo último en la Provincia. Desarrollando un trabajo que duró más de 12 horas consecutivas, la Intendencia facilitó el conocimiento rápido de la elección y permitió una más expedita labor de la prensa y la radio en la divulgación de los datos oficiales que se iban recibiendo. En el grabado, aparece una de las Salas de la Intendencia, en plena labor. Se ven al Intendente, señor Figueroa, al señor Osvaldo Gatica, a don Manuel Salcedo, a otros funcionarios y a periodistas y locutores que aguardan las noticias para divulgarlas de inmediato.

EL SENADO RINDIO HOMENAJE A LAS VICTIMAS DE VALPARAISO

El Senado celebró ayer sesión ordinaria, bajo la presidencia de don Fernando Alessandri.

Don Carlos A. Martínez, rindió un homenaje a las víctimas de la explosión ocurrida recientemente en Valparaíso y adhirió a este homenaje los señores M. Muñoz, E. Laferte, A. Cerda, R. Rettig, Matte y Ponce.

En el Orden del Día se aprobó el proyecto que crea la plaza de Embajador en la Alemania Occidental.

En sesión secreta se aprobaron los Mensajes sobre asensos a congresos de Ejército de los señores Germán Pimentel Ríos, Carlos L. González Pérez y Armando Conde Lope.

Luego se resolvió suspender las sesiones del Senado autorizando al Presidente para que cite a sesión, cuando haya asuntos en tabla, con dos días de anticipación a lo menos. Los asuntos que vayan llegando se tramitarán por Secretaría a la Comisión correspondiente.

El señor Salvador Ocampo criticó el alza de las tarifas de la movilización colectiva.

A indicación del señor Florencio Durán se acordó enviar oficio a la Ministra de Educación a fin de que recoja el aporte necesario de fondos para la construcción del Grupo Escolar de Santa Cruz para el cual la ley de Presupuestos de 1953 destinó la suma de dos millones de pesos.

A indicación del señor Ponce, se acordó en nombre de la representación parlamentaria de Valparaíso y Aconcagua se acordó enviar oficio al señor Ministro del Interior pidiéndole que el Gobierno remita a la brevedad posible el proyecto sobre indemnización y auxilios a las víctimas de la catástrofe de Valparaíso y de ayuda extraordinaria a los Cuerpos de Bomberos de dicha ciudad para reponer sus pérdidas materiales.

DETALLADO ANALISIS DEL PROCESO INFLACIONISTA HIZO MARIANO PUGA

SESION DE LA CAMARA.— HOMENAJE A VICTIMAS DE VALPARAISO

Un detallado análisis sobre el proceso inflacionista del país, hizo en la sesión de ayer de la Cámara, el diputado Mariano Puga Vega, quien expresó que era necesario agotar este tema como preámbulo de las discusiones del proyecto sobre Facultades Especiales. Una hora 25 minutos abarcó su exposición, en la que calificó de desastrosas las emisiones de la Administración pasada. Agregó que los principales afectados con la inflación eran los obreros y comerciantes modestos que no tenían otros recursos que el ahorro, al carecer de créditos y condenó la excesiva liberalidad para conceder créditos. Afirmó que el mayor vicio de nuestra economía eran los descuentos.

El diputado Enrique Alcalde le interrumpió en algunas oportunidades para señalar que los informes que citaba, de los técnicos de la UN, carecían de base y estaban desmentados por la realidad. Agregó que la inflación de Chile no era ni más ni menos que la inflación de los países extranjeros, para todo lo que se refiere a la inflación.

El texto completo de este discurso, se publicará mañana en la versión oficial de la Cámara, en este diario.

LA SESION.— Al iniciarse la sesión se rindió homenaje a las víctimas del Cuerpo de Bomberos de Valparaíso, hablando los diputados Bossay, Ladrón de Guevara, Wiegand, Valdebenito, Morales Cañas, Lea Plaza y Venegas, quienes señalaron la abnegación de los voluntarios, dando lectura a sus nombres par-

PARALIZADAS EJECUCIONES A PROPIETARIOS INDIGENAS

A petición del Ministro de Tierras, el Servicio de Cobranza Judicial de Impuestos ha ordenado la paralización por 90 días, de las ejecuciones seguidas por dicho servicio en contra de los indígenas propietarios de tierras de terrenos que provienen de moras en el pago de contribuciones.

Por su parte, la Dirección General de Impuestos Internos, también a petición del señor Conde, estudia la condonación o remisión de lo adeudado por dichos propietarios indígenas.

En su oficio a ambos servicios, el Ministro señala que la aguda pobreza de estos pequeños propietarios, su falta de elementos de trabajo y sus tierras de bajo rinde y de escasa extensión, amparan a su situación grave problema social, cual sería la pérdida, por ejecuciones del fisco, de sus pequeños predios.

COMIDA EN HONOR DEL SR. OSCAR PALACIOS

El Centro Argentino ofrecerá una comida en honor del Cónsul General de Chile en Buenos Aires, señor Oscar Palacios Hermosilla, el 10, a las 21.30 horas. Las adhesiones se reciben hasta el 9 en la sede del Centro, París 852, teléfono 84339.

SE PROHIBIERON LOS VIVEROS DE MARISCOS EN RIBERA DE TENGO

Por razones de orden sanitario el Ministerio de Economía y Comercio dictó una resolución prohibiendo el funcionamiento de viveros o depósitos de mariscos, en las riberas del Canal de Tenango, en Puerto Montt.

La resolución fue de inmediato transcrita, para su cumplimiento, al Intendente de esa provincia.

Acuerdo entre los representantes de todos los sectores

Un plazo de diez días a contar desde hoy, tiene la Cámara de Diputados, para despa-
char el proyecto que entrega facultades especiales al Presidente de la República, para solucionar la crisis económica y administrativa de la nación.

El acuerdo que fija ese límite de tiempo, para la discusión y aprobación del proyecto, fue adoptado en reunión de los Comités Parlamentarios de la Cámara, con asistencia de los Ministros de Hacienda y del Interior, señores Juan Bautista Rossetti y Guillermo del Pedregal, respectivamente.

LOS PARLAMENTARIOS.— Los parlamentarios ibanistas estaban resueltos a pedir la extrema urgencia para el proyecto, —a decir—, que el fuera despa-
chado de inmediato por la Cámara. Esta posición la sostuvo ante los demás jefes de comités parlamentarios, el representante agrario-laborista, con Santiago Urcelay, quien hizo presente la necesidad apremiante de que el Gobierno comenzara a aplicar a breve plazo las medidas de urgencia que reclama la grave-
dad de la hora actual. Sin embargo, hubo oposición de otros sectores para acelerar a tal extremo el despacho de la ley, y se resolvió, finalmente, fijar un plazo que expira el sábado 17, a las 12 de la noche.

Se comprometieron además, los representantes de las diversas fuerzas de diputados, a acelerar al máximo la discusión del proyecto, que al dar término a su cometido antes del día fijado, lo despa-
charían de inmediato.

Seis acuerdos, que fueron luego ratificados por la Cámara, quedaron concretados en los siguientes puntos:

- 1.º) Enviar el Proyecto de las Facultades Especiales, a las Comisiones Unidas de Legislación y Justicia y de Hacienda.
- 2.º) El lunes 12 se iniciará la sesión general del proyecto hasta el miércoles 14, para votarlo ese día a las 18 horas.
- 3.º) Devolverlo para segundo informe a las Comisiones Unidas el jueves 15 de enero, día que volverá de nuevo a sala, para su discusión particular.
- 4.º) Votarlo en particular el sábado 17 a las 12 horas.

P. LABORISTA CELEBRA TRIUNFO DEL DOMINGO

El Partido Laborista, que preside don Manuel Muirhead, celebrará esta noche, a las 21 horas, una comida para festejar el triunfo de María de la Cruz, a decir, al mismo tiempo, un homenaje al dirigente nacional de esa colectividad, don Luis Berger Valdivia, por su actuación en la campaña.

CITACIONES POLITICAS

PSP de la Novena Comuna.— Cita a sus militantes y aspirantes a un amplio general para mañana, a las 21 horas, en Bascuñán Guerrero 1478.

Alianza Nacional del Pueblo, Octava Comuna.— Cita para hoy, a las 21.30 horas, en San Diego 295.

Movimiento Nacional Ibañista de San Miguel.— La Juventud de esta colectividad cita a reunión extraordinaria para hoy, en el local del partido.

Comités de Inés Badal.— Se cita a reunión para las 19.30 horas de hoy en el local de la Comuna (Catedral 1367), a todos los comités que apoyan la candidatura de la señora Inés Badal del Castillo.

Partido Agrario Laborista de la Quinta Comuna.— Esta entidad proclamará el viernes, a las 21 horas, a sus candidatos a diputado y regidor, señores Sergio Recabarren y Mario Hamuy, respectivamente. Esta proclamación se realizará en el local del partido, Maruri 697. Se ha adherido a esta proclamación instituciones gremiales y sindicatos y agrupaciones independientes de la comuna.

FALLECIO EL ANTIGUO PROFESOR DE ESTADO DON JUAN A. DONOSO

A los 77 años de edad falleció ayer el señor Juan Arturo Donoso L., profesor de Estado jubilado, que desempeñó también importantes cargos en la Caja Nacional de Ahorro y en la Caja de Seguro Obrero. Había sido, asimismo, dirigente del Partido Radical. Sus funerales se realizarán a las 10 horas de hoy en el Cementerio Católico. El cortejo partirá desde la capilla del Hospital del Salvador.

HOY REASUMIRÁ CARGO MINISTRO TORREBLANCA QUE VIAJO A ZONA SUR

Para hoy al mediodía se espera el regreso del Ministro de Economía y Comercio don Edmundo Torreblanca, de su viaje al sur del país.

Partió el viernes de la semana pasada acompañado del Director de Comercio, don Roberto Edmundo Meeks, y proyectaba visitar varias capitales de provincias del sur.

Asumirá sus funciones hoy, a las 15 horas.

SU REINCORPORACION PIDEN EXONERADOS DE LA CAJA DE FF. CC.

Una delegación de empleados exonerados de la Caja de Previsión de los Ferrocarriles, se entrevistó ayer con el Ministro de Obras Públicas, señor Humberto Martínez, para entregarle una solicitud en la que se reitera la petición formulada anteriormente, para lograr la reincorporación de este personal que fue despedido durante el régimen anterior.

El señor Martínez expresó que conversará con S. E. para buscar una solución a este problema.

Como se sabe, el reciente Congreso Nacional de la Federación Industrial Ferroviaria, aprobó un voto pidiendo la reincorporación de estos empleados.

Directivas de dos grandes bloques ibañistas se entrevistaron con S. E.

Intensas actividades se desarrollaron durante el día de ayer, tendientes a agrupar bajo el signo de la unidad a las fuerzas del iba-
ñismo.

En la mañana visitaron al Presidente de la República, general don Carlos Ibañez del Campo, los dirigentes del Partido Nacional Ibañista, a objeto de informarle de los acuerdos adoptados en sus últimas reuniones y de los resultados que se han obtenido a fin de asegurar el ingreso de los elementos iba-
ñistas a esa organización.

El general Ibañez se enteró con el mayor interés de tales actividades y reiteró sus deseos de que las fuerzas populares que lo dieron el triunfo el 4 de septiembre se aglutinen y den forma a la unidad.

Al término de esta entrevista, el presidente en ejercicio del Partido Agrario Laborista, don Javier Lira Me-
dina, manifestó que "de aquí en adelante, en lista única, pero con todas las garantías, los iba-
ñistas obtendrán en marzo una victoria rotunda".

El día 4 de septiembre y el triunfo obtenido el domingo por la señora María de la Cruz, demuestran claramente la crisis del cauce normal de los partidos políticos.

Por otra parte, la directiva del Partido Socialista Popular celebró una reunión de varias horas, entregando al término de ella, una declaración oficial, reiterando los propósitos del PSP de contribuir vigorosamente a la uni-

COMENZO LUCHA INTERNA LIBERAL PARA ELEGIR CANDIDATOS A EDILES

La Asamblea Liberal del Primer Distrito de Santiago, se reunió en la tarde de ayer presidida por don Fernando Clara Salas, actuando de secretario don Oscar Fuenzalida.

Después de haber usado la palabra algu-
n L. Goycoolea, quien presentó a los candidatos se dio comienzo a la votación que continuará hoy y mañana, de seis a ocho de la tarde.

El primer escrutinio efectuado el día siguiente resultó:

Por don Luis Goycoolea Cortés, ex regidor, 185 votos.

Por don Luis Barros Torres, actual regidor, 80 votos.

COMITE EN FAVOR DE DON LUIS GOYCOOLEA.— Una vez terminado el primer día de elección dentro de la Asamblea, se reunió un numeroso grupo de partidarios de la candidatura del ex regidor, don Luis Goycoolea Cortés, y se planeó el plan de trabajos.

La continuación se designó el siguiente comité, encargado de impulsar la candidatura del señor Goycoolea Cortés:

Diputado don Ernesto Jensen Portales; ex diputado don Carlos Atienza Pedraza; señores:

PARTIDO PROGRESISTA FEMENINO PROCLAMA A SOLEDAD DE LA BARRA

El domingo 11, la Séptima Comuna del Partido Progresista, realizará la proclamación de la candidata a diputado por el Primer Distrito de Santiago, señora Soledad de la Barra. Numerosas son las entidades que se han adherido a esta proclamación. Por lo que se espera pleno éxito de ella.

El comando de esta candidatura cita a todos los efectivos de las fuerzas organizadas y simpatizantes que apoyen esta postulación parlamentaria, en el local de la secretaria, Lira 868.

UNI DE QUILLOTA FELICITA A MARIA DE LA CRUZ: CARTA

La Unión Nacional de Independientes de Quillota, envió un cordial saludo de felicitación a María de la Cruz, por su brillante triunfo en las elecciones del domingo. "El pueblo de Chile, expresa la comunicación—, ha demostrado una vez más su adhesión íntima y sincera a la abanderada popular, señora María de la Cruz".

RENDIRAN HOMENAJE A DON JOSE MUSALEM

El jueves 15 del presente, se efectuará una manifestación de homenaje al presidente del Partido Nacional Cristiano, señor José Musalem, con motivo de sus recientes actuaciones políticas, y de la forma como ha dirigido a la colectividad mencionada. Este homenaje se realizará en el "Goycoolea", bajo del Teatro Central.

Conferencia del coronel de Amosli se realizará mañana en Universidad

En la Universidad de Chile se llevará a efecto mañana, a las 19 horas, la conferencia que el coronel Alfredo de Amosli ha anunciado con el objeto de dar a conocer sus impresiones sobre China, Rusia y Checoslovaquia, países que visitó recientemente con motivo de su concurrencia al Congreso de Paz de Pekín.

Enorme interés ha despertado la conferencia, por cuanto en ella el conferencista se referirá especialmente a la guerra bacteriológica en Corea y China, temas que despertarán la abundancia de antecedentes, que recolectó en el Museo Bacteriológico de Pekín en dete-
nidas visitas.

La exposición revelará aspectos hasta ahora desconocidos por el público acerca de esta forma de guerra, que el coronel ha analizado de acuerdo con los conocimientos técnicos adquiridos en su carrera militar de más de 30 años.

dad del iba-
ñismo, a objeto de dar robusto y leal respaldo a la labor del Presidente de la República, "Consciente o inconscientemente —expresa el Comité Central Socialista Popular— se sirve a los enemigos del pueblo cuando se promueve la división del iba-
ñismo o se desata la guerra de guerrillas contra el Gobierno recién elegido".

A las 17.30 horas visitaron al Jefe del Estado los dirigentes de las organizaciones que participaron en la campaña electoral de María de la Cruz y que han acordado unirse en la Federación Nacional de Fuerzas Ibañistas. Concurrieron a esta entrevista con el Primer Mandatario, María de la Cruz y Lucrecia de Lamaz, por el Partido Feminino; José Musalem, Luis Cabrera, Ferrada y Luis Uribe, por el Partido Nacional Cristiano; el general (R) Amal Godoy, Bernardino Vial y Ovidio Budnevich, por la Unión Nacional de Independientes; Arturo Vea, por el Movimiento Nacional Ibañista; Malagón Concha, por el Partido Radical doctrinario; Rodolfo Santander y Humberto Soto, por la Unión Nacional de Trabajadores, y Luis Berger, por el Partido Laborista.

Estos dirigentes manifestaron al Jefe del Estado que el objetivo inmediato de la Federación por ellos constituida era el de ganar el Parlamento en marzo próximo, a objeto de facilitar el cumplimiento de su programa de Gobierno. Agregaron que buscaban el más amplio y solidario entendimiento con las demás fuerzas iba-
ñistas.

ESPECIAL RELIEVE ALCANZO COMIDA A DON LUIS KARQUE

Con asistencia de más de docenas personas, que llenaron completamente los comedores del Hotel Capri, habiéndose hecho necesario habilitar los comedores para reducir a los adherentes, se llevó a efecto en la noche del domingo último, la manifestación con que sus amigos de la industria y el comercio, ofrecían su apoyo al candidato a diputado del Primer Distrito de Santiago, señor Luis Karque, dirigente del Partido Radical Doctrinario.

Ofreció el homenaje el señor Raúl Abundía Hualde, quien previamente se refirió a la irreparable pérdida sufrida por Chile, en Valparaíso, tributando un sentido recuerdo de respeto y admiración, al "benemérito Cuerpo de Bomberos", en quienes se simbolizaba esta vez, el "recio temple" y la nunca desmentida nobleza del alma de nuestro pueblo.

Habla en nombre de los industriales y del comercio, don Francisco Urrejola, ex Embajador en Lima, proclamó en la reunión de ayer la Junta Electoral, en el Partido Conservador, en esta sesión, aceptó esta designación.

La Junta Conservadora volverá a reunirse nuevamente hoy, a las 19 horas, con los diputados del Partido, a fin de adoptar acuerdos sobre designaciones de candidatos a parlamentarios.

Heis de la actual política, y del significado del triunfo abrumador del pueblo el 4 de Septiembre.



UNA DAMA PRESIDE COLEGIO ESCRUTADOR.— La señora Eugenia Tagle de Bilbao, dirigente destacada del Partido Feminino de Chile, fue elegida ayer, presidenta del Colegio Escrutador del Primer Distrito de Santiago. Obtuvo esta dama la unanimidad de los votos de los presidentes de mesas que concurrieron a la constitución del Colegio, que de acuerdo con la Ley, se efectuó a las 14 horas en la Municipalidad. Fueron designados: la señora Teresa Carril de Moscoso, señora Gregoria Villalobos de Arias y los señores Luis Berger y Mario Palma. En el grabado, durante la lectura de las actas electorales de las secciones del Primer Distrito.

CUOTAS DE CANDIDATOS POR PARTIDOS ACORDO LA ANAP

La cuota de candidatos que habrá de corresponderle a cada partido para las elecciones parlamentarias de marzo, acordó anoche la Comisión Electoral de la Alianza Nacional del Pueblo, en una reunión que se prolongó hasta la una de la madrugada. Estuvieron presentes representantes del Partido Agrario Laborista, Democrático del Pueblo, Socialista Popular, Progresista, Feminino y Radical Doctrinario. La distribución de las candidaturas y el orden de lista fue aprobado totalmente para todo el país, con excepción de la lista que llevarán en el primer distrito de Santiago, sobre lo que se resolverá hoy.

Sobre la cuota de candidatos a senadores se resolverá esta noche, a las 22 horas. Las listas incluyen también una cuota de candidatos para el Movimiento Nacional del Pueblo (MONAP).

A LA JUNTA EJECUTIVA DEL PARTIDO NACIONAL CRISTIANO RECIBIRA S. E.

Bajo la presidencia del Ministro de Tierras y Colonización, don Venancio Condepan, se reunió a las 17.30 horas de ayer la Junta Ejecutiva del Partido Nacional Cristiano, informándose del aporte de las fuerzas de esta entidad, con la victoria electoral de la señora María de la Cruz, elegida senador por la provincia de Santiago, el domingo último.

Después de conocer otros temas de actualidad política, se informó de la victoria electoral de la señora María de la Cruz, elegida senador por la provincia de Santiago, el domingo último.

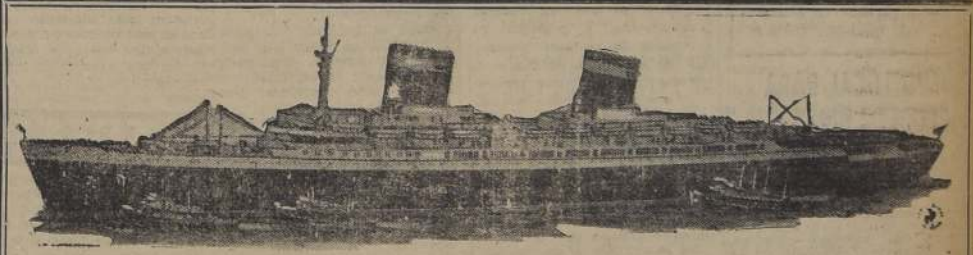
La candidatura senatorial por la Agrupación de Rubio, Concepción y Arauco, de don Francisco Urrejola, ex Embajador en Lima, proclamó en la reunión de ayer la Junta Electoral, en el Partido Conservador, en esta sesión, aceptó esta designación.

La Junta Conservadora volverá a reunirse nuevamente hoy, a las 19 horas, con los diputados del Partido, a fin de adoptar acuerdos sobre designaciones de candidatos a parlamentarios.

Heis de la actual política, y del significado del triunfo abrumador del pueblo el 4 de Septiembre.

El Manual del Orador

Es la obra más interesante que se ha publicado para hacer discursos y saber pronunciarlos brillantemente. Trae más de 300 discursos clásicos, militares y políticos de los más célebres oradores antiguos y modernos, para todo estudiante de oratoria. Precio: \$2.00. Pedidos contra reembolso: a "PANCRATO DEL MAR" SAN PABLO 1930 — SANTIAGO.



El gran transatlántico moderno "UNITED STATES" está equipado solamente con refrigeración y aire acondicionado YORK

YORK CORPORATION U.S.A.
representada en Chile por

S.A.C. SAAVEDRA BENARD
MORANDE 402 SANTIAGO

SUCURSALES EN TODO EL PAIS
DOS NOMBRES CONOCIDOS, DOS GRANDES FIRMAS AL SERVICIO DE LA REFRIGERACION COMERCIAL E INDUSTRIAL

YORK CORPORATION: Iniciadores de la refrigeración desde 1885
S.A.C. SAAVEDRA BENARD: Importadores desde 1886

REFRIGERANTES
AMONACO O
FREON

Compresor YORK V/W, la última palabra en la técnica moderna
Construcción de cámaras frigoríficas para Mercados — Hoteles — Hospitales
Acondicionadores de aire YORK. Modelo de 1 HP. para ventana

Consulte nuestro Departamento Técnico

Los equipos YORK comprenden, además; Compresores Verticales y Centrifugos; Condensadores tubulares; Evaporativos (economizadores cuando hay escasez de agua); Fabricadores de Hielo en escamas, comerciales e industriales; Elementos de toda clase para Frigoríficos; Evaporadores de aire forzado a expansión y salmuera, llaves de mano, controles, fittings especiales, dispositivos automáticos, etc.

EN HONOR DEL EMBAJADOR DE CHILE EN VENEZUELA Y SEÑORA. — Ayer llevó a efecto la comida que dio lugar a la recepción de las relaciones sociales y diplomáticas del Embajador de Chile en Venezuela, señor Gustavo de Luco, ofrecieron en su honor en el Club de la Unión. Entre la numerosa concurrencia a este festejo se encontraban presentes las siguientes personas:

En la Iglesia del Sagrado Corazón, la señorita TERESA LIRA MONTT, hija del señor Horacio Lira Vergara y de la señora Teresa Montt de Lira, contrajo matrimonio con el señor LEOPOLDO INFANTE CORET, hijo del señor Leopoldo Infante Vargas y de la señora María Renacoiret de Infante. La unión fue bendecida por el Pbro. señor Alberto Renacoiret Donoso.

La novia lució en la ceremonia religiosa un elegante modelo de organza con una amplia falda formada por seis volados que terminaban en plisados de tul. El mismo motivo se repetía en el corsage y en la tocada que suspendía el velo de ilusión.

Después de la ceremonia se llevó a efecto en casa de la novia una brillante recepción social. Los novios se dirigieron en viaje de luna de miel al Sur del país.



DON Carlos Iniguez Larraín y don Luis Subercaseaux son los postulantes para ocupar el cargo de Presidente del Club de la Unión, en la presidencia de la institución, que cubre a más de 4.000 socios. Ambos tienen fuertes corrientes de adeptos dentro de los socios, pero se cree que la ausencia de Chile de don Luis Subercaseaux será un motivo para dejar el campo abierto a don Carlos Iniguez. Cualquiera de los candidatos triunfantes en la elección, que comenzará el domingo a las 13 horas, y terminará el martes, ocupará el lugar de don Carlos Hurtado Errázuriz, el actual presidente.

EN esta forma nuestra primera institución social sigue su acostumbrado y señorial ritmo y nuevos postulantes para el año 1953 se asoman en espera de agregarse a la lista de los 126 socios que fueron admitidos el año pasado. Dos figuras se presentan para el futuro, los primeros del año, presentados el 2 del presente, bajo los patrocinios de los señores Carlos Cruz Eyzaguirre y Santiago Pérez Covarrubias. Ellos son don Bruno Dittmann Schlüter y don Carlos Rodríguez. En poco tiempo más los grandes del Club de la Unión decidirán la incorporación de los nuevos postulantes que ahora figuran modestamente en el pizarrón del gran hall de entrada, entre mármoles y columnas.

EN una tarjeta de cuatro hojas de fina cartulina blanca, que luce en la portada el símbolo de los Carabineros de Chile, representa-



FESTEJAN A INTELLECTUALES. — Seis intelectuales fueron festejados por la Sociedad de Escritores el lunes pasado en el Hotel Savoy. Tres de ellos, don Fernando García Ojeda, don Roberto Meza Fuentes y don Daniel de la Vega, han sido designados para ocupar cargos diplomáticos en el extranjero, en Suiza, Ecuador y España, respectivamente. Don Eduardo Barrios por su designación de Director General de Bibliotecas, Archivos y Museos. Vicente Mengod, por haber sido agraciado con el Premio Camilo Henríquez, y Lautaro García, por haber obtenido premio literario. En el grabado de arriba de izquierda a derecha, don Carlos Préndez Saldaña, la señorita Adriana Teresa Bo, Agregado Cultural a la Embajada Argentina, y don Roberto Meza Fuentes. Abajo, al centro, la señorita Matilde Larraín de Guevara, a la izquierda, don Fernando García Ojeda, y a la derecha, don Eduardo Barrios.



DESPEDIDA DE SOLTERA. — En el Waldorf se llevó a efecto hoy el té con que sus amigos despiden de su vida de soltera a la señorita María Segura de Cerda.

CLUB DE LA UNIÓN. — Mañana se efectuará en el Salón Azul del Club de la Unión, la acostumbrada comida mensual de los contertulios de este salón.

NACIMIENTOS. — Ha nacido en la Clínica Santa María un hijo del señor Ignacio Rau Bravo y de la señora Rosa Aliende de Rau.

DEL EXTRANJERO. — Después de algunos meses en Estados Unidos, ha regresado al país el doctor don Francisco Rojas Villegas.

AL EXTRANJERO. — A Buenos Aires se dirigieron la señora Elena Cullen de Montero y su hijo Juan Esteban.

COMIDA. — A la comida que ofreció en el Hotel Savoy la Sociedad de Escritores, en honor de los señores Eduardo Barrios, Francisco García Ojeda, Daniel de la Vega, Lautaro García, Vicente Mengod y Roberto Meza Fuentes, asistieron: Alfonso Barrios, Joaquín Ortega Polch y señora Matilde Larraín de Guevara, Carlos Fuentes Rabé, Beatriz Cohen, Leonardo Cohen, Oscar A. Navarro, Rosa, Eliana Amunátegui de Barrios, Teresa Baeza de Costagüita, Sergio Costagüita C., Coronel (R) Agustín Benedito P., Estanislao Zamorano, Mariana Benet, Gustavo Casali, Judith Alpi de Casali, Alejandro Tarragó y señora, Claudio Tarragó y señora, Mariano Fontecilla P., Salvatore Cándido, Carlos Préndez Saldaña, Jerónimo Lagos L., Osvaldo Illanes Benítez, Rebeca de Ames, Carlos Hohmann J., León Barrios, Excmo. de la Barra, Fernando Munizaga, Osvaldo Ansel, Raquel Kogan B., Olga Kogan R., Enrique Vergara Robles, Olga Villalobos de Vergara, Hernán Matía Neftalí, Moisés Riquelme, Carlos de Barba, Raúl Durán, Hugo Larraín, Héctor Melo, Gertrudis Durand, Valentina Ruiz, Antonio R. Romero y señora, Olegario Lazo Baeza, Juan Muñoz, Fernando Ortúzar Valderrama, María Luisa Inza de Muñoz, Luis D. Cruz, Ocampo, Alfonso Toledo, Roberto Soto Vera, Alicia Santalla de Soto Vera, Adriana Bó, Carlos Selva Ercasiv, Eduardo Marf, Gerardo Valli, Carlos René Correa, Patricia Morgan, Benjamín Morgado y muchos otros.

Excusaron su inasistencia: Daniel de la Vega, que no pudo asistir por duelo, y los señores Jacobo Danke, Benedito Chuaqui, Busquizaing, Víctor Domingo Silva, Milton Rosell, Carmen de Alonso Ernesto Gallano y Roberto Sarah.

Casa do Brasil

AVISA a su estimada clientela y a todo el público en general, que durante todo el día de hoy la **CASA** donará \$ 2.— de cada taza que se consuma en sus locales, y \$ 10.— en cada kilo de café vendido, y también recibirá cualquiera donación de parte del público a favor de los

DAMNIFICADOS DE VALPARAISO

En sus dos locales: **Casa do Brasil**

Ahumada 171
Bandera 323.

COMIDA EN HONOR DEL AGREGADO CULTURAL A LA EMBAJADA ARGENTINA. — El jueves en El Parrón, Avenida Providencia 118, se efectuó la comida en honor del Dr. Néstor Lima Quintana, Agregado Cultural a la Embajada Argentina en Chile, que sus amigos le ofrecen con motivo de haber obtenido tercera medalla en el Salón Nacional de Escultura. Pueden asistir a esta manifestación todas las personas que lo deseen, acompañados de sus esposas.

Invitan a adherirse los señores Humberto Martones, María Teresa del Canto, Orlando Latour, Javier Lira Merino, Oscar Jiménez, Eduardo Barrios, Rogelio Cuellar, Luis Rau Bravo, Federico Klein, Gustavo Vidal, Jorge Berguño, Alberto González Vidal, Guillermo Izquierdo, Manuel Casanova, Alicia Santalla, José Carocca y Oscar Palacios.

MATRIMONIO. — El sábado se llevará a efecto el matrimonio de la señorita Pilar Pagnúguy Wormald con el señor Consuelo Silva García Huidobro.

El domingo próximo se efectuará el matrimonio de la señorita Elena Gana Lyon con el señor Enrique Vial Lachowsky.

DON ALBERTO SILVA SALINAS. — En la tarde de ayer fueron sepultados en el Cementerio General los restos de este distinguido abogado santiaguino, cuyo fallecimiento ha provocado intensas manifestaciones de pesar.

El señor Silva Salinas, fue un hombre que a través de una hermosa existencia hizo un efectivo culto de la amistad, noble condición que se vio reflejada en sus solemnes funerales, que contaron con una concurrencia numerosa, y de la que formaron parte prestigiosos representantes de diversas actividades de nuestra capital.

Una dolencia incurable, que lo atacó a edad aún temprana, puso a prueba el temple excepcional de sus virtudes, sin que se llegara a quebrantar su espíritu de lucha frente a tal manifestación de la adversidad.

Su fallecimiento, ocurrido a los 50 años de edad, lleva el luto a conocidas familias de nuestra sociedad.

HOY SESIONA EL ROTARY CLUB DE SANTIAGO. — A mediodía de hoy, en el Roof Garden del Hotel Carrera (15.º piso), celebrará su sesión semanal el Rotary Club de Santiago, bajo la presidencia de don Benjamín Aguirre Amenábar.

El tema central de la sesión de hoy estará a cargo del socio doctor Leonidas Corona, quien dictará una charla sobre la ciudad de Bahía, Brasil. Además, el ingeniero químico, señor Luis Scherer, se referirá a sus impresiones como becario de la Fundación Educacional del Rotary Club de Valparaíso en Estados Unidos.

El Rotary Club de Santiago verá con especial agrado la asistencia a su sesión de hoy, de los rotarios extranjeros y de provincias que se encuentren de paso por la capital.

LANAS
finas "MAGNOLIA"

CHALECAS
CHOMBAS
SWEATERS

Playa - Campo - Ciudad
Precios sin competencia
Descuentos especiales para comerciantes.

FABRICA
de tejidos finos

"TUQUIN"
IRENE ARIZTIA 808
por calle San Antonio,
frente Hotel Capri
— SANTIAGO —

PARKER
(JUEGOS)

51 ORO
PLUMA \$ 1.950.-
LAPIZ \$ 950.-

51 PLATA
PLUMA \$ 1.650.-
LAPIZ \$ 700.-
COLORES NEGRO
BURDOS PLOMO GRIS

21 ACERO
PLUMA \$ 650.-
LAPIZ \$ 440.-
COLORES NEGRO, GRIS
NATE VERDE, AZUL

PARQUETTE
\$ 400.-
COLORES PLOMO,
AZUL, GRANATE, NEGRO

A todo comprador SE REGALA:
1 BLOCK LOTERIA que
podrá hacerlo MILLONARIO
REEMBOLSOS

IMPRESA-LIBRERIA
COLON
COMPAÑIA 1007-5760

"La SORIANA"

INICIO LA MAS FANTASTICA

LIQUIDACION DE VERANO

De todas sus maravillosas telas y que, por tratarse de artículos finos, importados y nacionales, de gran novedad y a precios de VERDADERA GANGA, ha de alcanzar un éxito sin precedentes.

ANOTAMOS algunos precios de las oportunidades que les brindamos y que servirán para confirmar que se trata de una GRAN LIQUIDACION:

PRIMAVERA DORADA, enorme surtido	ORGANZAS FANTASIA, norteamericana	SCHATUNG FANTASIA, gran variedad
\$ 168.--	\$ 195.--	\$ 345.--
SEDAS FANTASIA, Viña del Mar	RAYON PIQUE, Nido de Abeja,	ALGODONES FANTASIA, importados
\$ 145.--	\$ 135.--	\$ 85.--
SCHANTUNG de seda, lavable, 15 colores,	SEDAS FANTASIA, inarrugables	PRIMAVERA DORADA, norteamericana
\$ 145.--	\$ 145.--	\$ 345.--

APROVECHE ESTA GRAN OPORTUNIDAD QUE LE PRESENTA "LA SORIANA", PARA ADQUIRIR ARTICULOS DE CALIDAD A PRECIOS DE OCASION

"La SORIANA"
ESTADO esq. AGUSTINAS

LOS PRECIOS SERAN ERICTAMENTE FIJOS Y AL CONTADO.

Flaño
LI-QUI-DA

para transformarse
AHORA EXCLUSIVAMENTE DAMAS

Debemos desocupar imperiosamente la tienda para iniciar los trabajos de transformación!

VESTUARIO

VESTIDOS.- SOLERAS-ABRIGOS-FALDAS	TRAJES SASTRE - BLUSAS
ROPA INTERIOR - MEDIAS-GUANTES	TRAJES DE BAÑO Y
ARTICULOS DE PLAYA EN GENERAL	
ANTEOJOS PARA EL SOL-CINTURONES	CEPILLOS NYLON - CARTERAS ETC.

Ud. dispone de pocas horas para aprovechar ofertas como estas

SWEATERS de lana colección de <i>Flaño</i> variedad de colores	\$ 390.	TRAJES DE BAÑO LASTEX Catalina de gran moda	\$ 850
SOLERAS en TELAS seleccionadas diseños de <i>Flaño</i>	\$ 2.980	CINTURONES de Elastico creación de <i>Flaño</i>	\$ 160.

Compre temprano porque en cualquier momento **PONDREMOS CANDADO A LA TIENDA** para comenzar los trabajos!

Hogamos a nuestra clientela atenerse al CALENDARIO DE VENTAS HOY Y MANANA DAMAS

Flaño
Huérfanos 964



publicitas

CASA MATRIZ CHACABUCU
FONO: 8-1005. SUCURSAL DIEZ DE

CASA MATRIZ CHACABUQUE
FONO: 94909 - SUCURSAL DIEZ DE
JULIO 999 FONO 62793 - SUCURSAL

M n "A. Usodimare"
21 de enero
SALDRA DE VALPARAISO P
tofiagasta, Iquique, Arica, C
Buenaventura, Cristóbal, C

CASA MATRIZ CHACABUCU
FONO: 8-1005. SUCURSAL DIEZ DE

uegan el viernes.

'No hay primera sin segunda: ahora ganamos a Everton', es lo que dicen en el Audax Italiano

Everton, que ya se cree con el título de 1952 en el bolsillo, salvará el viernes en Nuñoa, uno de sus últimos escollos difíciles. Declinamos difíciles, porque después de la gran superación mostrada por Audax en su triunfo sobre los albos, ha pasado el elenco verde a constituirse en un cuco muy grande para los viñamarinos. Everton, aún ganando, no dejó conformes a sus parciales, con su triunfo sobre Iberia, que lo hizo pasar susto hasta el último minuto. Audax tiene entusiasmo a sus adictos, que dicen que de aquí en adelante el cuadro verde no perderá un encuentro. Un triunfo para Everton significaría —nada menos— que dar por terminada la campaña con el título para los viñamarinos, aún restando dos fechas. Una victoria para Audax significaría la aspiración máxima que puede tener un elenco: derrotar a los dos equipos mejor ubicados en la tabla. En la actual temporada Everton ha vencido dos

veces a Audax, por lo que los verdes de Chirinos tienen como hambre de logros en la tercera confrontación un triunfo concluyente. La "barra" colocolina, que en los partidos que juega Everton en Santiago, tiene especial preferencia por los rivales de los viñamarinos, seguramente ayudará a rabiar a recuerdo. Pero intereses son intereses y, ahora a Colo Colo le conviene que gane Audax. O sea que Everton tendrá también en su contra al jugador No. 12, a lo que, por lo demás, ya está muy acostumbrado. Tanto el equipo puntero como los audacinos presentarán para esta brega sus planas titulares. EVERTON: Espinoza; Rodríguez y Torres; Barrera, Biondi y Arenas; Álvarez, Oid, Meléndez, Louredo y Hurtado. AUDAX: Chirinos; Olivares y Toro; Medina, I. Carrasco y Cortés; O. Carrasco, Sepúlveda, Espinoza, Tello y Aguila.

LOS JAPONESES SE PREPARAN A SUBIR CERRO ACONCAGUA

BUENOS AIRES, 6.—(AL).—Se encuentran alojados en la Villa Olímpica situada en Ezeiza, a 20 kilómetros de la capital, los deportistas japoneses que intentarán escalar el cerro Aconcagua, de 7.039 metros de altura. Se trata de Yoshino Sekine, Hiroshi, Ubul Sadao Abayama, Ninosu Higela, Shigeri Thukamoto y Shungrae Inamura. Los japoneses iniciaron un intenso entrenamiento y en breve se dirigirán a Mendoza para empezar el escalamiento.



EL VENCEDOR de la "Corrida de San Silvestre", el yugoslavo FRANJO MIHALIC recibe los parabienes del director de "A Gaceta Sportiva", señor Joel Nelli, diario organizador de esta prueba. El yugoslavo triunfó en tiempo record, imponiéndose sobre notables fondistas del mundo entero, entre ellos el chileno Alfonso Cornejo, que entró séptimo.

MI EQUIPO

Guapo, arremetedor como todos los hombres de su tierra, José Fernández, más conocido por Pasero, es quien responde hoy a la encuesta que LA NACION tituló "Mi equipo". El popular "Gallego" ha sido, desde que llegó a nuestro país, admirado por su juego pujante, impetuoso, sin malicia y valiente. Golador en la Universidad de Chile, Pasero ha dado una fisonomía distinta a una ofensiva que en un tiempo fue denominada "la barquillera", por su juego tan vistoso, como eficaz.

Pero veamos lo que piensa Pasero del cuadro chileno que debe representar a Chile en el Sudamericano de Lima: "En el arco, aunque sus tallas se extrañen, colocaría a Nitsche, que ha sido uno de los mejores del campeonato. Como zagueros, creo que deben ir Negri, Busquets y Roldán, que harían una defensa firme y experimentada. Los medios de apoyo deben ser Rojas, magnífico en el apoyo y en la defensa, y Ramiro Cortés, un muchacho joven, que luce muy bien. En la punta derecha, hay que elegir entre Pacho Molina y Oscar Carrasco; yo me quedo con Molina, que juega muy bien en ese puesto. Como interior derecho me gusta Prieto, que es muy habilidoso; centro forward debe ser, sin duda, Meléndez; interior izquierdo Manuel Muñoz y alero izquierdo Jaime Ramírez, que está muy bien. Este equipo bien entrenado de conjunto puede hacer un gran papel en Lima, a mi juicio", termina diciendo el arremetedor centrodelantero de los universitarios.

CAMPEONATO JUVENIL DE FUTBOL

El domingo continuará desarrollándose el Primer Campeonato Nacional Juvenil de Fútbol en las diferentes agrupaciones y zonas en que ha dividido el país la dirigencia de este deporte. Se jugarán, además, algunos encuentros que fueron postergados la semana pasada y que corresponden a la segunda y tercera agrupaciones de la zona central.

Los programas confeccionados para esta segunda fecha son los que damos a conocer en seguida: SEGUNDA AGREGACIÓN.—San Antonio con Talagante; Melipilla con Cartagena y Santiago con Maipú. Bye, Quinta Normal. Todos estos encuentros se jugarán en San Antonio, que solicitó la sede para efectuar la eliminatoria completa de esta agrupación.

PRIMEROS RESULTADOS.—Hasta el momento al Comité Infantil de la Federación de Fútbol de Chile han llegado los siguientes resultados de los partidos jugados el domingo pasado: ZONA NORTE.—Chiquilmatá derrotó a Pedro de Valdivia, 5 a 0 y Tocopilla venció a Antofagasta, 4 a 1. ZONA CENTRAL.—Solo se jugaron en la Primera Agrupación de las tres en que fue dividida esta zona. Los resultados fueron los siguientes: Valparaíso derrotó al Alejo Barrios, 3 a 2; Bernardo O'Higgins venció a Quilpué, 2 a 1; y Calera ganó a Quillota, 3 a 2. ZONA AUSTRAL.—Tales

huano venció a Naval, 1 a 0 y Penco a Tomé, 2 a 1. En la Segunda Agrupación: Temuco ganó a Nueva Imperial, 5 a 0 y Osorno a Río Bueno, 7 a 1. El equipo que piloteará estos

E. HINZE
BARRACA DE FIERRO
CHACABUCO 61
FONDOS:
901009
92019

Fierro

Beves del DEPORTE

El Deportivo "Defensor de Chile" eligió la nueva directiva para el presente año: presidente, señor Luis González; vicepresidente, señor Ceferino Caro; secretario, señor Luis de la Rivera; prosecretario, señor Sergio Fernández; tesoro, señor Arturo Assis; profesor, señor Antonio Fernández; director, señores Rogelio Pino, Samuel Rojas y Orlando Fernández; capitanes, señores Rogelio Pino, Ceferino Caro y Arturo Assis. Utilero, señor Luis Osorio.

Con motivo de que el conjunto de viejos cracks de Colo Colo deberá cumplir varios compromisos, se cita a entrenamiento para mañana, a las 17 horas, en el Estadio Lo Sáez, a los siguientes jugadores: Ibacache, Villablanca, Hernández, Arancibia, González, Jaramillo, Lucio, Domínguez, Torres, Norton Contreras, Rojas, Peñaloza y Urroz.

La sección ciclismo del Club Colo Colo se reunirá hoy, a las 21 horas, en su local de Roberto Preti 11, a fin de tratar sobre el torneo oficial Enlizados Condor; carrera anual a Cartagena; torneo en Rancagua y admisión de nuevos socios.

Sección general celebrará el Circulo Atlético Royal en su local de Andes 3913, hoy a las 20.30 horas, para tratar lo referente al aniversario.

Los dos últimos entrenamientos del seleccionado juvenil de fútbol de Santiago se efectuarán durante la semana. Todos los titulares designados por la Asociación Santiago, deberán concurrir hoy, a las 17 horas, a la cancha Albarro. El segundo entrenamiento se efectuará el viernes en la misma cancha. El seleccionado deberá actuar el domingo en San Antonio, debiendo viajar la delegación en microbús, a las 7 horas.

CAMPEONATO MUNDIAL DE AUTOMOVILISMO EN BUENOS AIRES

Amplia acogida a encontrado entre los aficionados a este viril deporte, la iniciativa de la Empresa de Turismo PAN-AMTUR, la que ha organizado una caravana a Buenos Aires con el fin de presenciar las pruebas, que auspiciadas por el Club Argentino de Automovilismo deberán efectuarse en el autódromo "DIECISIETE DE OCTUBRE" el domingo 18 del presente.

Cabe destacar el hecho de ser ésta la primera oportunidad en que una carrera argentina sea considerada para el puntaje que determinará al campeón mundial de automovilismo.

Como es sabido, participarán en este evento, máquinas italianas Ferrari y Maseratti, además de los Cooper-Bristol británicos.

El equipo que piloteará estos

potentes coches está integrado por los argentinos Juan Manuel Fangio, ex campeón mundial; José Froilán González y Oscar Gálvez; los italianos Felice Bonetto, Alberto Ascari, campeón mundial en la actualidad, Giuseppe Farina, Luis Villorosi y el británico Peter Wharton.

El entusiasmo despertado en Chile para presenciar esta justa mecánica es enorme y nos encarga la Gerencia de PAN-AMTUR, ubicada en Agustinas 943 recomendar a quienes deseen, hacer sus reservas a la mayor brevedad, pues quedan muy pocas disponibilidades tanto en avión como hoteles en Baires, dado el hecho de ser el deportista argentino sumamente entusiasta por lo cual los de provincias se han volcado prácticamente a la capital.

Muebles Praga
la más alta calidad
631-Merced-631

Gran Excursión de Temporada a Europa EN VAPOR

Salida de Santiago el 18 de abril y regreso el 12 de agosto de 1953, recorriendo ESPAÑA, FRANCIA, ITALIA, SUIZA, ALEMANIA, BELGICA, HOLANDA e INGLATERRA. Más de 100 ciudades. Precio, \$ 183.000.—(según cambio actual), por persona, incluyendo transporte en avión, vapor, trenes, autopullmans, traslado, excursiones, hoteles con pensión completa, etc.

Participando en esta excursión, usted gozará de un viaje perfecto, libre de toda preocupación, porque nuestra experiencia de 25 años se lo garantiza. Número de participantes, limitado.

APRESURESE A HACER SU RESERVA

AIRMAR
BANDERA 86 — FONDO 88277

WILHELM ARTHUR A.
SIMON IFLAND I.

Por segunda vez regalamos una máquina enceradora

NO ES CUENTO!

Doña MARIA de FLEURIEL cuando compra cera, no lo piensa dos veces. Pide COPEC... y en la última caja encontró un vale por una máquina enceradora... y se acabó el problema de encerar!

UD. TAMBIEN...

ud. puede encontrar en cualquiera caja de CERA COPEC una ficha, canjeable sin más trámite por una ENCERADORA ELECTRICA. Ud. puede ganársela... y sus pisos ganarán siempre en brillo con CERA COPEC.



COPEC

Y todo depende de tan poco

Aún la dentadura más sana, está expuesta a muchas enfermedades.

No descuida ningún síntoma. Consulte a su dentista y... use FORHAN's para la limpieza de sus dientes y masaje a las encías.

El dentífrico Forhan's está hecho especialmente para cuidar los dientes y las encías.

Forhan's
Forhan's contiene una substancia astringente.

7 ofertas de Verano

ARMONICA TANGO, exclusividad de la casa, fapas metálicas imitación Tula, 96 voces **\$600.-**

ANTEOJOS FOSTA, para Damas y Caballeros **\$250.-**

ANTEOJOS AVIATION, liquidación de saldos **\$375.-**

ARMONICA "TRES HERMANAS" forma curvada 12 voces **\$100.-**

CORTAPLUMA ALEMANA, de 5 piezas, con cadena, se compone de abrelata, tirabuzon, punzon y diamante para cortar vidrios, hoja inoxidable (largo 7,5 cms.) **\$160.-**

LAPICERA "HARN" pluma enchapada escondida **\$75.-**

LAPIZ CON ENCENDEDOR, metal dorado **\$150.-**

REEMBOLSOS RAPIDOS A PROVINCIA

Casa FIONA UNION CENTRAL 1063 COSTADO T. METRO CASILLA 1701 STGO.

FUTBOLERIAS

Audax Italiano quedó sin lesionados después del match con Colo Colo. Reiniciará ayer sus entrenamientos en gimnasio suave y hoy hará fútbol en el estadio de la colectividad. Es seguro que para el encuentro frente a Everton, formará con el mismo cuadro con que derrotó a los albos, vale decir: Chirinos; Olivos y Toro; Medina, Isaac Carrasco y Cortez; O. Carrasco, Sepúlveda, Espinoza, Terro y Aguilera.

Manuel Muñoz y Valjalo están enyesados. Se les dará un descanso prudente con el objeto que se encuentren en buenas condiciones para el torneo por la Copa Montevideo. Sáez reaparecerá frente a Magallanes. Gilberto Muñoz reiniciará los entrenamientos. Los campos están rescatados. Macuti logra rápidamente su mejor forma, después de la pequeña enfermedad que lo afectó. Se casi seguro que para el clásico con los albos, fuerte llegue en la línea de ataque el topocapillano, Manuel Figueroa, que ya ha defendido a Colo Colo.

Isaac Fernández, que ya no podrá actuar en la presente temporada por Unión Española, vence su contrato con la entidad de "colonia". Américo Azores, estirado en dificultades con su club, y de ahí, su no actuación desde hace bastante tiempo en el equipo de honor. Woleter seguirá en el quinto de ataque de los rojos en el match que sostendrán con Ferrobádminton.

Prieto y Riera parten en la segunda quincena del presente mes a jugar a Venezuela. Infante ya se halla en ese país. La competencia venezolana dura cuatro meses. Prieto posteriormente se dirigirá posiblemente a Europa, pues, tiene dos años de permiso de la Universidad Católica para actuar por cualquier club extranjero.

Everton tiene su equipo intacto, es decir sin lesiones. Los vinamarinos llegarán mañana a la capital para enfrentar el viernes a Audax. Presentarán el mismo cuadro de costumbre, con el que lograron el título de 1950, y que ahora tiene casi asegurado el de 1952.

Luis Martínez, el alero izquierdo que actúa a préstamo por Ferrobádminton, pues, pertenece a Audax, ya fue comunicado por la entidad italiana, que debe reincorporarse al término de la temporada a su club de origen. La excelente campaña que está cumpliendo Martínez ha hecho que la entidad sudamericana tome medidas para mantenerlo en casa.

Julio Vial también está rescatado de consideración. En todo caso se espera pueda integrar el equipo que los albos opondrán a Magallanes, al igual que Manuel Muñoz.

Favorablemente comentada ha sido la actitud de Chirinos que se puso sin pedir absolutamente nada, a las órdenes de las autoridades del fútbol. El plantel que están preparando el seleccionado que irá a Perú. Comentaba el gerente de Audax, Jorge Golz, que este gesto de Chirinos para el no era novedad, pues, el arquero y capitán de los rojos había siempre mirado con

mucho indiferencia el dinero. No ha tenido nunca con nosotros una mínima discusión por cuestión de plata. Y las primas no han merecido de Chirinos reparo alguno, ya que siempre ha formado las renovaciones de contrato, sin siquiera fijarse en el monto.

Guillermo Díaz que no jugó por Santiago ante Ferrobádminton, pues, se encontraba lesionado se está recuperando, pero nada se sabe todavía acerca si podrá jugar en el próximo match con Green Cross.

Hasta el momento se mantiene como fecha de iniciación del sudamericano, el de febrero con el encuentro: Perú-Ecuador. Las tribunas populares por las diez fechas que durará el torneo, tendrán un valor superior a los 800 pesos chilenos. El seleccionador peruano está entrenando desahogado hace cinco meses bajo las órdenes del coach inglés, Mr. Cook. La crítica dice, que faltan en la nómina de Mr. Cook varios jugadores que son indispensables en la selección del Rímac. Por este motivo hay cierto descontento, lo que no es ninguna novedad, porque todos los jugadores que deberían figurar.

Independiente de Buenos Aires tendría el deseo de jugar, a fines de mes, en nuestro país, un partido a beneficio de las víctimas del desastre ocurrido en Valparaíso. Sería un lindo gesto de los argentinos que encontraría en el match que sostendrán con el equipo de honor.

Profesional del fútbol, ha sido el millón 650 mil, 425 personas que han pagado, 43 millones, 088 mil 250 pesos.

Hay dificultades en el viaje que iba a realizar a España el alero izquierdo de Wandering, Guillermo Díaz. El Instituto portero lo facilitó gratuitamente al Zaragoza, siempre que antes de irse Díaz, hubiera —por 200 mil pesos— renovado su contrato con Wandering. Pero resulta que en el monto de la renovación no hay acuerdo entre el jugador y la directiva. Además, Zaragoza, ubicado en los últimos lugares de la tabla, y que necesitaba a Díaz como refuerzo para saquear de tan incómoda posición, ganó en la última fecha, mostrando gran recuperación. Por lo que se sería una mala pasada desafortunada a Díaz, que ya antes no pudo jugar en Brasil.

El imprevisto producido entre Iberia y Universidad de Chile a raíz del "caso Quintana", estaría subsanado, y los catalanes volverían a enviar su representación al Consejo de Delegados de la Asociación Central.

No han prosperado las gestiones de la traida de nuevos árbitros ingleses para los últimos encuentros de Everton y Colo Colo. Además, habrían surgido ciertas dificultades de orden legal, para desahuciar a Manning, Crawford y Mackenna. MAECO.

16 partidos consulta la quinta fecha del Torneo de Fútbol de los Barrios

EL MAGALLANES PREMIARA HOY A SUS INFANTILES

Como término de la temporada de fútbol cadetes de 1952, el directorio de la Sección Infantil del Club Deportivo Magallanes llevará a efecto hoy, en la sede social del Club, calle Dieciocho 314, a las 20 horas la repartición de los premios a los jugadores que demostraron disciplina y asistieron a todos los encuentros oficiales.

Don Humberto Pinto Díaz, dará una charla a los jugadores asistentes. Los jugadores que recibirán premios son los siguientes:

TERCERA INFANTIL. — Luis Eduardo Pino, Leopoldo Soto, Luis Gómez, Alfredo Zúñiga, Sergio Abarcá, Mario Goñi, Fernando Núñez, Rubén Labadé, Eduardo Maturana, Víctor M. Leyton, Omar Mateluna y Víctor Navarrete.

SEGUNDA INFANTIL. — Alejandro Hernández, Sergio Arias, Fernando Sánchez, Hugo Care, Máximo Lazo, Ricardo Pozo, Arturo H. Carmona, Jorge Garrido, Hugo Castillo, Nelson Parraguez, Alberto Hurtado y Ricardo Briso.

PRIMERA INFANTIL. — Pedro Andrewartha, Waldo Robles, Sergio Castillo, Juan Ramírez, Sergio Hidalgo, Erasmo Cajas, Jorge Contreras, Víctor Maturana, Hernán Berra, Enrique Basco, Juan Martínez, Adrián Labadé.

DIVISION JUVENIL. — Antonio López, Oscar Rosende, Ernesto Figueroa, Mario Olea, Jorge Márquez, Efraín Bustos, Manuel Varas, Pedro Uribe, Juan Serna, Guillermo Abramovich y Osvaldo Donoso.

DIVISION ESPECIAL. — Carlos Belenguer, Julio Muñoz, Raúl Cavallero, Juan E. Ortiz, Rubén Maturana y Hugo Basco.

PREMIO ASISTENCIA A SESION. — Luis Eduardo Pino, Leopoldo Soto, Rubén Labadé, Fernando Núñez, Jorge Garrido, Raúl Brenet y Enrique Basco.

PREMIO SCORERS. — Raúl Cavallero, Oscar Rosende, Juan Martínez, Alejandro Hernández y Fernando Núñez, de los equipos especial, juvenil, primera, segunda y tercera, respectivamente.

PREMIO AL MERITO DEPORTIVO. — Raúl Cavallero, de la División Especial.

TORNEO DE DAMAS. — 1.º Sergio Castillo, 2.º Jorge Garrido, 3.º Pedro Uribe.

RAMA DE PIMPON. — Campeon de 1952: equipos Juvenil e Infantil.

CAMPEON JUVENIL DE PIMPON. — Jaime Aguilera.

CAMPEON INFANTIL DE PIMPON. — Raúl Guerrero.

COLOMAN VERANIEGA. — La partida a Cartazena de la colonia veraniega del Magallanes, es el día 14 de enero.

EL BORGONO F. C. ELIGE HOY DIRECTIVA

Esta tarde en el Borgeño F. C. se procederá a elegir la directiva que dirigirá los destinos del club en 1953. A la reunión, que se realizará en el Club Aconcagua, ubicado en Huérfanos con Amunátegui a las 21 horas, están invitados a la totalidad de los socios.

EN QUE SE DISPUTA EL ESTIMULO PRESIDENTE CARLOS IBAÑEZ DEL C.

Con dieciséis partidos se cumplirá el domingo la quinta fecha de la rueda final del V Campeonato Provincial de Fútbol de los Barrios, en las canchas del Estadio Alonso, en disputa del trofeo "Presidente de la República".

En los encuentros de mayor atracción se enfrentarán San Miguel de Calera de Tango con Deportivo Iris; Estrella de la Quinta con Ricardo Cumming, y Vicente Martínez con Relámpago.

El programa completo elaborado para el domingo, es el siguiente:

CANCHA N.º 1. — 14.45 horas: Estrella de la Quinta con Ricardo Cumming, segundos equipos; 15.45 horas: San Miguel de Calera de Tango con Iris, segundos equipos.

CANCHA N.º 2. — 14.45 horas: Unión 56 con Brasil Juniors, segundos equipos; 15.45 horas: Forestal con Río Claro, segundos equipos; 16.45 horas: Brasil Juniors con Unión 56, primeros equipos; 18 horas: Río Claro con Forestal, segundos equipos.

CANCHA N.º 3. — 14.45 horas: Malco con Juventud Las Rejas, segundos equipos; 15.45 horas: Unión Carmén con Quinta Normal, segundos equipos; 16.45 horas: Juventud Las Rejas con Malco, primeros equipos; 18 horas: Quinta Normal con Unión Carmén, segundos equipos.

CANCHA N.º 4. — 14.45 horas: Unión Constantino con Fco. Hormazábal, segundos equipos; 15.45 horas: Relámpago con Vicente Martínez, segundos equipos; 16.45 horas: Fco. Hormazábal con Unión Constantino, primeros equipos; 18 horas: Vicente Martínez con Relámpago, segundos equipos.

PELADOS. — Campeon, Rocky Marciano. Retadores, Jersey Joe Walcott, Ezzard Charles y Rex Layne.

SEMPESADOS. — Archie Moore. Retadores, Harold Johnson y Harry Matthews.

MEDIANOS. — Vacante. Retadores, Randy Turpin, Carl Olson y Charles Humez.

WELTERS. — Kid Gavilán. Retadores, Johnny Bratton y Chuck Davey.

LIVIANOS. — James Carter. Retadores, Johnny González y George Araujo.

GALLOS. — Jimmy Carruthers. Retadores, Vic Towell y Maurice Sweeten.

MOSCAS. — Yoshio Shirai. Retador, Jack Tull.

CAJA DE PREVISION DE EMPLEADOS PARTICULARES REAJUSTES DE PRESTAMOS DE EDIFICACION

4.ª LISTA

Por acuerdo del H. Consejo se ha procedido a estudiar presupuestos de reajustes de las propiedades en construcción, mediante préstamos hipotecarios de la Caja, a fin de dejarlas terminadas y habitables.

Para este efecto, el Departamento Técnico ha determinado las sumas necesarias respecto de los siguientes expedientes:

IMPONENTE	CONTRATISTA
208.—Santander Fantini, Sergio	Mario Astudillo García
209.—Callego Rodríguez, Mariano	José Abrahamovich
210.—Solari Raggio, José	Reinaldo Solari M.
211.—León Pardo, Manuel	Merani y Tagle
212.—Goldswieg Markmann, Ce-	José Millán A.
213.—Saure Morales, Elena	Erwin Schulze
214.—Montero Cornejo, Felicitas	Emp. Const. Las Condes
215.—Carrasco Verdugo, Samuel	John Lamond G.
216.—Wastendorff Aguirre, Enrique	Antonio Lara M.
217.—Hinojosa Concha, Luis	Arturo Puga N.
218.—León Viera, Balbino	Erwin Schulze M.
219.—Páez Uribe, Manuel	Arturo Puga N.
220.—Parra Ortiz, Lucila	Gonzalo Quevedo B.
221.—Godoy Jiménez, Emilio	Emp. Const. Las Condes
222.—Eterovic Galletovic, Natalio	" " " "
223.—Muñoz Viacava, Octavio	" " " "
224.—Canessa Canessa, Adolfo	" " " "
225.—Andaur Arellano, César	Arturo Puga N.
226.—Quiroga Gómez, Antonio	" " " "
227.—Cabrol Toledo, Raúl	" " " "
228.—Iglesias Lloyd, Sylvia	José R. Pérez N.
229.—López Vargas, Waldo	Enrique Bravo y Cia
230.—Espinoza Galvo, Naito	" " " "
231.—Altamirano Jara, Hernán	" " " "
232.—Carrasco Mejías, María	Merani y Tagle
233.—Frugone Fuentes, Zoila	Alfredo Dunner G.
234.—Sánchez Bravo, Carlos	Sergio Villalobos G.
235.—Jirón Fernández, Lucía	Oscar Valderrama
236.—Gacitúa Flores, Jorge	Regino Fernández
237.—Florsheim Günter, Albert	José R. Jerez
238.—Trehola Reed, María	Merani y Tagle
239.—Merino Pizarro, María	" " " "
240.—Rivas Vial, Carolina	" " " "
241.—Orellana Arellano, Elena	" " " "
242.—Canto Mardones, Marta del	" " " "
243.—Morchio Faunes, Waldo	Federico Alonso N.
244.—Baeza Harris, René	Francisco Erreguerena A.
245.—Katalinic Méndez, Eliana	Emp. Const. Las Condes
246.—Lindsay Bennison, Donald	Necochea y Vergara
247.—Stranger Kinnaird, Luis	Benjamin Guerrero A.
248.—Díaz Vergara, Raquel	Emilio Morales O.
249.—Donoso Letelier, Mariano	Pedro Ramírez B.
250.—Aguilar Espinoza, Claudio	Oscar Valderrama P.
251.—Araya Oliveira, Oscar	Guillermo Ulloa P.
252.—Cortés Herrera, Exequiel	Guillermo Contreras M.
253.—Alvarez Rivera, Gustavo	Emp. Const. Las Condes
254.—Bravo Ordóñez, Raúl	" " " "
255.—Caro Escobar, María	Carlos Vernier O.
256.—Salas Cárdenas, Sara	Victor Lapuente R.
257.—Carmona Ulloa, Angelina	" " " "
258.—González Herrera, María	" " " "
259.—Fechi R. María von der	Juan Boehmer W.
260.—Vicuña Díaz, Francisco R.	Necochea y Vergara
261.—Urbarril Astrain, Pedro	Emp. Const. Las Condes

Con el objeto de formalizar las ampliaciones de los préstamos respectivos, en la forma más rápida posible, es necesario que los imponentes y contratistas concurren a la Sección Tasaciones, 6.º piso, de esta Caja.

Listas similares se publicarán en la medida en que se vaya desarrollando el trabajo, y para no producir congestión de público, se recomienda concurrir a la Caja en la medida dentro de los dos días siguientes a la publicación del aviso.

SANTIAGO, enero 6 de 1953.

VICEPRESIDENTE EJECUTIVO

LOS ULTIMOS RESULTADOS DE "CADETES"

Buena campaña cumplió en 1952 el cuadro juvenil de Unión Española de Chile al adjudicarse el título de su serie por segunda vez consecutiva, en la competencia organizada por la Asociación Central de Fútbol.

La campaña del conjunto universitario demostró que queda demostrado con los números: a Everton lo ganó por 2-0 y 9-0; con U. Católica 4-1 y 4-1; con Audax 1-0 y 2-1; con Magallanes 2-2 y 7-0; con Santiago Morning 4-1 y 3-0; con Iberia Española 3-1 y 2-2; con Iberia 5-0 y 1-1; con Green Cross 4-0 y 3-0 y con Colo Colo 3-1 y 2-0.

El centrocampista Leopoldo Cazenave, fue el goleador del equipo con 38 goles, seguido por el mediocentro Leonel Sánchez, que logró 20 tantos. En total, los rojos lograron 87 goles a favor y 14 en contra, lo que da un promedio por partido de 4,5 mientras que el gol average llegó a 6,2. Linda campaña, como puede verse.

Damos a continuación los resultados de la última fecha del Torneo de Cadetes.

EVERTON-GREEN CROSS. — División Especial: Everton 2-0. Green Cross 1-0. Everton formó con: Labra, Morales, Ortiz y Lira; Mirandá, Pinto, Acosta, Muñoz y Miña. Los goles los obtuvieron Mirandá y Miña y Alfredo Aravena, de Green Cross.

JUVENIL. — Green Cross 7-0. Everton 3-0. Goleó de Burn (2), Pérez, Duk, Ovando, Arenas y Dresner, por Green Cross y Benítez, Bahamondes e Inostroza, para Everton.

1.º INFANTIL. — Green Cross 3-0. Everton 1-0. Goleó: Gálvez, Serrano y Czobok y Miranda para Everton.

2.º INFANTIL. — Green Cross 3-0. Everton 0. Goleó de Leiva (2) y Jiménez.

3.º INFANTIL. — Green Cross 2-0. Everton 1-0. Goleó de Silva y Mendieta y Bravo, para Everton.

SANTIAGO MORNING-UNIVERSIDAD DE CHILE. — División Especial: Santiago 1-0. U. de Chile 0. Goleó de Hernández Chávez.

JUVENIL. — U. de Chile 3-Santiago 0. Con este triunfo la "U" se clasificó campeón invitado de su serie.

1.º INFANTIL. — Santiago 5-0. Goleó de Götterband (3) y González (2).

2.º INFANTIL. — Santiago 1-0. U. de Chile 0.

3.º INFANTIL. — "U" 3-Santiago 0.

Los siguientes son los resultados de los diferentes campeonatos, cadetes 1952:

División Especial: 1.º Colo Colo, 35 puntos; 2.º Audax Italiano.

División Juvenil: 1.º U. de Chile, invicto, 38 puntos; 2.º Audax Italiano.

Primera Infantil: 1.º Colo Colo 35 puntos; 2.º Magallanes.

3.º Infantil: Colo Colo 36 puntos.

ARGENTINAS JUEGAN ESTE MES, EN CHILE

El próximo jueves llegará a Santiago, el señor Héctor Glacche, presidente del Estrella Lanteri de San Juan, club femenino de básquetbol de la República Argentina. La finalidad del viaje del señor Glacche es formalizar el cuadrangular, que se jugará con dos conjuntos chilenos al "Globe Trotter" y el "Globe Trotter", además, el quinto de Anzoñeta de Mendoza, y el five Estrella Lanteri.

También se nos ha informado que en la próxima semana vendrá el señor Oscar Ortiz desde Mendoza a saber los pormenores del cuadrangular, que se iniciará este mes.

AL SUR, SELECCION DE "BABY" FUTBOL

Continúa la preparación del campeonato nocturno de baby fútbol, que organiza la Administración del Estado Popular Alonso e Hijos. Los clubes interesados pueden inscribirse cuanto antes, pues, ya son más de un centenar los equipos anotados y es muy probable que se limite la participación.

Los premios se exhiben en la secretaría del estadio, donde se pueden solicitar las bases del campeonato.

Una vez que finalice el torneo se hará un seleccionado que irá en marzo al sur del país, jugando en las principales ciudades donde se tiene mucho interés por ver a estos elementos.

3 LIBROS CONTABILIDAD

"COLON" 50 HOJAS

EN 150 \$

PAPEL DE CALIDAD REEMBOLSOS

IMPRENTA-LIBRERIA COLON

COMPANIA 1007-STGO.

POR LOS BARRIOS Y COMUNIDADES

Con los tres equipos venció el La Cruz al Deportivo Italiano, por 2-0 y 3-0, respectivamente. Por este triunfo integrado por Marchant, Flores y Ramírez, el equipo de los rojos se adjudicó la Copa donada por el presidente de la entidad.

El Deportivo Juventud Militar venció con su primer y segundo equipos por 3-2 y 2-0, respectivamente, al Atlético San Miguel, empatando con el equipo de los albos, por 3-3 con el tercer equipo. El cuadro de honor del Millán formó con: González; García y Salinas; Videla, Aguilera, y García; Schmidt, Garay, Fuentes, Cespedes y Díaz.

Esta institución desafía a otros clubes de la zona, para que se congreguen en la cancha para jugar los dominicos. Dirigirse a Huancabo 2369, teléfono 87870, señor Alfredo Aranda.

Entusiasmo ha despertado la organización del torneo de fútbol de los barrios para equipos masculinos y femeninos que patrocinó el Club Dávila Baeza. Para el primer sector, barrio San Miguel, que se jugará en cancha Maden, se inscribieron los siguientes clubes: Defensor La Cisterna, Madeco, Madema, Read, Aurora Miral, Luis Reinos, Montañer, José Luis Vergara, Halcón Lo Ovalle, Alacalufe, Bohner, San Ignacio, Pedro García, Balmis, Deportivo Vial, En el segundo sector, Independencia, en cancha Quinta Vargas, los siguientes: Necochea, Luis Cruz, Palal Royal, Pedro García, Isadora Erazuriz, A. B. C. Norteamérica, Olímpico Medina, Juan Antonio Ríos, Leopoldo Martínez, Dufeo de Autobuses, Lo Franco, Chacabuco, Arturo Alessandri, Carrera, Quintín Vargas, Navarrete, López, Pedro Aguilera, Balmis, La Junior, San Ramón, Las Diablas Rojas, Huracán, Ricardo Cumming, Esmeralda de Colina, Estrella de Quilicura y Venecia.

Tercer sector, Providencia, los siguientes: Berenguer, Hospital Militar, Canillitas, Providencia, Arrieta Guindos y Municipalidad.

Deportistas de las Poblaciones, Pedro Aguilera, Carlos Molino y Buzeta, se constituyeron en sesión solemne y formaron una nueva institución que se denominará "Leucotón". Entre los primeros acuerdos adoptados, se nombró presidente honorario, a don Luis Schuster, y a don José Prieto, como secretario y tesorero, respectivamente.

La NACIÓN. La primera directiva quedó integrada por

Comentamos

ESTOS partidos que se disputan en Colombia no son ya encuentros de fútbol. Son exhibiciones como la de los Zugzpit Artisten o algo así, aunque menos arriesgadas. Falta poco para que los jugadores, con una banda o se confeccionen carteles como para el catch as catch can: "Hoy-Millones-Hoy. A finish, sin referi con el Rapid de Viena. Hoy-Fútbol-Hoy".

Ahora resulta que Millonarios, River Plate y Rapid de Viena, viajarán a Caracas para jugar una "serie" triangular. No interverán equipos locales, será una suerte de exhibición de tres equipos extranjeros, algo así como los "Globe Trotter" futbolísticos. Incluso es posible que en los intermedios de los partidos se realicen algunos números artísticos: un tragasables, un malabarista o un ayunador, o sea, algo tan de moda. Ross, por ejemplo, podría tocar el acordeón-piano y Pedernera hacer algunas exhibiciones de su dominio del balón. Todos deben contribuir para que el espectáculo tenga el máximo de vistosidad, porque el público podría aburrirse y se resistiera a asistir. Después de todo, la base de este "show" es justamente el público. Un público predispuesto a esta clase de espectáculos, naturalmente. Irán con sus familiares, los niños y llevarán sus viandas como quien se prepara a presenciar una función del Circo Real o de Bailey o un Clásico Universitario sin partido de fútbol. Los dirigentes podrían entrar con "larro de cola" y frac y al final los jugadores, en lugar de la vuelta olímpica, hacer ceremonias reverenciales.

No, señores, esto está pasando de "castaño oscuro". No puede transformarse el fútbol, espectáculo emocionante y variado, en exhibición de "variety". Los empresarios —no se los puede llamar de otra forma— están haciendo perder la esencia de los encuentros de fútbol. Los equipos se están convirtiendo en verdaderas "troupe" organizadas y esto no puede ser. Le hacen un flaco servicio a un deporte tan hermoso y emotivo como el fútbol. EDWIN

CAJA DE LA HABITACION

PROPUUESTAS PUBLICAS

Población "SUR", de San

El lunes 19 de enero de 1953, a las 10 horas, en la Oficina del Jefe del Departamento de Urbanización, se abrirán las propuestas para las obras de urbanización de la zona "Sur", de San Bernardo.

Podrán concurrir a esta licitación los interesados en primera categoría en los Registros de la Dirección General de Urbanización y de la Dirección General de Pavingmentación.

Bases y demás antecedentes, a disposición de los interesados, en el Archivo Técnico, en la misma fecha.

EL VICEPRESIDENTE EJECUTIVO

SEÑOR AGRICULTOR, INDUSTRIAL Y COMERCIANTE

PROVEASE DIRECTAMENTE EN LA FABRICA DE LOS SIGUIENTES ARTICULOS:

Cables de Acero, galvanizado, surtido completo, fabricados con alambre de 170/180 Kg. por "m.m2" a la ruptura.

Cables, cordeles para las araduras y encierres.

Hilos para coser sacos, en todos sus tipos.

Aperos aradores, en cáñamo y suela.

Aperos para arar viñas.

Aperos para máquinas segadoras.

Aperos para rastrillo de pasto.

Coyundas tejidas de cáñamo.

Jáquimas, todos los estilos.

Huinchas para diferentes usos.

Balancines de madera.

Artículos sueltos para reponer aperos.

Lienzas y piolas de algodón.

Stock de artículos de Ferreteria.

Nuestra marca registrada "LINCOYAN" garantiza la calidad de nuestros productos

FABRICA DE JARCAS, CORDELES Y CABLES DE ACERO

FERNANDO REICH E HIJOS LTDA.

ALAMEDA B. O'GIGGINS 3786, CASILLA 4617 CORREO 2 DIRECCION TELEGRAFICA "CANAMOS" TELEFONO 90206, STGO.

ARGENTINOS Y URUGUAYOS QUIEREN JUGAR EN CHILE

En generoso gesto de ayuda a los damnificados de Valparaíso

Merece un Anáulso



Por el mejor de sus períodos atraviesa el cerebral centro-ward de Audax Italiano SERGIO ESPINOZA, que la noche del domingo se constituyó en figura principalísima de su equipo cuando venció 3-0 a Colo Colo. Espinoza, jugador de notables aptitudes técnicas, ha sido llamado a la preselección, a pesar de haber reaparecido sólo hace cuatro fechas en el primer equipo de los verdes. Su exacto sentido de fútbol y su visión notable del pase en profundidad, hacen de él uno de los forwards más valiosos con que cuenta el fútbol chileno en la actualidad.

PERIODISTA DE QUITO SE HALLA EN SANTIAGO

Desde ayer se encuentra en esta capital el joven periodista deportivo ecuatoriano don Juan Weiss, correspondiente del diario "El Sol" de Quito en Buenos Aires, donde se halla radicado desde hace un año y medio. El joven Weiss viene a integrar el curso de verano de la Universidad de Chile, y permanecerá en Santiago hasta el 10 de febrero. Conversando con el joven Weiss, nos informó que en la capital argentina se ha constituido recientemente la Federación de Estudiantes Americanos, institución que agrupa a los estudiantes de diferentes países. Patrocinado por la entidad, tres jóvenes de Chile, Carlos García, colombiano, y Rafael Hernández, argentino, proyectan realizar un viaje hasta Bogotá, para cuyo viaje utilizarán un automóvil.

MCKENLEY ENTRENA A CRACKS JOVENES

KINGSTON, Jamaica, 6 (UP).— Alexander Bustamante, del Gobierno de esta posesión británica, ha ofrecido a Herb McKenley, el brillante corredor jamaicano, un puesto como entrenador de las estrellas en clérnes del atletismo de la isla. Según se dice, se le ofreció un salario de 1.000 libras anuales para que comience a entrenar a los jóvenes en el estadio que se está construyendo en breve en esta ciudad. Si McKenley acepta el puesto, será considerado como profesional y no podrá competir en ningún torneo de aficionados. Plymouth 38, partiendo el 15 del actual en viaje a Santiago para continuar a Perú, Ecuador y Colombia. El ciclista del extenso viaje será el estudiante colombiano Carlos García, que ya conoce la ruta por haberse venido en bicicleta hasta Buenos Aires.

Atlanta, Danubio y Ferrocarril Oeste

El fútbol de países amigos, de pueblos hermanos que saben sentir el dolor de otro hermano, ha reaccionado en forma emocionada ante la desgracia ocurrida en Valparaíso la triste noche de Año Nuevo. Argentinos y uruguayos quieren venir a jugar a Chile, sin cobrar un centavo y con el objeto exclusivo de juntar fondos para ayudar a las familias de las víctimas del desastre.

Los equipos de Atlanta y de Ferrocarril Oeste, de Buenos Aires, se han dirigido oficialmente a la Fundación Eva Perón, a objeto de proponerle que puedan cumplir varios partidos en Santiago y Valparaíso con los fines ya expresados. No importa que no sean River Plate, Boca Juniors o Racing los que vengan—están en pleno desarrollo de sus programas—pues lo que en realidad interesa es el gesto desinteresado y humano del fútbol argentino y sus autoridades.

Lo mismo debe decirse de los uruguayos. Danubio se ha comunicado con personas del fútbol profesional chileno para poner el cuadro a su disposición y en la intención de hacer los partidos que sean necesarios para aumentar la caja común que se está formando en favor de los familiares de las víctimas del desastre de Valparaíso. Danubio es el tercer conjunto uruguayo, luego de Nacional y Peñarol que, como siempre, son los mejores y los dueños del fútbol oriental. Danubio juega el domingo con Nacional, pero gane o pierda no variará su clasificación definitiva de tercero en la tabla de posiciones.

JAPONESES DEL PERU DONARON AL BEISBOL UTILES PARA JUEGO

El directorio del Club Beisbol "Nisei" de esta capital, recibió del Director del Departamento de Deportes del Estado, General don Osvaldo Puccio, los valiosos implementos deportivos que fueron enviados por la Colonia Japonesa residente en Perú. La ceremonia de entrega tuvo lugar al mediodía de ayer en presencia del presidente de la Federación Nacional de Beisbol, señor Arturo Ugarte, dirigente que tuvo a su cargo los trámites aduaneros para su despacho.

En esta misma ocasión, estuvo a saludar al jefe de Deportes, el nuevo presidente del Club de Planeadores de Santiago, señor Ociel Aravena Grez, acompañado de los señores Alejo Williamson y Guillermo Peña, quienes cambiaron el idem con el General Puccio, sobre la creación de la Escuela de Vuelo sin motor, quedándose a elaborar un proyecto.

El presidente del Comité Nacional de Deportes del Perú, señor Juan Sedó, envió el siguiente cable al General Puccio, con motivo de la catástrofe de Valparaíso: "Nombre deporte peruano asociación profunda dolor pueblo chileno pavorosa catástrofe Valparaíso".

Por su parte el jefe del Departamento de Deportes, contestó en los siguientes términos: "Nombre gobierno, deporte nacional y mio, agradezco sentido pesame enviado nombre deporte peruano motivo catástrofe enluta abnegadas instituciones Valparaíso, entre cuyas pérdidas encuentranse numerosos deportistas".



DOS MIL ATLETAS dieron animación a la famosa "CORRIDA DE SAN SILVESTRE" que en la Noche de Año Nuevo se realizó en Sao Paulo, Brasil, organizada por el matutino "A Gazeta Sportiva". La fotografía es bien elocuente y puede dar una impresión exacta de las dificultades que encuentran los atletas para abrirse paso por entre esta verdadera multitud de corredores. También puede servir para apreciar en lo que vale la magnífica carrera que realizó Alfonso Cornejo, al finalizar en séptimo lugar.

El sábado en programa doble.

Santiago - Green Cross y Colo Colo - Magallanes

La Asociación Central informó ayer oficialmente, que el sábado en la noche habrá programa doble de fútbol profesional. En efecto, a las 20 horas, en el Estadio Nacional, Santiago Morning enfrentará a Green Cross en un partido que se presume será uno de los más emotivos de la fecha. En el encuentro de fondo, Colo Colo y Magallanes, protagonistas del más viejo y auténtico de los clásicos del fútbol nacional, van dispuestos a hacer uno de esos cotejos que sólo ellos son capaces de hacer. Por lo que pueda pasar, a Colo Colo no le conviene por ningún motivo desperdiciar los dos puntos en disputa y tampoco a Magallanes, pues está luchando por meterse entre los tres mejores equipos del campeonato. Albicelestes y albos jugarán a las 22 horas.

SESION CELEBRAN HOY ENTRENADORES DE BOX

Todos los entrenadores de box, antiguos y nuevos, deberán concurrir hoy a las 19.30 horas al gimnasio de la Federación de Box, calle San Francisco 610, a fin de organizar los programas para la temporada profesional de verano.

2 MILLONES VALEN LABRUNA Y YACONO

BUENOS AIRES, 6.— (AL).— El club de fútbol River Plate fijó en 2 millones de pesos la suma por la transferencia de los jugadores Angel Labruna, entrenador izquierdo, y Norberto Yacono, médicoaguero derecho, y Lidoro Soria, zaguero izquierdo. Los citados jugadores están en conversaciones con dirigentes del club Torino, de Italia.

SE LES NECESITA EN FEDERACION DE BOX

En la secretaría de la Federación de Box se necesita para hoy, a las 19.30 horas, al ex profesional Carlos Uzabiega, y al miembro del curso de entrenadores señor Lautaro Moreno.

ABOGADO

SANCHEZ DEL POZO
Especialmente asuntos y juicios de matrimonio. Posiciones efectivas, particiones. De 11 a 12.30 y de 17 a 19 hrs.
MONEDA 1137 — OF. 78
FONO 60813

ESPEJOS
DE TODA CLASE, DIRECTAMENTE DEL FABRICANTE
Vidriería AMERICANA
SANTO DOMINGO 1044
FRENTE CIA. DE GAS

LAMPARAS
LIQUIDAMOS

El más completo surtido de lámparas de nuestra fabricación por renovación de las instalaciones

DESCUENTOS EXCEPCIONALES

AMPOLLETAS: \$ 19.80

CASA GONZALEZ

— ESTADO 163 —

LIBROS PARA JOVENES Y NIÑOS

Biblioteca Hispania empastados, finos
Cuentos de Grimm . . . \$ 300
Cuentos de Hadass . . . 140
Sagrada Biblia . . . 400
Libro Juqueto Musical, con un xilofón . . . 150
Libro con Reloj Oscuro . . . 175
Libro con Personajes, para armar . . . 160
Album Molino con 12 láminas de construcciones . . . 100
Colección Robin Hood, lindas aventuras . . . 100
Colección Jóvenes, empastadas . . . 80
Colección voces de animales . . . 80
Ilustración sorpresa con cuadros que se arman solos . . . 175
NOVELAS PEREZ Y PEREZ
Cabeza de Estopa . . . \$ 120
Esperanza . . . 70
El hombre del Casco . . . 100
Los Dos Caminos . . . 90
El Señor de Albaracin . . . 90
El excelente Conde . . . 160
La que se reía del Amor . . . 100
La chica del molino . . . 72
Mariposa . . . 100
Entre el Aviator y el Millonario . . . 80
Por más de \$ 500 en libros, se obsequia un BLOCK LOTERIA

IMPRENTA-LIBRERIA
COLON
COMPAÑIA 1007-STGO

ANTES DE SALIR A

Vacaciones!



VISITE A
Jaime **COGAN**

CHAQUETAS de sport
v PANTALONES para
combinar.

AMBOS 1/2 MEDIDA

PALM-BEACH super liviano

\$ 2.980.-

Trajes para niño, desde 6 años

TERNOS SOBRE MEDIDA

(Casimires y gabardinas por metro)

SASTRERIA

DANDY

673 SAN DIEGO 677

SABADO ABIERTO TODO EL DIA

CREDITOS
12
MESES

KLM
ofrece...



COMODISIMOS ASIENTOS

SLEEPAIR

Con respaldo totalmente reclinable y graduable a voluntad, y con una extensión para posar los pies, los "Sleepairs" - máxima expresión del lujo y confort aéreo - brindan completo descanso de día y sueño perfecto de noche.

A partir del 1º de Enero 1953...

SIN RECARGO

Una nueva ventaja para el pasajero de KLM en sus rutas a Buenos Aires, Montevideo, Rio de Janeiro, Europa y Cercano y Lejano Oriente. Además los superlujos DC-68 brindan un moderno y agradable "Lounge" y muchos otros detalles de lujo y confort.

Reservas de pasajes, informes, horarios y tarifas, en su AGENCIA DE VIAJES o en: KLM Agustinas 711, Santiago. Teléfonos 32804 y 33133.

KLM
CIA. REAL HOLANDESA DE AVIACION

	DEUDOR	UBICACION	AVALUO
8	Sue. Francisco R. Salas; Aguirre 1203		90.000
10	De la Fuente V. de R. Carmen; Aguirre 1211		130.000
31	Schusterman, Benjamin; Aguirre 1266		300.000
32	Edif. y Renta; Agustinas 715, Of. 17		117.000
70	Edif. y Renta; Agustinas 715, Of. 118		85.000
70	Edif. y Renta; Agustinas 715, Of. 119		85.000
70	Edif. y Renta; Agustinas 715, Of. 201		238.000
71	Edif. y Renta; Agustinas 715, Of. 202		238.000
99	Blanco V. de G. María; Agustinas 715, Of. 202		266.000
106	Mulica V., Humberto, Agustinas 715, Depto. 512		373.000
132	Edif. y Renta S. A.; Agustinas 715, Depto. 507		268.000
139	Edif. y Renta S. A.; Agustinas 715, Depto. 507		2.730.000
142	Club de la V. A.; Chile; Agustinas 741		4.000.000
156	Edif. y Renta; Agustinas 1445		1.050.000
198	Sue. Pedro M. Mena; Agustinas 1955		1.310.000
194	Molina de Alberca, Luisa; Agustinas 2113		1.400.000
234	Barros de Llonza, Isabel; Agustinas 2573		1.014.000
242	Sandoval del C. Elisa; Las Hiedras 696-C		1.069.000
322	Sue. Lazo Jaramacual; Agustinas 256-C		289.000
483	Valdés Walker, J. Antonio; Av. B. O'Higgins 2459		110.000
483-1	Alvarez y Marvetti; Av. B. O'Higgins 2477		75.000
582-1	Kramer, Jorge Pco.; Av. B. O'Higgins 3053		300.000
534-1	Muller B., Alfredo; Av. B. O'Higgins 3089		165.000
571	Arandena V. de V. Hilda; B. O'Higgins 3751		416.000
576	Perella Monge, Amelia; B. O'Higgins 3821		290.000
695	Celedón Otero, Hernán; A. Barros 547		90.000
697	Hochman, Eugenio; A. Barros 553		90.000
711	Giordano, Enrique; E. Andes 2331		210.000
716-1	Honorable H. E. Andes 2331		210.000
883	Alfonso Sessa y Cia.; Andes 3817		310.000
948	Muñoz Poblete, Armando; Andes 2072		307.000
953	Fernández Fernández, José; Andes 3782		260.000
975	Flores Coneleros, Arturo; Andes 3814		53.000
976	Bollan, Carlos; Santiago		43.000
977	Stuardo Nifcoro, Sue.; Santiago 235		43.000
994	Fernández de M. Trinidad; Santiago 247		1.55.000
1009	Carvallo P. José Sot. E. Sanja; Santiago 533		3.000.000
1109	Garrido Matte, Victoriano; Bandera 850		610.500
1110	Soc. S. Cack S.A.C. y doña Laura Castellón vda. de S. Laro y doña Flor Milana Benavides de Rovano; Bandera 880		610.500
1111-1	Zaror Zaror, Faub.; B. Viva 825		650.000
1204	Gracia Arizaga, Benito; B. Viva 84		740.000
1229	Gallí M. Antonio; B. Viva 140		860.000
1464	Puentes Cordero, Eduardo; Carrascal 3301		250.000
1697	Berry Lom, Moisés; Catedral 2047		300.000
1748	Zapata T., Eduardo; Cautín 850		196.100
1946-23	Salto Gálvez Joaquín; Cautín 1432		
	Salto Gálvez Joaquín; Cautín 1432, Departamento 1005		
1946-26	Salas Fernández y Cia.; Compañía 1281, Departamento 1006		
2004	Hohen H., Manuel; Compañía 2207		4.028.400
2003	Hnos. Fonseca Contreras; Compañía 2461		600.000
2052-1	Moray M., y Cia.; Compañía 2461		700.000
2142	Moray M., y Cia.; Compañía 2460		40.000
2167	Meza M., Raúl; Compañía 2823, C. 5-7		385.000
2238	Tello Ormelo, Emilio; C. D. Maule 4650		62.000
2346	Mailis B., David; Pasaje Cousiño 375		400.000
2409-1	Isla Ariza Hnos.; Cueto 781		400.000
2453	Garay O'Ryan, Juan R.; Cueto 754		145.000
2537	Gracelin K. Jose; Chacabuco 515		550.000
2537-1	Hernández de E. L. Cueto 555		310.000
2556	Madariaga de J. Juana; Chacabuco 853		80.000
2594-1	Ortega Belza, Juan Pco.; Chacabuco 1363		140.000
2603-1	Prieto Alarcón, Luis; Chacabuco 3242		139.000
2603-2	Barraza y Rodríguez; Chacabuco 32		60.000
2673	Díez del Río, Rafael; Chacabuco 3022		60.000
2677	Díez del Río, Rafael; Chacabuco 3028		60.000
2694	Troncoso Amigo, Carlos; A. Portales 2803		648.000
2712	Troncoso Amigo, Carlos; A. Portales 3120		930.000
2754	Montes L. Ramón; R. Corvalán 4		1.600.000
2842	Arizaga C. Daniel; Dr. Itaco 1140		200.000
2879	Isla V. Ruber; Av. Ecuador 3423		95.000
2890-7	Mendoza, Francisco; Avda. Ecuador 4792		138.000
2942	Alvarez, Lorenzo; Calle Uno 12		139.000
2966-1	Moreno Silva, Luis; Calle Uno 683		155.000
2967-1	Esquivel, E. Enrique; Escondido 1099		586.800
2972-10	Garfulu V. de Y. Mosquera, E. Fernández 178		158.000
2972-11	Garfulu y Andrés; E. Fernández 179		231.400
2972-20	Vergara Z., Luis; E. Mac Iver 176, Dpto. 21		60.300
2972-29	Carvallo Stages y Cia.; Mac Iver 175,		

DEUDOR	UBICACION	AVALLUO	DEUDOR	UBICACION	AVALLUO
5859	Morales F., Guernicardo; Martinez de Rosas 3738	160.000	57344	Cortés y Viera	92.200
5857-1	Montero y Cia., Matucana 28	2.381.000	57345	Valencia M. Teresa; Sargento Aides 1491	145.000
5498	Sagredo D., Julio; Matucana 38	1.282.000	57346	Saavedra Sandoval, Damian; Sargento Aides 948	210.000
6016	Ayala y M. de la Cruz; Matucana 439	500.000	57347	Diaz V. de Santos, Rosa; Sargento Aides 1038	1.216.000
6288	Vélez Ontal, Raúl; Matucana 66	265.000	57348	Dinartor, Raúl; Sargento Aides 1444	300.000
6293	Comun. Edif. Mercet; Mercet 336	14.200	57349	Unurragua, Alberto; Sargento Aides 1444	59.000
6293	Troncoso, Armijo, Carlos; Santander 3879	225.000	57350	Fernández G. Teresa; Calle Seis 289	65.000
6299	Furman L., Jacobo y J. de M. Cervantes	1.950.000	57351	Vasquez, Neftali y otra; Calle Seis 662	69.000
5836-5	Kisla Roberto F., Luis y J. Miranda 974	60.000	57352	Rojas, Tobias, Suc.; Sepul. Leyton 303	36.207.000
6404	Palma, Sara; Moneda 1579	1.200.000	57353	Fabrica Nacional de Sacos S. A.; Sepul. Leyton 2910	208.000
6430-1	Similan Mora y Cia.; Moneda 146	297.000	57354	Leiton 2910	752.000
6432-1	Vigamir Ltda.; Moneda 1770	350.000	57355	Alfaro, Carlos; Sepul. Leyton 3316	1.150.000
6437	Toro de Ferreira, R. P. Freire	487.000	57356	Hidalgo de M. Ana; Sierra Bella 1141	1.200.000
6438	Cuchillo, J. Jorge y otro; Montañas 511	20.880.000	57357	Leiton P., Alfredo; Sierra Bella 1210	375.000
6439	Sargués, Jorge; Montañas 861	173.200	57358	Ballontin de V. Maria; Sierra Bella 1247	188.000
6440	Tapia Jimenez, Jorge; Namur 74	173.200	57359	Dinartor R., Victoria; Suc.; Sierra Bella 1477	181.000
6441	Larraz de Castro, Carlos; Namur 74	1.230.000	57360	Riveros N., Luis Hto.; Sierra Bella 1687	181.000
6442	Valdes P., Gladys; Hnos. y C. Nueva Suera 178	90.000	57361	Quinteros C., Luis Hto.; Sierra Bella 1689	178.000
6443	Kisla Roberto F., Luis y J. Miranda 974	60.000	57362	Acevedo Suárez, Carlos; Sierra Bella 1757	364.000
6444	P. C. G. de E. Ex. P. Cartones; Balmaceda 1801	22.800.000	57363	Pinto P. Sara; Sierra Bella 1436	197.000
6445	Courtin Jimenez, Luis; Av. Balmaceda 2775	1.200.000	57364	Rojas Rubio, Ramón; Sargento Aides 1640	183.000
6446	Peñalosa A., Gertrudis; Sotomayor 161	217.000	57365	Covarrubias B., Alejandro; Sierra Bella 1650	183.000
6447	Zanetta R., Adela; Sotomayor 569	201.000	57366	Vásquez Echeverría y Cia.; Sierra Bella 1614	180.000
6448	Parada P., Ramiro; Sotomayor 1019	75.000	57367	Valenzuela B., Eduardo; Sierra Bella 2052	90.000
6449	Sala H., Diego, Suc.; Sotomayor 338	240.000	57368	Munoz Alvario; Sierra Bella 2076	55.000
6450	González E., Salvador, R. Cunningham 905	360.000	57369	Ricardo González, Suc.; Siria 2732	36.000
6451	Letelier Silva, Mario; Riquelme 312	265.000	57370	Meyer G. Ionais; Temuco 1091	32.000
6452	Cotiles M. Pablo; Riquelme 312	40.200	57371	Ibarra de Paredes, Olga; Temuco 1123	34.000
6453	Karl José; Riquelme 312	480.000	57372	Lizama Herrera, Jorge; Temuco 1273	73.000
6454	Alvarez P., Luis; Riquelme 312, Dpto. 6	47.400	57373	Araya S., Aurelio y otros; Temuco s.p.	40.000
6455	Letelier S., Mario; Riquelme 312	63.000	57374	Valdivia, Francisco; Temuco 1250	189.000
6456	Holzapfel de Ch. Clementina; Riquelme 412	63.000	57375	Croci, Leonidas; Temuco 1254	185.000
6457	Dankel, R. Elena; Riquelme 836	304.500	57376	Adena, Juan E.; Temuco 1319-B	135.000
6458	Pretot de R. Virginia; R. P. Freire	440.000	57377	Munoz Omedo, Juan; Temuco 1535	92.000
6459	Pretot de R. Virginia; R. P. Freire	491.000	57378	J. V. de la Barrera; Temuco 1567	60.000
6460	Pretot de R. Virginia; R. P. Freire	1.080.000	57379	Ovalle, Orlando; Temuco 1645	259.000
6461	Lenir Prieto, José; R. P. Freire	1.000.000	57380	Ray Bennett, Jorge; Temuco 1645	290.000
6462	Soc. Im. y Construc.; Romero 2965	512.000	57381	Castro Baez, Primitivo; Temuco 1875	130.000
6463	Kisla Roberto F., Luis y J. Miranda 974	60.000	57382	Hernández D., Anastasia; Temuco 1901	78.000
6464	Molina T., Hermilio; R. Eguiguren 813	400.000	57383	Yáñez, Filidor; Temuco 1946	125.000
6465	Cabezas, Roberto; R. Eguiguren 813	204.000	57384	Mora E., Vergara, Enrique; Temuco 1948	170.000
6466	Cabezas, Roberto; R. Eguiguren 813	222.000	57385	Plaza Silva José; Temuco 1362	83.000
6467	Urrutia de C. Mercedes; Rosas 1455	1.740.000	57386	S. de González, Florida; Temuco 1474	105.000
6468	Schulz, R. Eugenio; Rosas 2199	75.000	57387	Alcalde Jara, Oscar; Temuco 1486	245.000
6469	Suc. Emeterio Prieto L., Rosas 2199	300.000	57388	Sagredo, Emilio; Temuco 1578	55.000
6470	Pinto Hnos., Rosas 2319	802.000	57389	Consejo Direct. R. P. Freire; Temuco 1690	300.000
6471	Miranda de Santa Maria; Rosas 2655	730.000	57390	Magui y Cia.; Tucupé 3133	

DEUDOR UBICACION AVALUO			DEUDOR UBICACION AVALUO			DEUDOR UBICACION AVALUO			DEUDOR UBICACION AVALUO		
04014	Oliveras Pardo, Alberto; Pdm. Pinta 1954	40.000	24433-1	Amel Diaz, Bruno; Gay 2125	18.500	45699	Sepúlveda G. Ramiro; Gutiérrez 1324	75.000	52578	Saiz Rafael; Molina 723	777.000
04015	Leon Lugo, Josefina; Av. Puma 1478	240.000	24434-1	Fernández Ojeda, María; Gay 2125	64.000	45700	Silva Pardo, Juan; Gutiérrez 1324	41.000	52579	López de R. Rafael; Molina 723	257.000
04016	Monsalvo Soto, Manuel; Purísima 273	225.000	24435-1	Comendador Díaz-Vargas	40.000	45701	Moya, Gutiérrez, 1324	60.000	52580	González R. Rafael; Molina 723	34.000
04017	Adeva, Matilde y otro; E. Ramírez 2743	125.000	24436-1	Alfaro de J. A. Díaz-Vargas	65.000	45702	Soc. Audilio, S. Molina; Gutiérrez 1324	74.000	52581	Camacho, Amanda; Nataniel 1177	139.000
04018	Sancas Astorga, José; E. Ramírez 2740	107.000	24437-1	Montecinos G. José; Gay 2125	250.000	45703	Pazos Fernández, Manuel; A. Prat 1327	191.000	52582	Ruiz de G. Acuña; Nataniel 1267	139.000
04019	Abadía, Dario y otro; Rapa Nui 101	48.000	24438-1	Immo. G. Bustamante; G. Bustamante S. T. 16	621.000	45704	Seguel V. Pedro; A. Prat 1755	73.000	52583	Molina G. J. Ernesto; Nataniel 1279	224.000
04020	Undurraga D. Dario y otro; Rapa Nui 102	708.000	24439-1	Immo. G. Bustamante; G. Bustamante S. T. 16	401.000	45705	Dujovna Wurgoll, Luis; A. Prat 1136	46.000	52584	Alvarez Pereira, Osvaldo; Nataniel s/n	410.000
04021	Grass Ralf, León; Rapa Nui s/n	79.000	24440-1	Immo. G. Bustamante; G. Bustamante S. T. 16	536.000	45706	Tapia D. C. Cristóbal; A. Prat 1208	176.000	52585	Fernández E. Daniel; Nataniel 1114	358.000
04022	Banda Baeza, Rafael; R. Chilena 2123	70.000	24441-1	Immo. G. Bustamante; G. Bustamante S. T. 16	436.000	45707	Salinas E. Ray; B. Guerrero s/n	69.000	52586	Sepúlveda E. Ramón; Nataniel 1658	155.000
04023	Venegas T. María; R. Chilena 2127	73.000	24442-1	Immo. G. Bustamante; G. Bustamante S. T. 16	943.000	45708	Rebolledo E. Fernando; B. Guerrero s/n	65.000	52587	Reyes, Enriqueta; Ruble 567	136.000
04024	Audience Figueroa; Av. Recoleta 469	33.000	24443-1	García Burr, Alfredo; G. Bustamante 302	1.402.000	45709	Cerde de Lora, Eugenia; B. Guerrero 1325	350.000	52588	Rubio M. Erasmo; Ruble 518	71.000
04025	Vaizquez de J. Julia; Rawson 27 109	33.000	24444-1	Cabrera, Domingo y otro; Jofré 422	256.000	45710	Soc. Espinoza Morales; Bascunan Guerrero	82.000	52589	Saldado, Tránsito; Ruble 138	92.000
04026	González E. Adolfo; Rawson 471	132.000	24445-1	Cabrera M. María; Velásquez 182	256.000	45711	Calvo Hijo; A. Prat 1502	435.000	52590	Hasbun, Elias y Hnas; Ruble 1140	6.609.000
04027	Bernal V. Margarita; Rawson 110	92.000	24446-1	Estay Villagras, Pablo; Velásquez 266	140.000	45712	Rolman S. Simón; A. Prat 1692	1.213.000	52591	Kassis Hnos; Ruble 1490	4.106.000
04028	Morales G. Segundo; Rawson 226	35.000	24447-1	Soc. Habilitación Popular; Velásquez 296	280.000	45713	Sarmiento García, José; A. Prat 1874	24.000	52592	Monos, Justino; P. Orellana 1531	60.000
04029	Vivanco, Juan; Rawson 360	50.000	24448-1	Fernández G. Remberto; Grajales 2487	615.000	45714	Sarmiento García, José; A. Prat 1880	301.000	52593	Bascunan de la P. América; P. Orellana 1751	115.000
04030	Guerra González, Raúl; Recabarren 1403	107.000	24449-1	Robles Sotomayor, Luis A.; Grajales 2934	615.000	45715	Said H. Salim; A. Prat 1880	447.800	52594	Godoy G. Ernesto; P. Orellana 1897	626.000
04031	Schulz, H. Carlos; Av. Recoleta 469	2.848.000	24450-1	Com. Edif. Guayaquil; Guayaquil 25, D. 12	151.600	45716	Sarmiento García, José; A. Prat 1880	198.000	52595	Pallares y Parragosa Ltda.; P. Orellana 1746	371.000
04032	Rondizzoni Gómez, Rebecca; Av. Recoleta 1755	88.800	24451-1	Gred. Cerda, Emilia; Guayaquil 25, D. 12	712.000	45717	Villagas M. Carmen; Subercaseaux 3661	79.000	52596	Cuevas G. Sara; P. Orellana 1702	143.000
04033	Jiménez, Florencio; Av. Recoleta 1763	111.800	24452-1	Rodríguez, Miguel; J. L. Coo 53	80.000	45718	García, E. Elias; Subercaseaux 3781	218.000	52597	Fernández, Manuel J.; P. Orellana 1842	55.000
04034	Tiscornia C. Amadeo; Av. Recoleta 1779	155.800	24453-1			45719	Pombo, Manuel; B. Guerrero s/n	136.000	52598	Quadrá de C. Lidia; P. Orellana 463	39.000
04035	Tiscornia C. Amadeo; Av. Recoleta 1789	214.700	24454-1			45720	Benavides v. de V. Raquel; B. Guerrero	412.000	52599	Norambuena M. Carlos; P. Alvarillo 861	43.000
04036	Poligrafo, 1847-3	140.000	24455-1			45721	4102	1.473.500	52600	Villarreal V. José; P. Alvarillo 86	
04037	Poligrafo, 1847-3	140.000	24456-1			45722			52601	Pablo R. Francisco; Pasaje 1 2384	58.000
04038	Poligrafo, 1847-3	140.000	24457-1			45723			52602	Moya R. Carlos; P. Orellana 1531	60.000
04039	Poligrafo, 1847-3	140.000	24458-1			45724			52603	Epinoza M. Héctor; P. Orellana 4 2303	61.000
04040	Poligrafo, 1847-3	140.000	24459-1			45725			52604	Salinas E. Ramón; Nataniel 1658	155.000
04041	Poligrafo, 1847-3	140.000	24460-1			45726			52605	Silva M. Fidel; 9 de Marzo 1973	121.000
04042	Poligrafo, 1847-3	140.000	24461-1			45727			52606	Reyes, Enriqueta; Ruble 567	136.000
04043	Poligrafo, 1847-3	140.000	24462-1			45728			52607	Rubio M. Erasmo; Ruble 518	71.000
04044	Poligrafo, 1847-3	140.000	24463-1			45729			52608	Saldado, Tránsito; Ruble 138	92.000
04045	Poligrafo, 1847-3	140.000	24464-1			45730			52609	Hasbun, Elias y Hnas; Ruble 1140	6.609.000
04046	Poligrafo, 1847-3	140.000	24465-1			45731			52610	Kassis Hnos; Ruble 1490	4.106.000
04047	Poligrafo, 1847-3	140.000	24466-1			45732			52611	Monos, Justino; P. Orellana 1531	60.000
04048	Poligrafo, 1847-3	140.000	24467-1			45733			52612	Bascunan de la P. América; P. Orellana 1751	115.000
04049	Poligrafo, 1847-3	140.000	24468-1			45734			52613	Godoy G. Ernesto; P. Orellana 1897	626.000
04050	Poligrafo, 1847-3	140.000	24469-1			45735			52614	Pallares y Parragosa Ltda.; P. Orellana 1746	371.000
04051	Poligrafo, 1847-3	140.000	24470-1			45736			52615	Cuevas G. Sara; P. Orellana 1702	143.000
04052	Poligrafo, 1847-3	140.000	24471-1			45737			52616	Fernández, Manuel J.; P. Orellana 1842	55.000
04053	Poligrafo, 1847-3	140.000	24472-1			45738			52617	Quadrá de C. Lidia; P. Orellana 463	39.000
04054	Poligrafo, 1847-3	140.000	24473-1			45739			52618	Norambuena M. Carlos; P. Alvarillo 861	43.000
04055	Poligrafo, 1847-3	140.000	24474-1			45740			52619	Villarreal V. José; P. Alvarillo 86	
04056	Poligrafo, 1847-3	140.000	24475-1			45741			52620	Pablo R. Francisco; Pasaje 1 2384	58.000
04057	Poligrafo, 1847-3	140.000	24476-1			45742			52621	Moya R. Carlos; P. Orellana 1531	60.000
04058	Poligrafo, 1847-3	140.000	24477-1			45743			52622	Epinoza M. Héctor; P. Orellana 4 2303	61.000
04059	Poligrafo, 1847-3	140.000	24478-1			45744			52623	Salinas E. Ramón; Nataniel 1658	155.000
04060	Poligrafo, 1847-3	140.000	24479-1			45745			52624	Silva M. Fidel; 9 de Marzo 1973	121.000
04061	Poligrafo, 1847-3	140.000	24480-1			45746			52625	Reyes, Enriqueta; Ruble 567	136.000
04062	Poligrafo, 1847-3	140.000	24481-1			45747			52626	Rubio M. Erasmo; Ruble 518	71.000
04063	Poligrafo, 1847-3	140.000	24482-1			45748			52627	Saldado, Tránsito; Ruble 138	92.000
04064	Poligrafo, 1847-3	140.000	24483-1			45749			52628	Hasbun, Elias y Hnas; Ruble 1140	6.609.000
04065	Poligrafo, 1847-3	140.000	24484-1			45750			52629	Kassis Hnos; Ruble 1490	4.106.000
04066	Poligrafo, 1847-3	140.000	24485-1			45751			52630	Monos, Justino; P. Orellana 1531	60.000
04067	Poligrafo, 1847-3	140.000	24486-1			45752			52631	Bascunan de la P. América; P. Orellana 1751	115.000
04068	Poligrafo, 1847-3	140.000	24487-1			45753			52632	Godoy G. Ernesto; P. Orellana 1897	626.000
04069	Poligrafo, 1847-3	140.000	24488-1			45754			52633	Pallares y Parragosa Ltda.; P. Orellana 1746	371.000
04070	Poligrafo, 1847-3	140.000	24489-1			45755			52634	Cuevas G. Sara; P. Orellana 1702	143.000
04071	Poligrafo, 1847-3	140.000	24490-1			45756			52635	Fernández, Manuel J.; P. Orellana 1842	55.000
04072	Poligrafo, 1847-3	140.000	24491-1			45757			52636	Quadrá de C. Lidia; P. Orellana 463	39.000
04073	Poligrafo, 1847-3	140.000	24492-1			45758			52637	Norambuena M. Carlos; P. Alvarillo 861	43.000
04074	Poligrafo, 1847-3	140.000	24493-1			45759			52638	Villarreal V. José; P. Alvarillo 86	
04075	Poligrafo, 1847-3	140.000	24494-1			45760			52639	Pablo R. Francisco; Pasaje 1 2384	58.000
04076	Poligrafo, 1847-3	140.000	24495-1			45761			52640	Moya R. Carlos; P. Orellana 1531	60.000
04077	Poligrafo, 1847-3	140.000	24496-1			45762			52641	Epinoza M. Héctor; P. Orellana 4 2303	61.000
04078	Poligrafo, 1847-3	140.000	24497-1			45763			52642	Salinas E. Ramón; Nataniel 1658	155.000
04079	Poligrafo, 1847-3	140.000	24498-1			45764			52643	Silva M. Fidel; 9 de Marzo 1973	121.000
04080	Poligrafo, 1847-3	140.000	24499-1			45765			52644	Reyes, Enriqueta; Ruble 567	136.000
04081	Poligrafo, 1847-3	140.000	24500-1			45766			52645	Rubio M. Erasmo; Ruble 518	71.000
04082	Poligrafo, 1847-3	140.000	24501-1			45767			52646	Saldado, Tránsito; Ruble 138	92.000
04083	Poligrafo, 1847-3	140.000	24502-1			45768			52647	Hasbun, Elias y Hnas; Ruble 1140	6.609.000
04084	Poligrafo, 1847-3	140.000	24503-1			45769			52648	Kassis Hnos; Ruble 1490	4.106.000
04085	Poligrafo, 1847-3	140.000	24504-1			45770			52649	Monos, Justino; P. Orellana 1531	60.000
04086	Poligrafo, 1847-3	140.000	24505-1			45771			52650	Bascunan de la P. América; P. Orellana 1751	115.000
04087	Poligrafo, 1847-3	140.000	24506-1			45772			52651	Godoy G. Ernesto; P. Orellana 1897	626.000
04088	Poligrafo, 1847-3	140.000	24507-1			45773			52652	Pallares y Parragosa Ltda.; P. Orellana 1746	371.000
04089	Poligrafo, 1847-3	140.000	24508-1			45774			52653	Cuevas G. Sara; P. Orellana 1702	143.000
04090	Poligrafo, 1847-3	140.000	24509-1			45775			52654	Fernández, Manuel J.; P. Orellana 1842	55.000
04091	Poligrafo, 1847-3	140.000	24510-1			45776			52655	Quadrá de C. Lidia; P. Orellana 463	39.000
04092	Poligrafo, 1847-3	140.000	24511-1			45777			52656	Norambuena M. Carlos; P. Alvarillo 861	43.000
04093	Poligrafo, 1847-3	140.000	24512-1			45778			52657	Villarreal V. José; P. Alvarillo 86	
04094	Poligrafo, 1847-3	140.000	24513-1			45779			52658	Pablo R. Francisco; Pasaje 1 2384	58.000
04095	Poligrafo, 1847-3	140.000	24514-1			45780			52659	Moya R. Carlos; P. Orellana 1531	60.000
04096	Poligrafo, 1847-3	140.000	24515-1			45781			52660	Epinoza M. Héctor; P. Orellana 4 2303	61.000
04097	Poligrafo, 1847-3	140.000	24516-1			45782			52661	Salinas E. Ramón; Nataniel 1658	155.000
04098	Poligrafo, 1847-3	140.000	24517-1			45783			52662	Silva M. Fidel; 9 de Marzo 1973	121.000
04099	Poligrafo, 1847-3	140.000	24518-1			45784			52663	Reyes, Enriqueta; Ruble 567	136.000
04100	Poligrafo, 1847-3	140.000	24519-1			45785			52664	Rubio M. Erasmo; Ruble 518	71.000
04101	Poligrafo, 1847-3	140.000	24520-1			45786			52665	Saldado, Tránsito; Ruble 138	92.000
04102	Poligrafo, 1847-3	140.000	24521-1			45787			52666	Hasbun, Elias y Hnas; Ruble 1140	6.609.000
04103	Poligrafo, 1847-3	140.000	24522-1			45788			52667	Kassis Hnos; Ruble 1490	4.106.000

El señor TAPIA (Presidente).— Tiene la palabra el Honorable señor Valdebenito. El señor VALDEBENITO.— Señor Presidente: hablo con la emoción que nació justamente después de caminar al lado de todo el pueblo de Valparaíso, que se movilizó, llorosa y afortunadamente, para llevar los restos mortales de los sacrificados en el amanecer del 1.º de enero de 1953, defendiendo la tranquilidad y la seguridad de los ciudadanos.

En verdad, faltan palabras para significar la emoción tremenda que nos ha embargado, porque bien conocemos la abnegación y el espíritu de sacrificio de todo el Cuerpo de Bomberos de la República.

En ese amanecer del primer día de este año, ha sido mucho más grande nuestra emoción, Honorable Cámara, porque hemos visto desaparecer vidas jóvenes y quedar desamparados muchos hogares, porque hemos visto existencias truncadas y desaparecer seres que podían haber dado grandes frutos al servicio de nuestra República.

No es la primera vez que en este alto recinto hemos rendido homenaje al Cuerpo de Bomberos de Chile. Esta vez le toca al Cuerpo de Bomberos de Valparaíso. Y este homenaje a los bomberos de tan heroico Cuerpo, caídos en el cumplimiento de su deber, lo extendemos a todos los civiles y a los miembros del Cuerpo de Carabineros y de las Fuerzas Armadas que cayeron junto con ellos, y a las autoridades que se han sacrificado con tanta abnegación frente a esta desgracia.

En esta hora de duelo, ante una catástrofe donde se han sacrificado bomberos de todas las clases, desde aquellos colocados en los más altos planos económicos hasta aquellos otros colocados en las más modestas ubicaciones de la vida, los socialistas no podemos dejar de recordar la participación que en el sacrificio han tenido militantes de nuestro partido. Debo recordar con emoción que en esta desgracia ha caído uno de los nuestros, un militante del socialismo, Albino Gómez Orozco. Y también debo recordar que ha caído herido de gravedad un dirigente de nuestro partido en Valparaíso, Gunder Ponce Jorquera, miembro de la Décima Compañía de Bomberos.

Pero no solamente por este dolor que nos embarga a nosotros los socialistas, sino por el duelo que aflige a todo Chile ante un hecho de esta naturaleza, nosotros levantamos nuestra voz emocionada para rendir homenaje a todos los abnegados servidores del Cuerpo de Bomberos de Valparaíso, y a los que colaboraron con ellos, que han caído defendiendo la seguridad, la tranquilidad y la vida de sus conciudadanos.

Pido, señor Presidente, que la Honorable Cámara acuerde enviar su condolencia al Cuerpo de Bomberos de Valparaíso y a las autoridades que han sabido actuar intensamente por hacer menos dolorosa esta tragedia.

Nada más, señor Presidente.

El señor TAPIA (Presidente).— Tiene la palabra el Honorable señor Morales Cañas.

El señor MORALES CAÑAS.— Señor Presidente, Honorable Cámara, la patria está de duelo. Ha partido hacia la eternidad un grupo de selectos miembros del abnegado y querido Cuerpo de Bomberos de Valparaíso. El Señor así lo ha querido.

Valparaíso celebraba la llegada de Año Nuevo con su corazón plétórico de mejores esperanzas; sus cerros derramaban desde lo alto las luces multicolores con que sus habitantes exteriorizaban su alegría; en la bahía los buques iluminados lanzaban haces de luces resplandecientes y, en cada hogar, las familias reunidas celebraban alborozadamente la llegada de un nuevo año.

Suena la sirena anunciando incendio, y, dejando alegrías, familiares y amigos, corren presurosos los bomberos voluntarios de mi patria para cumplir con la obligación que ellos, libre y espontáneamente se han impuesto: la de defender la propiedad y la vida de sus semejantes, sin otra recompensa que la de sentir la inmensa satisfacción espiritual de haber realizado un bien.

Para esa noche, el destino tenía reservado a muchos de aquellos nobles caballeros del Cuerpo de Bomberos, la senda sublime que conduce a la inmortalidad, ceñidas sus frentes con los laureles del martirologio.

La inconsciencia y la falta de responsabilidad de algunos funcionarios determinó la muerte, el sacrificio innecesario de decenas de ciudadanos, llevando la desolación y la amargura a numerosos hogares que jamás olvidarán a estos seres queridos que en forma tan desinteresada y abnegada partieron hacia lo desconocido.

Cuerpo de Bomberos de mi patria: habéis sufrido un rudo golpe, habéis visto raleadas vuestras filas; sangre joven y generosa riega vuestros cuarteles para fortalecer los sublimes principios del bombero. Nuestro nuevo e inmenso sacrificio escrito con ardor y valentía no ha caído en el vacío. La ciudad entera, el país en general está respondiendo generosamente con un amplio apoyo espiritual y material. ¡Contáis con el cariño, el respeto y la admiración de todo Chile!

Bomberos voluntarios, seguid adelante tal cual lo indica vuestro Himno.

Vuestro recuerdo vivirá eternamente, vuestra inmolación será un ejemplo de virtud cívica y rogamos a Dios que, desde lo alto, ilumine vuestras mentes para seguir por la senda del bien.

Junto con los caballeros del fuego cayeron también representantes de la prensa, de la radio, de la Defensa Civil, y han quedado numerosos heridos que incluyen a miembros del Cuerpo de Carabineros. Rindo también un sentido homenaje a todas estas víctimas que, en forma silenciosa y anónima, contribuyeron a mantener el orden público y evitar mayor número de accidentados; las radioemisoras, con su personal de locutores, han ayudado efectivamente a desarrollar el espíritu de solidaridad colectivo y han llevado la tranquilidad a muchos hogares. Lleguen hasta ellos los agradecimientos de sus conciudadanos.

Parte importante del material fué destruido y hay cuarteles en ruina; pero la generosidad pública y la comprensión del Gobierno llegarán al Cuerpo de Bomberos de Valparaíso con las manos plétoras de recursos, y así, dentro de poco, los bomberos serán confortados al contar con modernos equipos y cómodos cuarteles.

No quiero terminar mis palabras, que expresan los sentimientos profundos de dolor, de mi colectividad política, el Partido Democrático Nacional, sin cumplir con el deber de mencionar, para que quede estampada en las actas de la Honorable Cámara, y para la historia del valor cívico nacional, la nómina completa de los últimos mártires del Cuerpo de Bomberos de Valparaíso:

Miembro honorario, Guido Malfatti, de la 6.ª Compañía.

Pablo Scorza Roy, voluntario de la 6.ª Compañía.

Rufino Rodrigo, miembro honorario de la 7.ª Compañía.

José Serrey Sagredo, 2.º Comandante del Cuerpo de Bomberos.

Leandro Escudero, teniente 2.º de la 8.ª Compañía.

Albino Gómez, Jorge Robles Álvarez, Guillermo Balbontín, Joaquín Fuenzalida, Jorge Thibaut, Hernán Viejo, José Pereira, Galvarino Vera, Lautaro Barrientos, Jorge Silva, y Rubén Zamora, voluntarios de la 8.ª Compañía.

René Carmona Corvalán, teniente 1.º de la 10.ª Compañía.

Juan Contreras, teniente 2.º de la 10.ª Compañía.

Jorge Candía Pérez, Raúl Jaime Rojas, Carlos Figueroa Pinilla, Julio Gallagher, Carlos López Monsalve, Luis Pinto Gómez, y Jorge Rubio Ramírez, voluntarios de la 10.ª Compañía.

Hugo Honeymann, Alfonso Agüero Ferrada, Roberto Olaves, Edwin Glaves, Roberto Layra Pacheco y Eduardo Aguiló Muñoz, voluntarios de la 11.ª Compañía.

¡Todos muertos en actos del servicio!

El señor TAPIA (Presidente).— Tiene la palabra el Honorable señor Lea-Plaza.

El señor LEA-PLAZA.— Señor Presidente, Honorable Cámara, Chile tiene características propias que lo distinguen de todas las otras naciones de la tierra. El chileno es un individuo ampliamente hospitalario y de innato espíritu de disciplina y de sacrificio, que en los grandes momentos de la vida sabe superarse y mostrar al mundo gestos de grandeza. Esta alma individual se ha traducido, también, en el alma colectiva de esta patria que, superando su pequeñez, su aislamiento geográfico y la rudeza de sus tierras, le ha permitido crear una nación digna y respetable.

Trasunto de esta alma colectiva de Chile es su Cuerpo de Bomberos. Existe en todas las ciudades del país, como una expresión palpable de esta solidaridad colectiva que siente el chileno por los de su misma sangre. El Cuerpo de Bomberos de Chile ya ha cumplido cien años de existencia, y a través de ellos se ha formado una tradición de disciplina, de compañerismo, de austeridad y de cumplimiento del deber.

Esta tragedia de Valparaíso, señor Presidente y Honorable Cámara, trae a mi recuerdo una página de la historia del Cuerpo de Bomberos de Santiago. En el siglo pasado, las llamas se apoderaron del Cuartel del Regimiento de Artillería. El pueblo de Santiago, consciente del peligro que arrostaban sus voluntarios, quiso impedirles la llegada hacia el sitio del siniestro. Debieron abrirse paso para llegar a cumplir con su deber, aún empleando la fuerza de sus puños. Cuando el fuego arreciaba y todos presentían que una catástrofe horrenda ponía en peligro la vida de la ciudad, cuenta la historia que nuestros huasos, generosos, para salvar a los voluntarios del Cuerpo de Bomberos de Santiago del peligro en que estaban, los laceaban desde sus cabalgaduras. Parecía que el temor empezaba a apoderarse de los voluntarios. Pero, en medio del fuego, y del presentimiento de la tragedia, surgió una voz que ordenó: "Firme la Compañía". Bastó ese solo gesto para que volviera la tranquilidad y la ciudad de Santiago se salvara de una horrenda catástrofe. Ese grito, y miles de ejemplos como éste, han recogido los Cuerpos de Bomberos de Chile, y los han incorporado al acervo de su tradición.

El Gobierno fué diligente en cumplir con su deber. Se trasladaron al puerto de Valparaíso los Ministros de Estado y Su Excelencia el Presidente de la República, para restañar, hasta donde era posible, las heridas que esta tragedia había ocasionado.

El parlamentario que habla, en representación de sus compañeros de Partido y confiado en la multitud, quiso también rendir un homenaje cálido de recuerdo y de admiración a sus compañeros de filas del Cuerpo de Bomberos. Así pudo sentir todo el dolor que recogía el alma de nuestro querido puerto de Valparaíso.

Rindo, en nombre del agrariolaborismo, el más cálido homenaje de recuerdo y de solidaridad a los compañeros del Cuerpo de Bomberos de Valparaíso, a los que engendraron a estos héroes, a los que amaron a estos héroes y que hoy los lloran sin más consuelo que este abrazo colectivo que da la ciudadanía a quienes sirvieron a la Patria, a quienes sirvieron a su Puerto, sólo por haber recordado la frase y el ejemplo del Divino Maestro que dijo: "Sirve y ama a tu prójimo como a ti mismo".

El señor TAPIA (Presidente).— Tiene la palabra el Honorable señor Venegas.

El señor VENEGAS.— Señor Presidente y Honorable Cámara, la representación parlamentaria del Partido Democrático de Chile no puede permanecer muda en los momentos en que la Cámara de Diputados de mi patria rinde el más significativo y sincero homenaje a los héroes caídos en la madrugada aciaga del primero de enero del año que se inicia.

Jóvenes y hombres maduros, en los instantes que abrazaban con afecto y calor, el padre al hijo, el hijo a la madre, el novio a su novia, el marido a su esposa, oyeron a las sirenas que los llamaban a defender la propiedad privada que se encontraba amenazada por el voraz enemigo: el fuego. Y cuando aún sentían el calor del afecto de los suyos, el abrazo frío de la muerte estrechó a treinta o cuarenta de ellos, voluntarios del glorioso Cuerpo de Bomberos de Valparaíso. Ese abrazo también alcanzó a miembros de la Marina, de Carabineros y de la prensa. Todos cumplieron en el cumplimiento del deber, defendiendo la propiedad y la vida ajenas.

El modesto Diputado que habla se asocia sincera y lealmente al homenaje que han rendido esta tarde los partidos políticos por intermedio de sus representantes en esta Honorable Cámara.

Este duelo no es solamente de Valparaíso sino que lo es también de Chile y de América. Así lo han demostrado países hermanos como Argentina y Bolivia, cuyos pueblos han dado su sangre, convertida en plasma, y cuyos Gobiernos han enviado a médicos y enfermeras para coadyuvar a la acción de nuestros propios profesionales en las duras horas de pruebas.

Junto con rendir este homenaje a los caídos, quiero modestamente rendir un homenaje de gratitud como chileno a los pueblos argentino y boliviano, a sus Gobiernos y a todos los que colaboraron en esta hora aciaga que ha enlutado a los chilenos, olvidando rencillas políticas o de carácter religioso y uniéndose en el dolor común.

Ojalá que el Gran Hacedor haya guiado por el camino de la felicidad y de la vida eterna a los que sucumbieron en el cumplimiento de su deber.

Vaya para los familiares de las víctimas, para el Cuerpo de Bomberos y para todos los chilenos a quienes afecta este duelo, el sentido pésame de mi colectividad política.

El señor TAPIA (Presidente).— Si le parece a la Sala, se acordará enviar una nota de condolencia al Cuerpo de Bomberos de Valparaíso.

Acordado.

6.—CREACIÓN DEL COLEGIO DE ENFERMERAS.

El señor TAPIA (Presidente).— Entrando en el Orden del Día corresponde continuar la discusión del proyecto originado en una moción de varios señores Diputados, por el cual se crea el Colegio de Enfermeras.

El proyecto se halla en el Boletín 7.358.

Diputado Informante es el Honorable señor Ahumada.

En discusión general el proyecto.

El señor BOLAÑOS.— Pido la palabra.

El señor TAPIA (Presidente).— Tiene la palabra Su Señoría.

El señor BOLAÑOS.— Señor Presidente, en sesión pasada el Honorable Diputado Informante, señor Hermes Ahumada, nos informó en detalle sobre este proyecto, cuyo articulado es prácticamente una copia de los que crearon el Colegio Médico y el de los Dentistas de Chile.

En todo caso, conviene insistir en que este proyecto viene a satisfacer un sentido anhelo de las enfermeras universitarias, por cuanto su agrupación en un Colegio les permitirá no sólo un mayor perfeccionamiento técnico sino que también una mejor fiscalización del trabajo de las colegiadas.

Se considera enfermeras universitarias a aquellas que han hecho los cursos correspondientes en la Universidad de Chile, en la Universidad Católica y en la Universidad de Concepción y, transitoriamente, a las egresadas de la Escuela Tíerri o del Hospital de Niños de Valparaíso.

A estas escuelas de enfermeras se les ha dado el plazo de 4 años para que su programa se adapte al de la Universidad de Chile.

Por otra parte, la creación del Servicio Nacional de Salud hace necesario que haya un mayor número de enfermeras y que estén colegiadas con el fin de que el servicio sea más eficiente.

Señor Presidente, hace pocos minutos la Honorable Cámara, al rendir homenaje al Cuerpo de Bomberos de Valparaíso con motivo de la catástrofe ocurrida el 1.º de enero, ha tenido palabras de agradecimiento para el Gobierno, para los médicos, para los hospitales. Pero, en realidad, se ha producido un olvido al no dedicar también algunas palabras de agradecimiento y estímulo a las enfermeras, a esas abnegadas mujeres que, día y noche, pasan al lado de los enfermos, o unas veces para acelerar su mejoría, y otras, para mitigar los dolores de la muerte.

Señor Presidente, por el hecho de que con la creación de este Colegio se va a satisfacer una sentida aspiración de este gremio que con tanta abnegación sirve a la colectividad, los parlamentarios Conservadores Tradicionalistas votaremos favorablemente este proyecto de ley.

El señor GARCÍA BURR.— Pido la palabra, señor Presidente.

El señor TAPIA (Presidente).— Tiene la palabra Su Señoría.

El señor GARCÍA BURR.— Señor Presidente, la creación de este Colegio es necesaria, porque las enfermeras obtienen su título universitario después de estudios preparatorios acuciosos y completos. Considero que todas aquellas personas que pertenecen a un gremio con cierta especialidad, deben tener un Colegio para que ponga orden en el ejercicio profesional y, al mismo tiempo, resguarde la ética a que deben estar sometidos todos los profesionales.

Por esto señor Presidente, y con objeto de obtener el pronto despacho de este proyecto, termino manifestando que le daremos nuestra aprobación.

El señor BARRA.— Pido la palabra, señor Presidente.

El señor TAPIA (Presidente).— Tiene la palabra Su Señoría.

El señor BARRA.— Concurdo plenamente con los Honorables colegas que me han precedido en el uso de la palabra, y quiero manifestar a la Honorable Cámara que, consecuente con el interés que demostré por el despacho de este proyecto en la Honorable Comisión de Higiene, le daré mi voto favorable. Es profundamente satisfactorio escuchar en esta Honorable Cámara expresiones que tienden a hacer una realidad la necesidad de crear instituciones de esta naturaleza, que tienen como finalidad fundamental agrupar a los profesionales con título universitario para darles la posibilidad de ir superando día a día la tarea en que están empeñados.

Como parlamentario de la provincia de Concepción, dejo constancia de los servicios que prestan a la ciudadanía las enfermeras egresadas de la Escuela Universitaria de la Universidad de Concepción. Muchos Honorables colegas han tenido ocasión de comprobar en el terreno mismo la labor abnegada que desarrollan estas profesionales, para mitigar los dolores de nuestros conciudadanos, de manera que bien vale la pena que tengan de parte de esta Honorable Cámara la deferencia que merecen, dándoles la oportunidad de contar con un Colegio que ha sido estudiado por ellas y que según está en nuestro conocimiento, cuenta con el visto bueno de la más alta autoridad en este problema, como es el Ministro de Salubridad.

Por estas razones, señor Presidente, voy a dar mi voto favorable a este proyecto.

El señor CORREA LETELLIER.— Pido la palabra, señor Presidente.

El señor TAPIA (Presidente).— Tiene la palabra Su Señoría.

El señor CORREA LETELLIER.— Señor Presidente, concurdo en general con los puntos de vista de este proyecto, porque me parece absolutamente necesario que los profesionales tengan su organización a través de estos Colegios, pero quiero hacer una observación referente al artículo 19.

El artículo 19 de este proyecto dice así: Artículo 19.— Para ejercer la profesión de enfermera es necesario estar en posesión del título correspondiente, otorgado por la Universidad de Chile, o reconocido por ella, o ser titulada por la Escuela de Enfermeras del Hospital de Niños de Valparaíso, desde la fecha de su fundación hasta cuatro años después de la vigencia de esta ley, y estar inscrita en el Colegio.

Creo que en este artículo convendría colocar nominativamente a las universidades que tienen derecho a conferir ese título de enfermeras. Me parece que debemos decir que este título puede ser expedido por la Universidad de Chile, por la Universidad Católica de Chile y por la Universidad de Concepción, porque no veo la razón para dejar a estas dos últimas entidades en situación de inferioridad con respecto de la Universidad de Chile. Lamento, por lo demás, que la Comisión no haya considerado una indicación expresa que presenté al respecto.

En segunda, tratándose de universidades ya establecidas, que tienen seriedad y que están prestigiadas, me parece inadmisibles que se establezca en forma de monopolio este derecho en favor de la Universidad de Chile.

Con relación al artículo 39, que dice: "Las escuelas particulares de enfermeras deberán someterse a los programas de estudios de la Universidad de Chile", debo manifestar que concuerdo en que haya cierto control sobre las escuelas particulares, para evitar la existencia de abusos de parte de establecimientos que no tengan ningún antecedente docente favorable. Pero, tratándose de universidades con muchos años de funcionamiento, me parece que no habría razón valedera alguna para exigirles que se ciñan obligatoriamente a los programas señalados por la Universidad de Chile.

Estimo, señor Presidente, que la competencia honrada entre instituciones prestigiosas favorece positivamente al mejor ejercicio de la profesión de enfermera. En efecto, así ha ocurrido, por ejemplo, con el ejercicio de las profesiones de ingeniero y de arquitecto. Los egresados de las Universidades que otorgan estos títulos se apresuran a colocar al plantel donde han estudiado en una posición de prestigio, para que finalmente sea el público el que pueda apreciar en mejor forma cuáles son los profesionales más habilitados y mejor capacitados para el ejercicio de esas profesiones.

En consecuencia, señor Presidente, yo formulo indicación para que, en el artículo 19, figuren nominativamente la Universidad Católica de Chile y la Universidad de Concepción, junto a la Universidad de Chile, y para que en el artículo 39, esta obligación de que "las escuelas particulares de enfermeras deberán someterse a los programas de estudios de la Universidad de Chile", no rija respecto a las escuelas de las dos universidades citadas, porque, a mi juicio, no hay ningún antecedente que lo justifique.

Nada más, señor Presidente.

El señor TAPIA (Presidente).— Ruego a Su Señoría enviar por escrito su indicación a la Mesa.

Ofrezco la palabra.

Ofrezco la palabra.

Cerrado el debate.

El señor TORRES.— Pido la palabra, señor Presidente.

El señor TAPIA (Presidente).— Está cerrado el debate.

Se va a llamar a votar a los señores Diputados.

—Después del lapso reglamentario.

El señor TAPIA (Presidente).— En votación general el proyecto.

Si a la Honorable Cámara le parece, se dará por aprobado.

Aprobado.

Solicito el asentimiento de la Sala para votar de inmediato la indicación del Honorable señor Correa Letellier.

No hay acuerdo.

En consecuencia, el proyecto debe pasar a segundo informe.

El señor BARRA.— ¿Por qué no se adopta la resolución de votar inmediatamente dicha indicación, señor Presidente?

El señor TAPIA (Presidente).— Porque un Honorable Diputado se ha opuesto, señor Diputado.

El señor BUSTOS.— En realidad, la indicación que incide en el artículo 19 del proyecto es demasiado grave, Honorable colega.

El señor CORREA LETELLIER.— En virtud de la disposición pertinente del Reglamento, señor Presidente, no es necesario el asentimiento unánime para pronunciarse de inmediato sobre una indicación. Bastan los dos tercios.

El señor TAPIA (Presidente).— Efectivamente, bastan los dos tercios, pero es preciso que algún Comité lo pida.

El señor GARCÍA BURR.— Yo formulo dicha petición, señor Presidente.

El señor MAURAS.— ¿Qué petición?

El señor TAPIA (Presidente).— La petición formulada consiste en que el proyecto, que hace un momento ha sido aprobado en general, sea tratado en particular de inmediato.

El señor ARENAS.— En verdad, la indicación del Honorable señor Correa Letellier bien podría ser reservada para tratarse en el Honorable Senado.

El señor TAPIA (Presidente).— En votación la petición de considerar a este proyecto de ley como obvio y sencillo.

Practicada la votación en forma económica, dió el siguiente resultado: por la afirmativa, 18 votos; por la negativa, 15.

El señor TAPIA (Presidente).— Para esta votación se requería una mayoría de dos tercios, la que no se ha reunido. En consecuencia, el proyecto pasa a segundo informe.

7.—AYUDA PARA LOS DAMNIFICADOS POR EL INCENDIO OCURRIDO EN EL PUEBLO DE CABRERO EL DIA PRIMERO DE ENERO.— OFICIOS EN NOMBRE DE LA CAMARA

El señor TAPIA (Presidente).— Como faltan sólo dos minutos para las seis, si le parece a la Sala entraríamos de inmediato a la Hora de Incidentes, la que, por otra parte, tiene su tiempo prorrogado.

Acordado.

Tiene la palabra el Comité Radical.

La ha pedido el Honorable señor Enriquez.

El señor ENRIQUEZ.— Por primera vez, desde que ocupó esta tribuna parlamentaria, hablaré para referirme a problemas regionales. No lo había hecho antes porque en mi calidad de Diputado de Gobierno podía concurrir directamente ante los Ministros y autoridades que debían resolver los diversos problemas; hoy uso esta vía para pedir los oficios que indicará a continuación.

El primero de enero de este año, señor Presidente, se produjo en la localidad de Cabrero un incendio, si no de las trágicas consecuencias del de Valparaíso, no por eso menos doloroso para los afectados con este siniestro. Se quemó íntegramente la estación de los ferrocarriles, ardieron también las ruinas de maderas almacenadas en esa estación, y el fuego se propagó a numerosas casas-habitaciones, las que fueron destruidas totalmente. Esto ha creado en el pueblo de Cabrero un grave problema, dado que, semidestruido por el terremoto, no cuenta con los elementos para dar siquiera techo a

estos damnificados. Entretanto, se les ha estado dando hospedaje en las escuelas del pueblo, pero este remedio sólo podrá ser aplicado por muy breve plazo, mientras dura el feriado escolar. Es necesario, pues, señor Presidente, que se busque una solución que consulte el interés permanente del pueblo y la situación precaria en que han quedado estas familias, algunas de ellas de escasos recursos y que han perdido, además, todos sus enseres.

Igualmente, debe atenderse a la rápida reconstrucción del edificio de la estación.

Por eso, quiero pedir que, en nombre del Comité Radical, se envíe oficio al señor Ministro de Obras Públicas y Vías de Comunicación, para que, ya sea por intermedio de los fondos de que dispone la Caja de la Habitación, o con cargo a los recursos que una ley especial entregó directamente a ese Ministerio, se vaya, a la brevedad posible, a la construcción de una población en el pueblo de Cabreros para los damnificados con este siniestro.

Al mismo tiempo, pido que se oficie al señor Ministro de Salubridad, del cual depende la Caja de la Habitación, con el objeto de que vaya en socorro de esos damnificados por intermedio de la referida Caja. Y, por último, siempre en relación con esta catástrofe, pido también que se oficie a Su Excelencia el Presidente de la República para que se sirva disponer que la Dirección de Auxilio Social, dependiente de la Presidencia, proporcione la ayuda necesaria a las personas de escasos recursos que perdieron todos sus haberes, sus ropas y mobiliario en ese siniestro.

¿Quiere, señor Presidente, disponer el envío de estos oficios a las autoridades indicadas, en nombre del Comité Radical?

El señor TAPIA (Presidente).— Se enviarán los oficios solicitados en nombre del Comité Radical.

8.—INCONVENIENCIA DE LA FUSION DE LA ESCUELA INDUSTRIAL DE TALCAHUANO CON LA ESCUELA DE PESCA DE SAN VICENTE.— PETICION DE OFICIO

El señor ENRIQUEZ.— Quiero, a continuación, señor Presidente, referirme a una noticia que tiene, con justicia, alarmada a la provincia de Concepción.

El domingo 4 de este mes llegó a la ciudad de Talcahuano, en visita, el señor Director General de Enseñanza Profesional, don Hernán Pardo Freire, que inspeccionó la Escuela Industrial de Talcahuano y la Escuela de Pesca de San Vicente. En reunión con el personal de estos establecimientos y las autoridades locales, anunció que era propósito del Gobierno ir a la fusión de estos establecimientos, a contar del 1.º de marzo de este año.

Según el señor Director de Enseñanza Profesional, con esta medida se ahorraría el sueldo del Director y del Inspector General de uno de estos establecimientos. El plan que, en lo sucesivo, los alumnos de la Escuela Industrial de Talcahuano podrán ser recibidos en la Escuela Industrial de Pesca de San Vicente.

Este es un profundo error, y la medida ha sido precipitada y tomada con desconocimiento de los antecedentes.

La Escuela de Pesca de Talcahuano tiene como finalidades proveer a la enseñanza de quienes quieren dedicarse más adelante a esta especialidad, formando un cuerpo competente de patrones de pesca, carpinteros de ribera y conserveros. Tiene su matrícula totalmente completa y, al igual de lo que ocurre en todas las Escuelas Industriales del país, con rarísimas excepciones, numerosos alumnos no pueden matricularse en ella por falta de capacidad del local en que funciona.

La Escuela Industrial de Talcahuano, que es escuela de segunda clase, tiene como especialidades las de mecánica, tornería, calderería, soldadura, fundición y otras. Provee de artesanos y personal especializado a las industrias de la región, principalmente a la usina de Huachipato.

En la provincia de Concepción, además de la Escuela Industrial que funciona en la ciudad de Concepción y que tiene postulantías por 10 veces su matrícula, existe otra Escuela Industrial de Talcahuano que pueda absorber ese excedente, siempre que se la acondicione a Escuela de primera clase y cuente con las condiciones adecuadas para recibir una matrícula superior.

La Escuela Industrial de Talcahuano tiene 150 alumnos; no recibe más, porque no tiene capacidad para ello. Pero son numerosos los niños que desean seguir sus estudios en esta plantel y que no pueden hacerlo, porque no hay instalaciones, ni locales, ni capacidad para recibirlos. Lo mismo ha ocurrido con la Escuela de Concepción.

Por ello, lo que debe hacerse en Talcahuano es proveer de inmediato a la Escuela Industrial de los elementos que le faltan; expropiar un predio contiguo a ella, a fin de construir los galpones y hacer las demás edificaciones necesarias para el normal funcionamiento del establecimiento. Es necesario ir pensando también en la construcción de una gran Escuela Industrial en las vecindades de Huachipato. La Compañía de Acero del Pacífico ha ofrecido, incluso, su aporte para la construcción de esta Escuela.

Pero, señor Presidente, lo único que no podía esperar la provincia de Concepción—que tiene una gran demanda de personal especializado y que va a ser la provincia industrial por excelencia del país—es que la señorita Ministra de Educación, a través de los informes que le pueda dar el Director General de Enseñanza Profesional, ordenase la supresión de un establecimiento, fusionándolo con otro.

Sabemos ya las condiciones desmedradas en que se encuentra la enseñanza fiscal, y sabemos cómo esta rama de la enseñanza profesional no ha podido recibir en los últimos años la atención que se merece.

Se ha dicho por el señor Director General de la Enseñanza Profesional que se contará para este año con la suma de mil millones para la rama profesional. Lo lógico, entonces, es que una parte, aunque sea ínfima, de estos recursos se destine a mejorar las condiciones de la enseñanza industrial; a hacer nuevas construcciones, nuevos talleres e internados, de manera que los ochocientos o mil alumnos, que actualmente no han podido encontrar matrícula en la provincia, sigan una carrera que les permita obtener después una colocación segura en las industrias y empresas de la zona. Así, no se adoptaría la medida equivocada de suprimir un establecimiento de enseñanza de esta clase para fusionarlo con otro, en circunstancias que sabemos que ello sería simplemente la muerte de la enseñanza industrial, en las especialidades de tornería, mecánica y otras que ya he reseñado.

Señor Presidente, como el tiempo lo he re-

dad de Chile en su Facultad de Ciencias Jurídicas y Sociales.

Esta Escuela, que estoy cierto será pronto una bella realidad, vendrá a llenar una necesidad muy sentida en nuestra representación diplomática. Así, nuestros cónsules serán los más útiles agentes del progreso nacional. En los actuales momentos de lucha internacional y de conquista de mercados de consumo, son los cónsules aliados necesarios e indispensables del progreso comercial.

Señor Presidente:

Es tan importante la faz económica de las naciones, que hoy los diplomáticos y los cónsules tienen sus principales funciones en el estudio de la marcha de las relaciones económicas y financieras entre los países y los que ante ellos están acreditados.

Como miembro de la Honorable Comisión de Relaciones, me ha preocupado esta interesante materia en relación con el papel que debe desempeñar el cónsul en el exterior. Ya no es posible que el Estado esté gastando sumas considerables en mantener algunos cónsules inútiles o con funcionarios que no hacen otra cosa que pasarlo bien, sin importarle mayormente los intereses que él tiene el deber de defender.

Tenemos fe en el buen criterio, en el tino y en la inteligencia del señor Ministro de Relaciones, don Arturo Olavarría, quien si lleva a la práctica la fundación de la Escuela de Servicio Exterior, se habrá dado un gran paso en el progreso de nuestras relaciones internacionales y se enmenadrará rumbo en la designación de tan delicados cargos, llevando a nuestra representación en el extranjero hombres cultos, preparados, de iniciativas, de trato cordial, que conozcan los más variados problemas económicos internacionales; la legislación aduanera, etcétera, en una palabra, que en esos diplomáticos o agentes consulares, nos sintamos los chilenos dignamente representados y el país a donde ellos son acreditados, se sientan también honrados al convivir con un compatriota que enaltece y dignifica al país.

Pido, señor Presidente, que mi intervención de esta tarde sea comunicada al señor Ministro de Relaciones, a fin de que se sirva tomar en cuenta mis observaciones, que no tienen otro objeto que aportar mi grano de arena al buen nombre y al prestigio de nuestra representación diplomática y consultar en el extranjero.

El señor SMITMANS (Vicepresidente). — Se dirigirá en su nombre el oficio solicitado por el señor Diputado.

13.—GESTIÓN ADMINISTRATIVA DE LA CAJA DE LA HABITACIÓN.

El señor SMITMANS (Vicepresidente). — Puede continuar el Honorable señor Meléndez. Quedan 4 minutos al Comité de Su Señoría.

El señor MELENDEZ. — Señor Presidente, hace pocos días fui invitado a una gran concentración a que había convocado en el Salón de Honor de la Universidad de Chile el Comité Central de Pobladores, entidad organizada para abocarse a la solución de los graves problemas que tienen directa atinencia con la Caja de la Habitación, sea en su calidad de arrendatarios, poseedores de huertos obreros, compradores de sitios a plazos o simple mejoreros. En esa asamblea a la cual concurrirán alrededor de 2.000 pobladores, se dejó establecido por diversos oradores, que desgraciadamente, la Caja de la Habitación, una institución joven y vigorosa, técnica y ampliamente capacitada para cumplir su misión y su gestión administrativa, no ha respondido a lo que de ella se esperaba.

Se manifestó por los dirigentes de este Comité de Pobladores que, en Chile, la crisis habitacional se ha agravado no sólo por el crecimiento vegetativo de la población, cuanto porque esa Caja ha carecido de la concepción necesaria para preocuparse del pueblo en su razón humana de existir. Se dijo que nada se había hecho por solucionar esa lacra nacional, verdadero estigma, vergüenza para un pueblo civilizado, como son las poblaciones "Callampas", ubicadas en el pleno corazón del gran Santiago, problema que el nuevo Gobierno ha empezado a encarar con la premura que su gravedad requería.

Otro de los oradores manifestó que habiendo creado la Caja, con ingentes sacrificios del Estado, una sección industrial, equipada con toda clase de instalaciones, plantas y accesorios modernos (fábrica de bloques de concreto, fábrica de puertas y ventanas, máquinas betoneras, planta de baldosas, plantas de aridos—productora de ripio y arena en gran escala—, fundición, bodegas de materiales, y aprovechamiento de maderas, fierro y accesorios, etcétera), la actual Vicepresidencia de la Caja ha ordenado la casi total paralización de las faenas, y aún más, ha procedido a liquidar, en pública subasta, la mayor y vital parte de su equipo, a la vez que ha entregado la planta de aridos en concesión a un particular, sin propuestas públicas.

Señor Presidente: Estimo que estos hechos son graves, y me agrada que la Honorable Cámara acordara oficial al señor Ministro del Trabajo, a fin de que informe sobre los motivos que tuvo la Caja de la Habitación de liquidar esta Sección Industrial, y que aclare la forma como se procedió a esa liquidación.

Prosigo, señor Presidente, comentando lo tratado en esa gran asamblea de la Universidad de Chile, donde se manifestó que la Caja de la Habitación había infringido diversas leyes que le ordenaban, en casos precisos y determinados, otorgar títulos de dominio a diversas poblaciones. Así ha ocurrido, por ejemplo, entre otras muchas, con la población "Capitán Orella", de Barrancas, de San Antonio, la que a pesar de haberse dictado una ley para tal efecto no fué cumplida, por cuyo motivo hubo de dictarse otra ley aclaratoria e imperativa, que tampoco ha sido cumplida hasta la fecha.

Se dijo, en esa oportunidad, que la Caja se ha arrogado el derecho de reavaluar las viviendas arrendadas, a fin de cobrar cánones que no guardan proporción con lo permitido por la Ley 7.600 y su reglamento Orgánico, como ha ocurrido en las Poblaciones Pedro Aguirre Cerda y Huemul, por ejemplo, pues si bien es cierto que el reglamento autoriza para aumentar "prudencialmente" las rentas de arrendamientos después de dos años, obvio es que no puede estimarse "prudencial" un aumento de 100 o 200, 300 por ciento, o más.

Estimaron que la Superioridad de la Caja ha infringido la Ley 6.815, que tiene por fin la solución de los problemas de la vivienda y la alimentación por medio de la formación de Huertos Obreros y Jardines Familiares, y no ha invertido en estos objetivos, como expresamente lo determina

esa Ley y la propia 7.600, el 15 o 20 de sus ingresos anuales.

Antes de referirme a las conclusiones de la Asamblea que he estimado de mi deber comentar, se expresó que todos estos errores de la Caja se han acentuado por la existencia durante un largo período, de un Consejo asesor de representación popular, y en el cual jamás a podido ser escuchada la voz de un representante directo de los pobladores.

La mesa Directiva de este Comité que preside don Wenceslao Miño, y que actúa como vicepresidente el destacado dirigente gremial don René Arancibia y de secretario don Héctor Bobadilla, me ha hecho llegar las conclusiones de la asamblea que he comentado desde esta alta tribuna. Lamento que lo escaso del tiempo no me permita dar lectura a ellas, pero se hace indispensable que me refiera a la necesidad que ellos establecen que se hace indispensable que se investiguen los hechos denunciados en esa oportunidad, especialmente con lo relacionado con la venta o traspaso a terceras personas de los bienes o efectos de la Caja de la Habitación. Luego se pide el pago de los reajustes que el Vicepresidente les ha negado a los obreros de la Caja de la Habitación, no obstante que hay dictámenes jurídicos de la Contraloría General de la República que ordenaba dichos pagos.

Señor Presidente: Agregando a mis observaciones anteriores, debo manifestar que me correspondió el honor de acompañar a un grupo numeroso de representantes de cada una de las Poblaciones de la Caja de la Habitación, ante el señor Intendente de la Provincia, quienes deseaban imponer a esa autoridad de algunas irregularidades que ellos venían constatando en dichas poblaciones. Entre otras denuncias se le manifestó al señor Figueroa, que algunos de los arrendatarios de esas casas que pagaban unos cánones de 200 a 300 pesos, las subarrendaban en 3 a 4 mil pesos mensuales. El señor Intendente quedó de hacer una seria investigación sobre estas denuncias.

Señor Presidente, es necesario que las inquietudes y problemas que afectan a cerca de 80.000 personas que ocupan las casas de las diversas poblaciones de la Caja de la Habitación, merezcan una preferente atención del Supremo Gobierno, y que, en esta Honorable Cámara, contribuyamos a aportar con nuestra fiscalización, un mejor servicio de nuestras instituciones estatales.

Nada más, señor Presidente.

El señor SMITMANS (Vicepresidente). — Ha terminado el tiempo del Comité Conservador.

14.—PROTECCIÓN A LA PEQUEÑA Y A LA MEDIANA MINERÍA.— PRESENTACIÓN DE UN PROYECTO DE LEY SOBRE LA MATERIA.

El señor SMITMANS (Vicepresidente). — El turno siguiente le corresponde al Comité Liberal.

El señor PIZARRO (don Edmundo). — Pido la palabra.

El señor SMITMANS (Vicepresidente). — Tiene la palabra Su Señoría.

El señor PIZARRO (don Edmundo). — Como otros señores Diputados liberales van a ocupar todo el tiempo del turno de nuestro Comité, no podré disponer del espacio necesario para referirme, en la forma en que lo deseaba hacer, a un proyecto relacionado con la pequeña y mediana minería, que me he permitido presentar a la Honorable Cámara.

Como el texto de este proyecto va a figurar en la versión oficial de esta sesión, deseo dejar constancia de que con él se quiere beneficiar a la pequeña y mediana minería, lo que hago presente para el conocimiento de quienes se dedican a este rubro de la producción en nuestro país.

El señor VALDEBENITO. — ¿A qué se refiere el proyecto, Honorable Diputado?

El señor PIZARRO (don Edmundo). — Es un proyecto que tiende a dar protección a la Pequeña y Mediana Minería.

15.—DESARROLLO AGRÍCOLA E INDUSTRIAL DE LA PROVINCIA DE MAGALLANES.— PETICIÓN DE OFICIO.

El señor SMITMANS (Vicepresidente). — Ofrezco la palabra al Comité Liberal.

El señor CAMPOS (don Alfonso). — Pido la palabra.

El señor SMITMANS (Vicepresidente). — Tiene la palabra Su Señoría.

El señor CAMPOS (don Alfonso). — Señor Presidente, en numerosas ocasiones he hecho resaltar ante esta Honorable Cámara la importancia que tiene para la economía chilena la zona ubicada en el extremo meridional de nuestra patria y la suma conveniencia de realizar una política orientada hacia el fomento y desarrollo de esas extensas y dilatadas regiones.

Misión fundamental del Gobierno sería la de emprender esta tarea de tan vastos alcances y de tan ciertos y positivos resultados; pero antes, y como un medio de reafirmar dicho concepto, conviene señalar una circunstancia especial, que es particular de nuestro país y que debe ser considerada por los Poderes Públicos al concertar los planes de fomento destinados a impulsar el progreso de la nación.

Me refiero a la configuración geográfica y política de Chile, proyectada longitudinalmente en una extensa y angosta faja de territorio que corre de norte a sur y con su órbita máxima de atracción, que gira en torno a la capital de la República, situada en la parte media de su estructura. Este hecho, acentuado por nuestra unitaria organización administrativa, debilita la acción del Gobierno a lo largo de nuestra patria y hace que sea impracticable un justo y equitativo reparto de los beneficios estatales, siendo las zonas más afectadas aquellas que se hallan en sus extremos.

Por otra parte, las necesidades de los centros de mayor población y movimiento reclaman cada día más los recursos y energías del país, produciéndose la absorción del presupuesto nacional en beneficio de ellos y limitando su capacidad, cada vez menor, en desmedro de una distribución eficaz y oportuna para el resto de la nación.

De ahí que la práctica y la experiencia recogidas en este sentido, nos está indicando como indispensable la constitución de zonas de atracción, en determinadas regiones, a las cuales en épocas oportunas habría que imprimirles un impulso extraordinario destinado a incorporarlas a una fecunda producción. De esta manera, progresivamente, se iría intensificando el desarrollo de las diversas zonas hasta que toda la República alcanzara un ritmo acelerado de progreso, teniendo como resultante un armonioso incremento de nues-

tra economía y el aprovechamiento de la inmensa riqueza nacional que hasta ahora permanece en parte inexplorada.

Basado en estas razones, recientemente expuse ante esta Honorable Cámara la importancia que tiene la aplicación de un plan extraordinario para la zona comprendida por Llanquihue, Chiloé y Aysén, fijando, al mismo tiempo, las normas fundamentales en que este plan debería fundarse. Ahora, tengo el propósito de referirme a la región magallánica, que constituiría la última zona de atracción del extremo austral de Chile y espero allegar los antecedentes que justifican una acción gubernativa de gran envergadura, a fin de convertirla en un baluarte poderoso de nuestro progreso y nacionalidad.

Para el mejor logro de estos planes, sería conveniente aportar recursos especiales que sirvieran este propósito, y en tal sentido, cabe señalar la justa medida de aplicar parte de los fondos provenientes de la exportación de cobre en beneficio de las provincias del norte, y de la misma manera podrían destinarse a Magallanes los recursos derivados de la venta de las divisas de la lana y del petróleo.

La provincia de Magallanes con una superficie de 13 millones de hectáreas y situada entre los grados 49 al 56 de latitud sur, se compone de una parte continental y de otra insular. Esta última, la forman más de sesenta islas e innumerables bahías, senos y canales.

Ofrece como peculiaridad característica una variada configuración de cordilleras, lomajes y llanuras en las que existen, todavía, numerosas regiones inexploradas. Estratégicamente ubicada en el vértice mismo del continente americano, es como la punta acerada de una flecha dirigida al Polo Austral y mirando hacia los cien millones de hectáreas que representan la blanca superficie de nuestro continente antártico.

La crudeza de su clima y el alejamiento en que se halla de todo centro poblado de importancia, ha forjado hombres de empuje extraordinario, cuya existencia se desenvuelve en tenaz y permanente lucha contra los elementos y factores negativos, que deben vencer para conquistar el bienestar y la prosperidad, como lo demuestra la bizarra historia de su progreso.

DESARROLLO ECONOMICO. — Hace pocos más de cien años que Chile tomó posesión del Estrecho de Magallanes. Hasta esa fecha histórica, el 21 de septiembre de 1843, no había logrado arrancar el hombre civilizado en esas desoladas regiones. Todas las tentativas que se realizaron desde que Hernando de Magallanes descubriera el Estrecho, que inmortalizó su nombre, resultaron infructuosas. Ahí están los recuerdos de la trágica epopeya de Sarmiento de Gamboa y sus poblaciones "Nombre de Jesús" y "Rey Felipe", esta última llamada posteriormente Puerto del Hambre por el corsario Cavendish, al encontrar sólo los trépidos restos de sus infortunados pobladores.

Baste decir que un solo hombre, Tomás Hernández, quedó con vida para relatar el infame destino de lo que fuera una alrosa flota de 23 navíos y tres mil hispanos expedicionarios. Desde entonces, nadie se atrevió más a establecerse en las riberas del Estrecho de Magallanes, que por casi tres siglos quedaron envueltas en su legendario abandono. Sólo de vez en cuando, osados navegantes españoles, corsarios ingleses y holandeses, y expediciones científicas cursaron sus aguas.

Los tempestuosos vientos reinantes y las fuertes corrientes hacían prácticamente imposible aprovechar el Estrecho como ruta interoceánica, y los veleros preferían la derrota más larga a través de los borrascosos confines del Cabo de Hornos.

El descubrimiento de la navegación a vapor vino a cambiar totalmente esta situación y, por tanto, a despertar la codicia de las potencias extranjeras respecto a la región austral de Chile. El Estrecho apareció, entonces, como el medio lógico de comunicación entre los dos océanos, y fué así como en 1840 lo cruzaron por primera vez los barcos "Chile" y "Perú" de la Compañía Inglesa de Vapores, inaugurando con ello el tránsito a vapor hacia la costa del Pacífico. Ante estos acontecimientos el Gobierno de Chile comprendió la urgencia que existía de tomar posesión del Estrecho, cuyo dominio había consagrado la Constitución del año 1833, como legítimos herederos de España. Pudo estimar, también, en toda su magnitud la genial visión del Director Supremo Bernardo O'Higgins, que siempre mantuvo fija su atención en esas regiones formulando diversos planes de colonización.

Fuó a don Manuel Bulnes a quien le correspondió la iniciativa de este acto de tanta significación y trascendencia, saliendo por su orden desde Ancud la goleta del mismo nombre comandada por don Juan Guillermo, el que después de cuatro largos meses de navegación pudo cumplir su importante cometido, estableciendo una pequeña guarnición militar, en el mismo lugar donde hacia más de trescientos años la había pretendido fundar Sarmiento de Gamboa.

Oportuna y feliz fué la decisión del General Bulnes, si se considera que días después de haberse plantado el pabellón chileno en las riberas de Magallanes, llegaba con el propósito de ocuparla por el Gobierno de Francia el buque de esa nacionalidad "Frédon". Siete años más tarde la guarnición fué trasladada al lugar donde hoy se encuentra la ciudad de Punta Arenas, situada a unos 60 kilómetros más hacia el Atlántico, por ofrecer mayores ventajas de abrigo y aprovisionamiento.

En aquel entonces, 1849, la colonia contaba con 378 habitantes; en 1851 subió a 700, y en 1875 no alcanzaba a mil. Su principal importancia consistía en ser el único lugar de recarga en el Estrecho de los barcos movidos a vapor, que en número cada vez mayor reemplazaban a los antiguos veleros. Cabe decir que la vida durante esos años fué en extremo penosa para la lejana colonia chilena, que aún el Gobierno usaba como sitio de relegación. Se registran en sus anales la sublevación de Cambiaco en el año 1851, que arrasó totalmente el poblado, costado la vida, incluso, al Intendente Muñoz Gamero; el asesinato del recordado naturalista y colonizador de Llanquihue, don Bernardo Eumon Philippi; el motín de 1877, más conocido por el nombre de Motín de los Artilleros, que tantas víctimas ocasionó entre los colonos.

Hasta esa época las tierras de Magallanes eran consideradas de escaso valor, respondiendo al consenso de su esterilidad a la opinión que de ellas se formara Darwin, como resumen de su expedición científica.

El incipiente comercio lo constituía la explotación de maderas, carbón fósil, caza de animales salvajes, cuyas pieles se vendían a regular precio, como asimismo de nutrias y

lobos marinos, que abundaban en gran número en las costas del Estrecho y de las islas circundantes.

Se dió, entonces, comienzo a la explotación ganadera iniciada el año 1876, con la traida de 300 ovejas desde las Islas Malvinas, las que se ubicaron en la Isla Santa Isabel, y que experimentaron diversos fracasos, hasta llegar finalmente a los resultados positivos que todos conocen. Pudo señalarse el incremento de la crianza ovina al mencionar que en 1883 había 30 mil ejemplares; en 1889 llega a 300 mil; en 1903 a 1.832.000, y en el año 1928, a más de 2.500.000, cifra, que se mantiene estable en la actualidad. En igual proporción su población fué aumentando, ya que en 1878 había 1.174 habitantes; en 1906 llegaban a 13.309; en 1914 se anotaban 23.440, y el 25 alcanzaban a 37.000. El último censo de 1950 señaló la cifra de 55.186 habitantes.

Junto al crecimiento de la población cabe señalar el desarrollo que adquirieron sus diversas actividades, tales como su comercio, Bancos, compañías de seguros, minas de carbón, graserías, curtiembres, astilleros, criaderos de animales finos, maestranzas, destacándose especialmente la industria frigorífica y las compañías de navegación, que no solamente sirvieron para el tráfico regional, sino que, en un esfuerzo digno de todo encomio, establecieron el servicio marítimo para el norte del país y al extranjero. Conviene, también, señalar la acción de la Compañía Ballenera de Magallanes, que ha contribuido con su trabajo a reafirmar nuestra posesión en el territorio antártico.

De esta manera, Magallanes fué acrecentando su progreso, que adquiría mayor impulso por su importancia como ruta obligada de los barcos que cruzaban el Estrecho en viaje hacia el Pacífico. El año 1914, con la apertura del Canal de Panamá, Magallanes sufrió su primer trastorno económico, ya que el tráfico marítimo disminuyó considerablemente. Por otra parte, una de las actividades fundamentales de la región, representada por la industria frigorífica que en su época de mayor auge alcanzó a faenar más de 1.000.000 de animales, con 15.000 toneladas de carne en cinco frigoríficos, tuvo, también, su primera dificultad. El crecimiento de la industria frigorífica argentina hizo que gran cantidad de animales de esa procedencia y que antes llegaban a Magallanes, fuesen industrializados en esa nación, produciéndose una restricción considerable en los frigoríficos chilenos. Baste decir que en el año 1951 se faenaron 300 mil animales, con sólo seis mil toneladas, y el 52 se llega a una cuota de 410.000 animales. Dicha situación ha provocado numerosas dificultades a la industria, acentuándose en Puerto Natales, donde hubo de cerrarse uno de sus establecimientos frigoríficos, con las consiguientes pérdidas económicas para la zona.

Los factores anteriormente anotados hicieron que Magallanes se detuviera en su ritmo de crecimiento durante estos últimos años, y, si, que tuviera su población mayores perspectivas de desarrollo económico, lo que obligó a sus hijos a buscar nuevos horizontes. Dos hechos recientes han permitido que Magallanes se sacuda de su estagnación. El uno, la explotación comercial del petróleo, iniciada a fines del año 45, y activamente impulsada el 46 adelante, y que ahora representa un factor importante de la economía regional, por sus cuantiosos aportes. El segundo ha sido la loma de posesión de la Antártida, que, si bien tendrá consecuencias favorables en remoto futuro, coloca a Magallanes como centro obligado de toda posible actividad relacionada con esa dilatada zona.

Sin embargo, la ganadería sigue siendo la fuente principal de su existencia, y, como su explotación se efectúa en gran escala y en forma extensiva, ello no permite un mayor arraigo de la población. La política de subdivisión de las tierras, iniciada en los últimos tiempos, ha cambiado parcialmente esta situación, al dotar a los campos de nuevos pobladores, y ha permitido un mejor reparto de la misma.

Pese a todo, y no obstante la instalación de la industria petrolera, Magallanes no ha progresado con el ritmo de sus primeros tiempos, y se mantiene estagnado en la primera etapa de su desarrollo económico, esto es, la ganadería. Falta ahora impulsar la agricultura, las industrias, y, sobre todo, la extracción y aprovechamiento industrial del carbón y productos derivados del petróleo.

POSIBILIDADES ECONÓMICAS. — En el último Seminario de Estudios, con motivo de las Escuelas de Invierno, se presentó una serie de trabajos y conclusiones que representan la importancia enorme que podría tener la explotación integral de su riqueza. Es el caso de los estudios presentados por Carlos Mordojovich K., Mario Habit, Osvaldo Alvarado, Bernardo Grossling F. y otros, sobre distintos temas, y de los que he obtenido valiosos antecedentes estadísticos.

Es difícil señalar un porvenir más promisorio, y estoy seguro de que, una vez que todas estas fuentes de riqueza sean explotadas debidamente, y mediante una política acertada se establezca un efectivo plan de colonización Magallanes podrá albergar una población infinitamente mayor, que la que actualmente tiene, en forma que proporcione trabajo y bienestar a todos sus habitantes. Me refiero ahora por separado a las distintas actividades, analizando su situación y su futuro.

ACTIVIDAD AGROPECUARIA. — Remitiéndome primeramente a la actividad básica de esta zona, es decir, a la agropecuaria, conviene destacar que la superficie agrícola aprovechable alcanza a más de cuatro millones de hectáreas, la superficie forestal tiene cuatro millones y la superficie estéril cinco millones de hectáreas. Los cuatro millones susceptibles de aprovechamiento agrícola comprenden los terrenos que actualmente se explotan en diversos grados de intensidad por la ganadería, producción de papas y granos y hortícolas en pequeña escala.

El censo ganadero del período 45 al 46 determinó la existencia de 2.640.217 cabezas de ganado ovino, que produjeron en total diez millones de kilogramos de lana. De esta cantidad, un sesenta por ciento se exportó y el resto fué consumido por la industria nacional de hilados. Asimismo, la producción de carne congelada en la provincia alcanzó a seis y medio millones de kilogramos, siendo consumidos en el norte del país alrededor del setenta y cinco por ciento, y el resto en el mercado local y para exportación.

Es necesario destacar el rasgo de primerísima categoría, desde el punto de vista técnico, que ha alcanzado el desarrollo de la ganadería ovina en Magallanes. Con te de visionarios, los ganaderos magallánicos ya en sus comienzos no omitieron sacrificios en traer desde las mejores cabañas inglesas,

neozelandesas y australianas los reproductores y ovejas finas, para ir mejorando el estándar de sus majadas. Al cabo de un tiempo se llegó a la tipificación de un animal ovino, que adaptándose al medio pudiese dar los más óptimos productos en carne y lana.

La lana de Magallanes no solamente es conocida, sino que extraordinariamente apreciada en los grandes mercados internacionales de esta fibra textil, como en Londres y Boston, donde la sola indicación de su procedencia significa garantía de la mejor calidad.

Los ejemplares de las cabañas magallánicas han obtenido las más altas distinciones en las exposiciones ganaderas realizadas en Santiago, Buenos Aires, Montevideo y otras localidades.

Desde hace muchos años, reproductores y ovejas de la región son adquiridos por ganaderos del centro de país, y también del Perú y de Bolivia, que reconocen en la calidad del ganado ovino de Magallanes sus magníficas condiciones. Todo esto, no es otra cosa que el resultante de 80 años inintermitidos de trabajo, que merecen la admiración y el respeto para los abnegados y progresistas ganaderos de la provincia más austral del país, quienes organizaron establecimientos de primer orden.

Existe, además, una dotación de vacunos calculada en 25 mil cabezas que producen cerca de 5 mil reses anuales para el consumo de la provincia. Hay 18 mil caballos que se destinan al trabajo de silla y tiro, aprovechándose su carne para la alimentación de zorros plateados en los criaderos de la región, industria ésta que ha alcanzado un interesante desarrollo.

La chacarera está representada, especialmente, por el cultivo de la papa, sembrándose cerca de 500 hectáreas que producen 37.500 qq. métricos al año. A esta cantidad hay que restar un 40 o 50 de papa semilla y chacarera, quedando por tanto cerca de 22.500 qq. para el consumo local, calculado en 75.000 qq., por cuya razón este déficit se salda adquiriendo papas en Chiloé y Coquimbo.

La hortaliza constituye la menor explotación agrícola y ocupa una área cultivable no mayor de 160 hectáreas distribuidas en huertos caseros que satisfacen en mínima parte las necesidades de la población.

He tratado de esbozar a grandes rasgos un cuadro estadístico de la actual producción agropecuaria de Magallanes, como un medio de fijar la pauta fundamental en que se cimentara un plan de fomento destinado a impulsar dicha actividad hacia superiores horizontes y proteger su mantenimiento. Al respecto se desprenden conclusiones definitivas que conviene destacar. La industria frigorífica requiere más carne para industrializarla, y el consumo de la población chilena exige, también, una mayor cuota de producción, evitándose la constante sangría de divisas que sufre el país por la importación de ganado en mercados extranjeros. La lana tiene y seguirá teniendo mercados compradores abundantes y seguros en el extranjero, sin considerar el consumo de las hilanderías nacionales, que año a año incrementan su producción.

Existe, pues, razón suficiente para procurar el aumento de la producción ganadera de Magallanes, pero, nos encontramos con el inconveniente de que si se continúa aprovechando los recursos usuales de praderas naturales y exponiendo su desarrollo a las contingencias climáticas, la producción de ganado en la zona puede decirse que ha llegado a su cúspide. Ante esta situación, se han realizado estudios científicos por técnicos chilenos y extranjeros que han manifestado existe la posibilidad de impulsar este desarrollo por medio de una explotación integral y científica. Los técnicos de la FAO y del Banco Internacional expusieron al Supremo Gobierno un programa cooperativo de experimentación y demostración, cuyos resultados se ensayan por las Asociaciones ganaderas de la región.

Según dicho plan, habría que proceder a la implantación de sistemas de conservación de pastos, a fin de prevenir las desastrosas consecuencias de los inviernos demasiado crudos; aprovechamiento de las aguas naturales subterráneas o superficiales, especialmente el agua artesiana, que debiera ser declarada bien nacional, en el riego de las praderas; uso de complementos alimenticios para el ganado y construcción de refugios para defensa de las madres y crías, durante la época de parición.

En cuanto al ramo de la chacarera, en el cual se destaca el cultivo de la papa, que, como dijimos, alcanza un área explotable de 500 hectáreas, puede determinarse con toda precisión que es factible aumentar dicho cultivo, llegando incluso a producirse en cantidad suficiente para venderla al norte del país. Habría que destacar el hecho de que, dadas las condiciones de sanidad vegetal de la región, libre de epizootias y epifitias, de carácter grave, se garantiza la inmunidad al peligro de plagas que pudieran afectar el cultivo en gran escala del tubérculo, y que en otras zonas causan verdaderos estragos, como ocurriera con el tizón en Llanquihue y Chiloé.

FORESTACIÓN. — Deteniéndose brevemente en las posibilidades forestales de Magallanes, puede decirse que hasta ahora la explotación maderera no se ha ajustado a ningún plan racional, por cuyo motivo el hombre ha extraído lo que se halla más a su alcance, destruyendo muchas veces, con rocas a fuego, la regeneración natural de la zona.

Llegamos así a la conclusión final de que Magallanes, por sus características especiales de clima y superficie territorial aprovechable, es una zona eminentemente ganadera que requiere indispensablemente una orientación efectiva y adecuada de parte del Estado, para implantar un plan racionalizado de trabajo, si se desea aumentar su producción. Este comprendería en sus partes esenciales la continuación de experimentaciones e investigaciones agrícolas, por técnicos especializados; arraigo del hombre a la tierra con criterio social y económico; fomento de los cultivos de praderas en forma de abastecer adecuadamente la alimentación del ganado; aprovechamiento de las aguas artesianas y riego como un medio de producir forrajes para atender las necesidades de la crianza, y ayuda crediticia estatal, a fin de impulsar la actividad en todos sus órdenes.

Como el Estado es dueño de las mas considerables extensiones de terrenos en la provincia, resulta fácil la aplicación de un plan que mire tanto al aspecto de crecimiento de la producción agropecuaria, como a la subdivisión de la tierra y constitución de la propiedad.

Según los cálculos estadísticos, la zona boscosa tiene una superficie aproximada a los cuatro millones de hectáreas. Esta considerable extensión, digna de constituir una riqueza de consideración, no tiene en su totalidad características comerciales efectivas que permitan su aprovechamiento. Hay muchas hectáreas de constitución raquítica y pequeño desarrollo como consecuencia del riguroso clima y los fuertes vientos que la han convertido prematuramente en decrepita y atacada por parásitos. De ahí que es difícil el aprovechamiento comercial de las maderas de calidad, advirtiéndose que la intensiva explotación de que ha sido objeto durante más de cuarenta años ha disminuido considerablemente su existencia.

Se agrega a este hecho que no se ha aplicado una política de reforestación especial para la zona, ni menos se ha cumplido con las disposiciones vigentes para resguardo de bosques. El procedimiento común en la región austral de Chile, de realizar la tala de árboles madereros, seguido más tarde del roce a fuego para empastar los campos, ha provocado la destrucción de las nuevas plantas, que, al, han escapado a la acción del fuego, sirven de ramoneo a los animales que pastorean en el terreno recién limpio.

Por otra parte, los terrenos con agrupaciones forestales pertenecientes al Fisco, han sido entregados a personas que orientan su labor a la ganadería, recurriendo a las limpias a fuego. En esta forma, se ha ido extinguiendo toda posibilidad de reforestación en terrenos adecuados, ya que después de hecha la faena de empastamiento y ser sometidos a una explotación intensiva, se produce un debilitamiento que va degradando el suelo, dando lugar a la erosión y demás calamidades, que lo inutilizan parcialmente.

Deberá, ser, entonces, preocupación del Estado la implantación de normas tendientes a proteger la forestación existente, prohibiéndose las rozas a fuego y corta de árboles cuyo diámetro sea inferior a 12 pulgadas; prohibición de cortar árboles a menos de 400 metros del nacimiento de manantiales y a menos de 200 metros de sus orillas; forestación a base de árboles nativos, que resisten y prosperan en la región; creación de organismos técnicos que controlen la aplicación de estas medidas, procurando que conjuntamente con la explotación de los bosques, se proceda a la repoblación de los mismos.

PETROLEO.—Continuando con esta descripción sintética de la actividad magallánica, paso a referirme ahora a la industria del petróleo que ocupa hoy un lugar preponderante en la economía de la zona, y cuyas perspectivas futuras hacen prever la consolidación de una fuente poderosísima de recursos para la nación.

El interés por las faenas petrolíferas comenzó a principios del presente siglo y hasta el año 1925, por iniciativa particular, se habían perforado alrededor de 10 pozos, todos con resultados negativos. En 1926, el Fisco se reservó la propiedad de los yacimientos de petróleo que existiesen en el territorio nacional, y se dio comienzo a las exploraciones por medio del Departamento de Minas y Petróleo. Hasta 1942, dicha organización efectuó 8 sondeos de exploración, y aún cuando no tuvo resultados comerciales, se determinó que existían demostraciones de gas y petróleo en Tres Puentes, Prat y Peket.

En 1942, el Gobierno confió a la Corporación de Fomento las exploraciones petrolíferas, organismo éste que realizó una intensa campaña de estudios geológicos y exploraciones, iniciando las perforaciones en 1945. En diciembre de 1945, en el extremo norte de Tierra del Fuego, se descubrió el yacimiento Manantiales. Continuaron las exploraciones hasta que en 1950 se descubrieron los yacimientos de Chafarillo, Victoria Sur, Victoria Norte, Sombrero, Espora y Punta Delgada. En esa fecha se creó la Empresa Nacional del Petróleo (ENAP), que ha cumplido eficientemente el objetivo de su fundación.

La explotación de los yacimientos descubiertos exigió la construcción de un oleoducto de 68,5 kilómetros de longitud, cuyo terminal está ubicado en Caleta Clarence. Además, recientemente, en el año 1951, se instalaron las plantas de gasolina y refinadora de petróleo, que están abasteciendo de bencina y demás combustibles a la provincia de Magallanes. Su capacidad productiva es de: 15.000 litros diarios de gasolina natural; 31.000 litros de gasolina topping; 48.000 litros de butano líquido; 80.000 litros de propano; 30.000 litros de petróleo diesel y 16.000 litros de keroseno.

Los yacimientos descubiertos producen alrededor de 130.000 metros cúbicos de petróleo crudo, y esta cantidad va en aumento a medida que se avanza en las perforaciones y estudios de otros yacimientos. Dicha producción se vende en su totalidad a Uruguay al precio de 3 dólares el barril, y la firma compradora, cuya sigla es ANCAP, la traslada a su refinería en Montevideo por medio de barcos tanques de su propiedad.

En el año 1951, el Gobierno dispuso que la ENAP iniciara la construcción de una refinería de petróleo en Concón, cuya capacidad de tratamiento alcanzará a 3.200 metros cúbicos diarios, calculándose que se hallará en funcionamiento a mediados del año 1954. Es del caso señalar que Chile tiene actualmente un consumo de doce mil barriles diarios, y la producción de Magallanes alcanza aproximadamente a la quinta parte de esta cantidad. Existe en todo caso, la posibilidad de que en un tiempo no muy lejano, la producción llegue a cubrir el nivel de nuestro consumo interno.

Fuera de la explotación racionalizada del petróleo, que irá alcanzando metódicamente su expansión y desarrollo, hay la posibilidad de la industrialización de los gases y componentes del petróleo de Magallanes. La química moderna permite extraer mediante diversas transformaciones, una serie de productos de gran aprovechamiento por la industria que elabora materias como el vidrio flexible, goma sintética, plásticos, resinas, detergentes y otras. Además, existe la perspectiva del aprovechamiento por la población del gas natural, como elemento de calefacción y usos domésticos variados, dado su gran poder calorífico superior en 6 a 7 veces al gas de aluminado. Basta decir que, la planta refinadora recién instalada en Magallanes, tiene una capacidad productora de gas para atender hasta 45 mil consumidores.

Mirando hacia la economía de la región, puede decirse que, desde 1943, cuando la Corporación de Fomento inició las exploraciones petrolíferas, ésta ha recibido importante y mantenido estímulo, el que ha ido creciendo a medida que se ha aumentado la actividad petrolera.

Las inversiones realizadas por la Corporación de Fomento desde el año 1942 a 1951 alcanzan a 18.019.609 dólares y 464.368.000 moneda nacional. Hasta la fecha puede afirmarse que la Corporación de Fomento ha entregado a la economía regional por el capítulo de sueldos, salarios e inversiones locales, una suma superior a los 700 millones de pesos.

Por otra parte, las faenas petrolíferas absorben un gran número de obreros, lo que ha contribuido a aminorar la desocupación ocasionada por otros factores. En 1952, sobre una ocupación promedio de 9.373 obreros en la provincia, las faenas petrolíferas dieron trabajo a 1.200 de ellos. Hay que tomar en cuenta que esta ocupación es estable, si consideramos las fluctuaciones de ocupación que de 11.075 en verano baja a 6.800 en invierno, debido a las características de las faenas ganaderas. Del simple análisis de las informaciones que me he permitido formular, surge la imperiosa necesidad de acelerar al máximo los trabajos de perforación y explotación del petróleo, imprimiéndole un ritmo más acelerado que el actual.

CARBÓN.—Finalmente, es de conveniencia para sentar conclusiones definitivas, mencionar las posibilidades de explotación de los yacimientos carboníferos de Magallanes. Cálculos muy someros indican que las reservas de carbones magallánicos alcanzan a mil millones de toneladas, lo que virtualmente establece un vasto futuro, en contraste con los yacimientos ya explotados de Schwager, estimados en 35 años, y de Lota, en 80 años, y cuya extracción cada año se va haciendo más difícil y costosa.

Cierto es que la calidad del carbón austral no es comparable al de Lota o de Schwager, pero ante el hecho de que en Sudamérica las reservas son pequeñas con respecto al resto del mundo, a pesar de esta baja calidad, su importancia se irá acrecentando a medida que transcurra el tiempo. Este carbón puede ser exportado a los países del Atlántico, especialmente a Argentina y Uruguay que carecen de tal combustible. Cabe agregar a este respecto, que Argentina con gran esfuerzo ha habilitado las minas de Río Turbio, situadas próximas al límite con Chile en la región de Natales. Por otra parte, existen también procedimientos especiales para mejorar su poder calorífico dejándolo apto para cualquier uso habitual.

Se puede agregar que según informes técnicos el mayor valor de los carbones magallánicos estaría en su industrialización para producir gasolina sintética, mediante la hidrogenación. Este procedimiento ha sido empleado con éxito, especialmente en Alemania, y adquirió mayor volumen durante la segunda guerra mundial. El costo aproximado de una planta de hidrogenación capaz de rendir 30.000 barriles diarios de productos líquidos, sería de 260 millones de dólares, produciendo gasolina a razón de 28 centavos de dólar por litro.

Como un fundamento de trascendencia para ir pensando en la cristalización de este plan, es del caso recordar que la producción de petróleo en el mundo se verá abocada en algunos decenios más a un período de restricción, en cuanto empuje a decrecer la gran productividad del Medio Oriente, llegando el instante en que cada país tendrá que buscar su propia solución al problema. Chile podría afrontarlo con éxito, si, en una medida de previsión y oportunidad, inicia la construcción de este sólido cimiento en que descansará el futuro porvenir industrial de una actividad tan indispensable en los tiempos modernos.

INDUSTRIALIZACIÓN.—Terminado el somero análisis de las posibilidades agrícolas, madereras, ganaderas y mineras de Magallanes, trataré de analizar el aspecto que se refiere a la industrialización de las materias primas que hoy produce esta rica zona, y las que pudiesen producirse iniciada ya la etapa de fomento a su progreso.

Además de las ventajas que representa para la región magallánica su industrialización en cuanto a procurar la elevación del estándar de vida de sus habitantes y propender al desarrollo económico de la región, hay otra de mayor importancia y que requiere primordial consideración. Me refiero a la conveniencia de obtener la diversificación de su capacidad productora alejándola del peligro de cualquier perturbación que pueda surgir en su actual especialización económica, que depende, en gran parte, de la explotación de un solo rubro, la oveja.

Debido precisamente a esta causal, en el presente, Magallanes sufre las consecuencias de una cesantía periódica de un importante núcleo de su población, en razón de las características de la industria ganadera, que demanda un trabajo de temporada. Es así como la ocupación máxima en la provincia puede llegar a 12 mil personas para descender, luego, en el invierno, a sólo 6.800, es decir, a la mitad aproximadamente. Parte de ello se subsana por la venida periódica de una población ambulante de mil a dos mil personas, provenientes de más al Norte, y principalmente de la Isla de Chiloé, pero el resto permanece inactivo durante más de la mitad del año.

La solución ideal de dicho problema estaría en crear actividades que no se encuentran expuestas a las contingencias del factor estacional, y cuya actividad, si fuera posible, pudiera intensificarse en la época del invierno a fin de absorber la mano de obra que deja libre la faena ganadera, disminuyendo el subido porcentaje de desocupación.

De todas maneras, el solo hecho de que estas industrias mantengan un mercado estable de trabajo significaría disminuir la enorme diferencia que existe actualmente entre ocupación máxima y mínima en la provincia, y que tantas perturbaciones económicas ocasiona. El trabajo de las faenas petrolíferas es un ejemplo de lo que puede realizarse en este sentido, pues ha proporcionado mayor estabilidad a la mano de obra.

Para el establecimiento de estas nuevas industrias que cumplirían, como hemos señalado una finalidad de tipo social, sería necesario basarlas en el aprovechamiento de materias primas que en abundancia produce la región, pudiendo citarse entre ellas la lana, el carbón, maderas, productos del mar y del petróleo, etc.

No es tarea fácil acometer esta empresa que ya en otras ocasiones experimentó fracasos, ante el elevado costo de la mano de obra, comparado con otras zonas del país, y a la lejanía de los centros consumidores, ya que el mercado local no es lo suficientemente importante como para justificar la

producción en gran escala. Estas circunstancias indican que habrá de procederse con cautela al elegir las industrias que deban implantarse, pero ello no puede ser razón suficiente como para no abordar este problema en forma decidida, y con el ánimo de llevarlo adelante. Al respecto, y como una justificación de este razonamiento, podría decir que la materia prima representa para algunas industrias el mayor porcentaje de su costo, y sobre el particular cabría citar algunas cifras que tienen relación con aquellas industrias que podrían implantarse en Magallanes: paños de lana, 46 por ciento; tejidos de punto, 70 por ciento; conservas, mariscos y pescados, 24 por ciento, y curtiembre, el 58 por ciento.

Por otra parte, la industrialización magallánica tendría en su favor el bajo costo de la producción de energía eléctrica y térmica dada la abundancia existente de carbón y gases naturales aprovechables.

Además, si bien puede ser difícil para las industrias regionales competir en razón de su ubicación con las del norte del país, podrían en cambio estar en condiciones más ventajosas para la colocación de sus productos exportándolos a los países del Atlántico. En este sentido, ya se han realizado ensayos en lo que trata del carbón y de la madera, los que podrían ser considerablemente ampliados.

PUNTA ARENAS, CENTRO DE PROGRESO.

He tratado, señor Presidente, de bosquejar con la más absoluta claridad y precisión, un cuadro real y positivo de las inmensas proyecciones regionales y nacionales que tendría la aplicación de un estudiado plan de fomento a las actividades magallánicas. Es indispensable para dar término al mismo, concentrar esta poderosa fuente de riqueza en un punto de atracción que representaría el eje fundamental en que giraría esta maquinaria forjadora de progreso. Me refiero a la ciudad de Punta Arenas, capital de la Provincia, que adquiere por estas razones una importancia de gran relieve.

Punta Arenas, con su magnífico puerto, con sus características de ciudad moderna, con servicios administrativos y de otro orden, ya en plena marcha, pasaría a transformarse en una urbe de primera categoría hacia la cual convergería la resultante de este agudo impulsado ahora extraordinariamente por el Estado. A este respecto cabe señalar su espléndida ubicación, situada a 85 kilómetros al oriente del Cabo Forward, y en el ángulo mismo que forma la corriente de unión de los dos Océanos, Atlántico y Pacífico. Su planta se trazó con la visión de que pueda existir allí una gran población, sus calles son amplias y está dotada de grandes avenidas que le dan un aspecto señorial. Cuenta, además, con elementos esenciales requeridos para abastecer una ciudad moderna. Para completar estas ventajas, su población, derivada de una corriente migratoria europea, especialmente de laboriosos españoles y yugoslavos, poseedores de alto espíritu de trabajo y tenacidad, garantiza efectivamente su desarrollo y acrecentamiento. Se ha sumado a esta población la emigración venida desde Chile que la ha incrementado con esforzados trabajadores.

Tomando en consideración que Magallanes constituye una zona prácticamente separada de las demás, es indispensable crear en Punta Arenas su centro de atracción, el cual debería contar con todo lo necesario para tener vida propia, esto es, en cuanto a la cultura y educación, salubridad, deportes y recreación, etcétera, que satisfagan las necesidades de su población.

Todo ello tendrá que efectuarse de acuerdo con los principios básicos urbanísticos, y tomando en cuenta la rigurosidad del clima que exige un mayor esfuerzo para hacer más atractiva la ciudad y dar a sus habitantes las comodidades indispensables. Habría, pues, que proceder al desarrollo de un programa esencial mirando las posibilidades futuras de la zona y relacionándolas con su categoría de gran centro de atracción que tendría la ciudad de Punta Arenas.

Es así como, sería necesario ampliar la capacidad del puerto por donde saldría hacia el norte de la República y también al exterior, la inmensa producción de Magallanes. Como es natural, tendría que procederse a la habilitación de caminos troncales que llegarán hasta Punta Arenas para abastecer normalmente sus industrias o simplemente para traer hasta el puerto los productos ya manufacturados. Entre las obras portuarias deberá comprenderse el aumento de la utillería, galpones, bodegas, maestranzas, equipo móvil, etcétera.

Asimismo, y mirando su protección dada su categoría de centro fabril, tendrá que ampliarse la base naval construyéndose diques y otros complementos que aseguren el perfecto funcionamiento de sus unidades.

En los servicios administrativos y judiciales deberá aplicarse una pauta que facilite el desenvolvimiento de los mismos, sin las trabas que hoy rigen para resolver asuntos cuya solución pudiera adoptarse por funcionarios de mayor categoría establecidos en la zona. Se justificaría ampliamente la creación de una Corte de Apelaciones que desconcentraría el movimiento de la Corte de Valdivia con actual jurisdicción en Magallanes.

Finalmente, y tomando en consideración la distancia que separa a Punta Arenas de la capital de la República, habría que mantener un servicio constante de aviones de carga y pasajeros entre Santiago y Punta Arenas. Para esto, además de la red de aeródromos locales, cada vez se hace más necesario y urgente la construcción del aeropuerto de Punta Arenas, dotándolo de todos los elementos modernos que garanticen la seguridad de vuelo y la ininterrumpida atención del servicio hacia el Centro y Norte del territorio durante todo el año.

Termino, señor Presidente, sellando mis palabras con el recuerdo de un hecho histórico que pone en evidencia la concepción genial de quien fuera un brillante soldado y un mejor estadista. Bernardo O'Higgins, nuestro prócer máximo no se vio impedido, por sus graves responsabilidades de organizar a la República, para pensar continuamente en el porvenir de Magallanes. Y este interés no disminuyó siquiera cuando en el ostracismo de Montalbán recomendaba a sus amigos influyentes ante el Gobierno de la época, en orden a tomar posesión del Estrecho y desarrollar un plan que le diera vida y progreso.

Este pensamiento se transformó en idea fija durante sus últimos días, y dice el historiador Vicuña Mackenna que, en los momentos de su agonía, sus labios exangües balbucearon en un postor estor tor la palabra "Magallanes", grabada profundamente en su corazón de patriota que lo alentaba a manifestar esta suprema preocupación

Parece, señor Presidente, que el ilustre general chileno hubiese deseado transmitir este mandato póstumo a sus sucesores, convencido de que aquel que llegara a lucir la insignia de su mando, no podría olvidar este legado visionario en que puede forjarse la futura grandeza de Chile.

Como hijo de Magallanes, e inspirado en los superiores intereses de la nación, ruego al señor Presidente se sirva elevar mis observaciones a consideración de Su Excelencia el señor Presidente de la República, y a los Ministros Presidente de la República, y a los Ministros que corresponda, en la seguridad que, todo cuanto se haga en favor del progreso de Magallanes conducirá al progreso de mi patria.

He dicho.

El señor SMITMANS (Vicepresidente).—Se dirigirán los oficios solicitados por Su Señoría.

Ha terminado el tiempo ordinario del Comité Liberal.

Después de las votaciones de los proyectos de acuerdo le corresponde hacer uso de la palabra por una hora y cuarto al Comité Liberal.

El señor PUGA VEGA.—¿Me permite, señor Presidente?

El señor SMITMANS (Vicepresidente).—Con la venia de la Sala, tiene la palabra Su Señoría.

El señor PUGA VEGA.—Señor Presidente, como temo que más tarde, cuando haga uso de la palabra en la hora y cuarto que se me ha concedido, no haya quórum en la Sala para tomar acuerdos, solicito a Su Señoría se sirva pedir desde luego el asentimiento de la Honorable Cámara para insertar en la versión oficial un cuadro relacionado con lo que voy a exponer en breves momentos más.

El señor SMITMANS (Vicepresidente).—Si le parece a la Sala, se insertará en el momento oportuno el cuadro a que se ha referido el Honorable señor Puga Vega.

Acordado.

El señor PUGA VEGA.—Muchas gracias.

16.—RENUENCIAS Y REEMPLAZOS DE MIEMBROS DE COMISIONES.

El señor SMITMANS (Vicepresidente).—Se va dar lectura a algunos cambios de Comisiones.

El señor YAVAR (Prosecretario).—El señor Gardeweg renuncia a la Comisión de Constitución, Legislación y Justicia.

Se propone en su reemplazo al señor Rosende.

El señor SMITMANS (Vicepresidente).—Si le parece a la Sala se aceptarán la renuncia y el reemplazo.

Acordado.

El señor YAVAR (Prosecretario).—El señor Galleguillos renuncia a la Comisión de Constitución, Legislación y Justicia.

Se propone en su reemplazo al señor Puga, don Ruperto.

El señor SMITMANS (Vicepresidente).—Si le parece a la Sala, se aceptarán la renuncia y el reemplazo.

Acordado.

El señor YAVAR (Prosecretario).—El señor Campos, don Alfonso, renuncia a la Comisión de Asistencia Médico-Social e Higiene.

Se propone en su reemplazo al señor Rivera.

El señor SMITMANS (Vicepresidente).—Si le parece a la Sala, se aceptarán la renuncia y el reemplazo.

Acordado.

El señor YAVAR (Prosecretario).—El señor Brañes renuncia a la Comisión de Hacienda.

Se propone en su reemplazo al señor Durán.

El señor SMITMANS (Vicepresidente).—Si le parece a la Sala, se aceptarán la renuncia y el reemplazo.

Acordado.

17.—PROYECTOS DE ACUERDO OBVIOS Y SENCILLOS.

El señor SMITMANS (Vicepresidente).—Se va a dar lectura a los proyectos de acuerdo.

El señor YAVAR (Prosecretario).—Los señores Hugo Miranda y Manuel Magalhães, apoyados por el Comité Radical, presentan el siguiente proyecto de acuerdo:

"CONSIDERANDO: Que está pendiente de la consideración de la Honorable Cámara el proyecto de ley que aumenta al veinticinco por ciento el monto de la gratificación anual que corresponde a los empleados de las instituciones semifiscales y al personal de la Línea Aérea Nacional, Boletín N.º 763, con cargo a los fondos propios de dichas instituciones;

Que es de evidente justicia aumentar la gratificación del cinco por ciento anual autorizada por ley N.º 8.081, a dichos empleados, en consonancia con el alza alcanzada por el costo de la vida;

Que todas las instituciones a quienes se aplicaría informaron, en su oportunidad, en sentido favorable esta iniciativa legal, porque sus presupuestos permiten dichos egresos,

"LA HONORABLE CAMARA DE DIPUTADOS ACUERDA:

Pedir a Su Excelencia el Presidente de la República la inclusión en la actual convocatoria extraordinaria de sesiones, del proyecto de ley que aumenta la gratificación anual a los empleados semifiscales y de la Línea Aérea Nacional".

El señor SMITMANS (Vicepresidente).—Si le parece a la Sala, se declarará sin discusión el proyecto de acuerdo.

Acordado.

Si le parece a la Sala, se dará por aprobado.

Acordado.

El señor YAVAR (Prosecretario).—El señor Magalhães, por el Comité Radical, formula el siguiente proyecto de acuerdo:

"LA HONORABLE CAMARA DE DIPUTADOS ACUERDA:

Dirigir oficio a los señores Ministros de Hacienda y de Agricultura, y también al Secretario General de Gobierno, para que se remitan las observaciones que acaba de hacer, relacionadas con la cesantía de empleados de la Caja de Crédito Agrario; se pidan los antecedentes y se reponga en sus cargos a los afectados, si procediere".

El señor SMITMANS (Vicepresidente).—Si le parece a la Sala, se declarará sin discusión el proyecto de acuerdo.

Acordado.

El señor RODRIGUEZ (Arnaldo).—No hay acuerdo.

El señor SMITMANS (Vicepresidente).—En votación si se declara o no sin discusión el proyecto de acuerdo.

—Practicada la votación en forma económica, no hubo quórum.

El señor YAVAR (Prosecretario).—Han votado solamente 22 señores Diputados.

El señor SMITMANS (Vicepresidente).—No hay quórum de votación. Se va a repetir.

Ruego a los señores Diputados a reunirse.

—Practicada la votación en forma económica, dió el siguiente resultado: por la negativa, 29 votos.

El señor SMITMANS (Vicepresidente).—Se declara sin discusión el proyecto de acuerdo.

En votación.

—Durante la votación.

El señor IZQUIERDO.—Que se declare el mismo resultado anterior.

El señor UNDURRAGA.—Que se declare los resultados de la votación anterior.

—Practicada la votación en forma económica, no hubo quórum.

El señor YAVAR (Prosecretario).—Votado solamente 27 señores Diputados.

El señor SMITMANS (Vicepresidente).—No hubo el quórum reglamentario para la sesión, por lo que ésta será repetida.

En votación.

—Practicada la votación en forma económica, dió el siguiente resultado: por la negativa, 29 votos.

El señor SMITMANS (Vicepresidente).—Aprobado el proyecto de acuerdo.

El señor YAVAR (Prosecretario).—Fiar Maurás, apoyado por el Comité Radical, formula el siguiente proyecto de ley:

"CONSIDERANDO: Que en el Servicio Médico Nacional, dependiente del Ministerio de Salud, Asistencia y Previsión Social, cedió a aplicar la medida de destitución sus empleos, del Jefe del Departamento Control y del Inspector Administrativo, justamente horas antes de la de las disposiciones de la ley 8.713, que blece la intervención directa de la ría General de la República en tan grave naturaleza.

Que las resoluciones aludidas no enviadas a la Contraloría General de la pública, con lo cual se ha privado y a los afectados del derecho a reclamar, naturalmente tienen ante ese organismo, omisión que se justificaba, haber sido tales medidas recomendadas Dirección de Previsión Social, que de do también priva a los funcionarios dos de hacer reever la justicia o cia de esas medidas, ante un orga no ha intervenido directamente, co te caso, en la adopción de tales m

"LA HONORABLE CAMARA DE DOS ACUERDA:

1) Dirigir oficio al señor Ministro bridad, Previsión y Asistencia So de que exija la remisión de las re de destitución mencionadas, a la General de la República; y

2) Dirigir oficio al señor Contral de la República, para que, me medios que le franquea la ley, este procedencia legal de la medida d ción aplicada a los funcionarios me precedentemente".

El señor MAURAS.—Es muy sñor Presidente, sólo se trata de m de antecedentes.

El señor SMITMANS (Vicepreside Si le parece a la Honorable Cáma clarará obvio y sencillo el proyec do.

Acordado.

Si le parece a la Honorable Cáma rá por aprobado.

Aprobado.

El señor YAVAR (Prosecretario) yecto de acuerdo del señor García yado por el Comité Conservador Tr lista.

"CONSIDERANDO: Que con ocasión de la catástrofa paraíso en la que perecieron 32 buntarios, muchos de ellos de m ción económica, lo que crea el proba siguiente a sus familias,

"LA HONORABLE CAMARA DE DOS ACUERDA:

Solicitar de Su Excelencia el Pre la República tenga a bien incluir el ente legislativo extraordinaria de de ley que modifica la ley 8.935 q sueldo sobre el que se calcula el los miembros de los Cuerpos de país que se accidenten en actos de y que se encuentra pendiente en el ble Senado".

El señor SMITMANS (Vicepreside Si le parece a la Sala, se declar ción el proyecto de acuerdo.

Acordado.

Si le parece a la Sala, se aprob

Aprobado.

18.—RETIRO DE UN PROYECTO DE DO POR HABER PERDIDO SU TUNIDAD.

El señor YAVAR (Prosecretario) yecto de acuerdo del señor Alejandro apoyado por el Comité Radical.

"CONSIDERANDO: Que la Honorable Cámara de Dip sesión del 26 de noviembre del año pasado, aprobó en general el pro deroga la ley 8.987, sobre Defensa te de la Democracia;

Que es manifiesto el interés públi

"HIJAS DEL DESEO"
MANANA AL T. DANTE

"HIJAS DEL DESEO"
MANANA AL T. DANTE

"Hijas del deseo" tiene como figura estelar a Gina Lollobrigida, y a quien acompaña Aldo Fabrizi y las nuevas estrellas Della Scala y Tamara Lees.

NIERO
industria del sur

mientos y amplia experiencia
nca, carpintería y mantención
— Dirigirse a:

— SANTIAGO

ACION

ARCOS,
S, ESPEJOS
CLASE
DEL FABRICANTE
"AMERICANA"

AMERICANA
4 (FRENTE CIA. GAS)

AD DE CHILE

adadoras de Párvulos
todos los cursos para el Año
de 1953

FONO 95762 — DE 9 a 12.30

ón de Empleados

culares

N FAMILIAR

a a la madre y a la mujer leal y por los hijos comunes que percibir directamente las viudas a partir de enero de 1900.

...directamente esas asignacio-
sus cédulas de identidad, a la
con el objeto de suscribir los
para que dicha Sección no-
pagos respectivos.

ento de la Ley y a fin de evi-
ros de cargas sin base legal, las
proceder al pago directo sólo
e esta Caja, y después de com-
beneficiarias.

ICEPRESIDENTE EJECUTIVO

ET



NUGGET

OGGETTO
bianco
liquido

orque es **NUGGET**

NUGGET

OGGETTO
bianco
liquido

orque es **NUGGET**

1

EL 16 DE ENERO DEBUTAN FLORES Y R. FRONTAURA

Una comedia agradable, llena de encanto francés es "La dulce enemiga", la película con que debutarán el viernes de la próxima semana, 16 de enero, en el teatro Imperio, Alejandro Flores y Rafael Frontaura, unidos nuevamente en la temporada que se anuncia como la más sensacional del teatro chileno. "La dulce enemiga" se debe al escritor francés André Paul Antoine, en una traducción de F. J. Bolla.

Primer actor y director del conjunto será Alejandro Flores; otro primer actor, Rafael Frontaura; primera actriz, Manolita Fernández; dama joven, Manolita Orrequis; galán joven, Humberto Onetto; actor, Jorge Salas; regisseur, Rodolfo Martínez; apuntador, José Betancourt; y administrador, Román Rubio.

Los decorados están siendo contruidos según bocetos y diseños de Raúl Aliaga.

MAÑANA ES DEMASIADO TARDE, VUELVE AL PLAZA

"Mañana es demasiado tarde", va desde mañana al teatro Plaza, Vittorio de Sica y Pier Angeli, componen aquí una típica pareja. Ella es la muchacha

que se detiene en el umbral de la adolescencia y que se lanza al abismo empujada por la maldad humana y los prejuicios burgueses. El encarna una noble figura humana, de alguien que pone un poco de luz entre tantas sombras.

MAÑANA GRAN CINE **Flora**
MAYORES COMPANIA 1008-FONO 8474
TEMPERATURA IDEAL
AIRE REFRIGERADO

A INSISTENCIA DEL PUBLICO!
NUEVAS EXHIBICIONES!

PIER ANGELI
VITTORIO DE SICA

"Mañana es Demasiado Tarde"
(DOMANI E TROPPO TARDI)
Un grito de alerta contra los falsos
judos y la hipocresía!

Cinematográfica SELMAN LTDA.

COMPANIA CHILENA DE ESPECTACULOS **COE** LOS MEJORES PROGRAMAS EN LAS MEJORES SALAS

Rex
EL MEJOR TEATRO DE AMERICA
FONOS: 31143-31144 • HORARIO: 5-6.30-9.45

TEMPERATURA REGULADA
Reestreno en copia nueva de la producción Paramount,
por Hedy Lamarr y Victor Mature, en
SANSON Y DALILA
MAYORES

REAL SANTIAGO
3, 6.30 y 9.45 P. M.
FOX: Presenta la película
en inglés por June
Haver y William Lundigan
VIUDAS ADORABLES
(Mayores)

PETIT-REX
FONO 31144
Eduardo Naveda presenta
en N.º 10 P. M. la 4.ª
semana de éxito de la
comedia de José Antonio
Garrido
UNA NOCHE DISTINTA
(Menores)

HOY ROTATIVO
13 a 24 hrs. **FLORIDA**
LA MEJOR PELICULA DE ANIMALES SALVAJES!
Entonces Estada en Africa en ANISCO COLOR

TEMBO
MAYORES Y MENORES

"TERTULIA" ES EL MEJOR PROGRAMA DE RADIO S. N. A.

Bajo los pseudónimos de Tullio Tertulio y Contertulio, se oculta la personalidad, de tres periodistas, que animan las charlas del programa "Tertulia", transmitido por Radio Sociedad Nacional de Agricultura, martes, jueves y sábados a las 22 horas.

No es ésta una audición corriente, donde los animadores tienen al frente un libro especial, sino una amena y entretenida conversación, que lleva al público auditor a temas de interés.

HOY OPERA
DE 11 A.M. A 24 HRS.
ESTA ES LA HISTORIA, EN QUE CADA ESCENA OFRECE UNA NUEVA EMOCION!

RAFI
BOGART
SHERIDAN
LUPINO

LA PASION MANDA
GATE PAGE - ALAN HALE - ROSCOE KARNES
(Este Mayo)

BICICLETAS IMPORTADAS
CON 5.500 pesos en
CYCLES CAPOICAN
SAN DIEGO 863
(FRENTE AL TEATRO)
SABANAS ABIC 10-1000 EL DIA

"Los Tres Diamantes" cumplirán el domingo su última actuación en el estelar programa internacional de la Conifería Goyescas: gran éxito

RCA VICTOR
LOS TRES DIAMANTES
EL MEJOR TRIO DE AMERICA

En los estelares programas internacionales que ofrece la Conifería Goyescas, están cumpliendo sus últimas actuaciones los más calificados exponentes de la canción romántica de América, que personifican Los Tres Diamantes, el mayor éxito artístico de la temporada. Para el domingo se anuncia un extraordinario espectáculo de homenaje de simpatía y despedida de estos cultores de la canción sentimental. Junto a Los Tres Diamantes, comparten honores estelares la celebrada pareja de rango español de Los Sevillanitos; el humorista uruguayo de resonante hilaridad, Hebert Castro; las orquestas de

MAÑANA ROTATIVO
DE 11 A 24 HRS. **MIAMI**
GRANDIOSO PROGRAMA DOBLE PARA MAYORES Y MENORES

FRENTE AL DESTINO
UN AMOR SIN PRECEDENTES
EL ESTIEMO DEL PODER

LA REINA DE LA SELVA
UNA BELICIOSA AVENTURA
REVELA POR UNA MUJER

MARIA MONTES
BRIAN DONLEVY

DANTE **MAÑANA**
PLAZA NUÑOA TELEFONO 494359 (CONTINUADO DE 3 P.M.)
EN PROGRAMACION EXTRAORDINARIA EL GRANDIOSO
SUCCESO DEL CINE ITALIANO
"HIJAS DEL DESEO"
QUINA LLOLOBRIGIDA
ALDO FABRIZI - TAMARA LEES - DELIA SCALA
DISTRIB: SELMAN LTDA.

Mañana REX
¡Sangre al Rayar el Alba!
¡SON TEMIBLES!
¡SE JUEGAN LA VIDA!

DECISION AL AMANECER
(DECISION BEFORE DAWN)
RICHARD BASEHART - GARY MERRILL
OSKAR WERNER - HILDEGARDE NEFF
MAYORES

HOY AUDITORIUM ROTATIVO
14 a 24 horas
EL EXTRAORDINARIO FILM PREMIADO
WALT DISNEY
UNA AVENTURA DE LA VIDA REAL

Los ARQUEROS del REY
RICHARD TODD
JOAN RICE
Color por TECHNICOLOR

HOY SANTA LUCIA
MAYORES
SUSPENSO... ACCION Y CRIMENES...
MARLENE DIETRICH
ARTHUR KENNEDY
MEL FERRER
EL REFUGIO del CRIMEN
en TECHNICOLOR!

EL DOMINGO TERMINA SU TEMPORADA EN EL IMPERIO L. CORDOBA

Sólo hasta el domingo próximo trabajará en el teatro Imperio la compañía de comedias y cómicas de Luchito Córdoba y Olvido Leguía, que termina así una de sus más brillantes temporadas en el teatro de sus grandes éxitos, para iniciar una larga gira por todo el país y el extranjero.

Luchito Córdoba ha querido despedirse con una obra sensacional: "La coquito" ("Noix de coco").

Hoy subirá nuevamente "La coquito", a escena, a las 6.45 y 10 de la noche.

HOY IMPERIO
COMEDIA DE COMEDIAS
AYUDADA LUCHITO CORDOBA
OLVIDO LEGUIA

LA COQUITO
(NOIX DE COCO)
LA GRAN COMEDIA DE LA VIDA
COMEDIA FRANCESA DEL FAMOSO AUTOR
MARCEL ACHARD
ABSOLUTAMENTE IMPROPIA PARA SEÑORITAS

EGRESADO DE ESC. DE MINAS
10 años de práctica en minas y carreteras, con taquímetro y nivel propios, se ofrece para cualquier empleo de responsabilidad, sea como topógrafo o jefe de faenas.
DIRIGIRSE A
Carnel 35263
BANDERA 862

PROXIMOS ESTRENOS

El cine Santiago está anunciando para una fecha próxima el film mexicano "Los tres huasos", que relata en su argumento la historia de tres hermanos, iguales físicamente, pero diferentes en su manera de actuar y vivir.

La historia de un estafador, que de la noche a la mañana, se apropió de todo el Estado de Arizona, relata el film "El barón de Arizona", que DIA estrenará pronto en el cine rotativo City. Vincent Price es el protagonista.

Lea Padovani es la artista de "Mandado", que Aristas "Mandado" también para una fecha próxima en el cine rotativo City. Dican que la artista supera anteriores películas.

HOY Cine San Antonio
TRES GRANDES LUMINARIAS DEL CINE ITALIANO
Vittorio de SICA - Gino CERVÍ - Isa MIRANDA
"El ERROR de estar vivo"
Distrib. PACH

METRO DANT
SINCE 141 TELEFONO 3330 PLAZA NUÑOA TELEFONO 494359
3.30, 6.40 y 9.45 P. M. **HOY** 3.30, 6.40 y 10.15 P. M.
Para adultos y niños
En TECHNICOLOR
¡Mucho más emocionante que "Los Tres Diamantes"! La obra de RAFAEL SABATINI

SCARAMOUCHE
(El hombre de las mil aventuras)
STEWART GRANGER PARKER LEIGH FERRER
Una Película Metro-Goldwyn-Mayer

Mañana Cine YORK
AHUMADA 160-FONO 6667

Jennifer JONES
Joseph COTTE
UNA PELICULA QUE POR SU EMOCION, POR DESGARRADOR INTERIOR, LA EXCELENTE ACTUACION DE SU REALIZACION

"Cartas a mi amada"
(LOVE LETTERS)

HOY CITY
ACUSTINAS 1022 FONO 66687
ESTRENO EXCLUSIVO (MAYORES Y MENORES)

IRIVALES EN EL RUEDO!
IRIVALES EN AMOR!
20th CENTURY-FOX

"CENTAUROS"
Color por Technicolor
John LUND - Scott BRADY
Joyce HOLDEN - Chill WILLS

GUIA DEL ESPECTADOR

LOS NUMEROS ENTRE PARENTESIS CORRESPONDEN AL DEL TELEFONO

TEATROS
DIEZ DE JULIO (31330). — A las 19 y 22 horas: Compañía de Espectáculos "Burlesque".
IMPERIO (22627). — A las 18.45 y 22 horas: Compañía de Comedias Leguía-Córdoba: "La Coquito".
L'ATELIER (291094). — A las 19 horas: Cía. de Comedias: Tiempo de Vals (Comedia musical).
PETIT REX (31144). — A las 22 horas: Compañía de Comedias de Eduardo Naveda: "Una noche distinta".

CINES
ALAMEDA (21254). — Rotativo, minifilm de París, El hombre de bronce y Serial.
ALCAZAR (80132). — Vermouth y noche: El refugio del crimen.
AMERICA (35443). — Rotativo y noche: A un asesino. El conflicto de los Hermanos Marx y Hoy eres reina.
ALMAGRO (82425). — Rotativo desde las 14 a 16 horas: La Reina africana y Hombres de verdad.
APOLO (25693). — (Desencanto del personal).
ANDER (41811). — Rotativo: Almas de acero, Furia en el Congo y Mil seis Presidentes.
AUDITORIUM (44888). — Rotativo desde las 14 horas: Los arqueros del Rey y El mundo de la naturaleza, de Disney.
AVENIDA MATTIA (31453). — Rotativo: Amarga obsesión, Crimen organizado y Los tres caballeros.
BALMACEDA (88768). — Rotativo desde las 14 horas: La reina africana y Hombres de verdad.
BANDERA (29111). — Matinée, vermuth y noche: Cautivos del destino.
BAQUEDANO (80500). — Matinée, vermuth y noche: Venganza apasche y El ladrón y la Princesa.
BLANCO ENCALADA (91791). — Rotativo: El caballero audaz, Carretera 301, Colt 45 y Seriales.
BOLIVAR (33776). — Rotativo: Siempre juntos, La isla del tesoro y Cuando acaba la noche.

BRASIL (80306). — Rotativo: A la hora señalada y El hidalgo de California.
CAPITOL (89561). — Rotativo: El pecado de ser pobre, La indomable, La bienvenida y Vendetta.
CARRERA (80685). — Rotativo desde las 14 horas: El gran aventurero y El ídolo.
CENTRAL (33553). — Matinée, vermuth y noche: Gilda.
CERVANTES (88269). — Matinée, vermuth y noche: El cielo y la tierra.
CINELANDIA (67332). — Rotativo desde las 14 horas: Venganza apasche y La colina de pisa.
CITY (86887). — Rotativo desde las 14 horas: Centauros.
CLUB DE SEÑORAS (33550). — Rotativo desde las 14 horas: Perla de pasiones y El gran pecador.
COLIBEO (80775). — Rotativo: Pueblo sin honor, Gran Hotel y Furia en el Congo.
COLON (80577). — Rotativo: Gran Hotel, El conflicto de los Hermanos Marx y Furia en el Congo.
COQUINO (30637). — Rotativo: Horizontes en llamas, Siempre amamos otra vez y Mi sueño eres tú.
CHILE (80728). — Rotativo: La indomable, El proscrito, París roja y Vendetta.
DELICIAS (91841). — Rotativo: Amarga obsesión, Furia roja y 70 años.

DANTE (494359). — Matinée, vermuth y noche: Scaramouche.
DIANA (95768). — Rotativo: Callejera, La antena del infierno y El pecado de ser pobre.
DIECIOCHO (83778). — Rotativo desde las 14 horas: El amor que tú me diste y Bigamia.
EL GOLF (488 y 257). — Tarde y noche: Los arqueros del Rey y El mundo de la naturaleza, de Walt Disney.
EL SALTO (Ayda, El Salto 3202). — Rotativo: El pecado de ser pobre, Río Grande y Quien te quiere te aporrea.
EMERALDA (64303). — Rotativo: El conflicto de los Hermanos Marx, Golpe de suerte y Abbott y Costello en Hollywood.
FLORIDA (34289). — Rotativo desde las 14 horas: Tembo.
HOLLYWOOD (42389). — Rotativo: Los tres caballeros, Ahí vienen los tanques y Fiebre de saqueo.
IDEAL CINEMA (92188). — Rotativo: Muy joven para besar y Dan Patch, pura sangre.
IMPERIAL (91123). — Rotativo: Amarga obsesión, Crimen organizado y Los tres caballeros.
INDEPENDENCIA (63702). — Rotativo: Abbott y Costello en Hollywood, Furia en el Congo y Los tres caballeros.

ITALIA (41883). — Rotativo: Blanca Nieves y los siete enanitos y Faldas a bordo.
LAUTARO (Carmen Mena 802). — Rotativo: Cuando una mujer se atreve y Golpe de suerte.
LO OVALLE (253). — La Cisterna. — Rotativo: El amor las vuelve locas, La isla del tesoro y El diablo cojuelo.
LO FRANCO (92705). — Rotativo: El odio es ciego, A la hora señalada y La antena del infierno.
LIBERTAD (88281). — Rotativo: La reina africana y Hombres de verdad.
LUX (87630). — Rotativo desde las 14 horas: Cinco dedos, y Agrega.
MAIPO (92362). — Rotativo desde las 14 horas: Venganza apasche y El ladrón y la Princesa.
MANUEL RODRIGUEZ (89958). — Rotativo: La Reina africana y Hombres de verdad.
MAJESTIC (50151). — Rotativo: La isla del tesoro, Los Hermanos Marx en el Congo y La isla sin nombre.
MARCONI (42887). — Rotativo: Blanca Nieves y los siete enanitos y Faldas a bordo.

METRO (83361). — Matinée, vermuth y noche: Scaramouche.
MIAMI (85615). — Rotativo desde las 14 horas: El tesoro de Jean La-tille y Hombres sin credo.
MINERVA (91464). — Rotativo: Los tres caballeros, Abbott y Costello en Hollywood, Fiebre de saqueo y Serial.
MIRAFLORES (33908). — Rotativo: El hombre con mi cara y Locura blanca.
MONUMENTAL (91553). — Rotativo: Seis pecadores, La indomable, Odo y pasión y Río Grande.
NACIONAL (83568). — Rotativo: Abbott y Costello en Hollywood, El conflicto de los Hermanos Marx y Sangre y harina.
NORMANDIE (87749). — Matinée, vermuth y noche: Apasionada y Lo que no fue.
NOVEDADES (84944). — Rotativo: Mouth y noche: Scaramouche.
PRINCESA (83065). — Rotativo: El valle de la muerte, La mujer que se perdió y Yo quiero ser hombre.
PRINCIPAL (30611). — Rotativo desde las 14 horas: Noticiario, Diva, Cómicas, Descriptivas y Serial.
PROVIDENCIA (48073). — Rotativo: Locura blanca, Amena roja y Colibio.
REAL (68533). — Matinée, vermuth y noche: Vida adorables.
RECOLETA (82741). — Rotativo: A la hora señalada, Locura blanca y Mia seis presidentes.
REINA (38097). — Vermuth y noche: Tembo.

ORIENTE (41243). — Vermuth y noche: El refugio del crimen.
PALACE OVALLE (José Ureta esquisita de lujos). — Rotativo: Hombre de calamidades, El millero y Prisionero de guerra.
PEDRO DE VALDIVIA (43948). — Vermuth y noche: Gilda.
PLAZA (8474). — Matinée, vermuth y noche: La condena pecadora y Arreglados.
PORTUGAL (34816). — Rotativo: El valle de la muerte, La mujer que se perdió y Yo quiero ser hombre.
PNAT (50754). — Rotativo: El conflicto de los Hermanos Marx y Amarga obsesión.
PRINCESA (83065). — Rotativo: El valle de la muerte, La mujer que se perdió y Yo quiero ser hombre.
PRINCIPAL (30611). — Rotativo desde las 14 horas: Noticiario, Diva, Cómicas, Descriptivas y Serial.
PROVIDENCIA (48073). — Rotativo: Locura blanca, Amena roja y Colibio.
REAL (68533). — Matinée, vermuth y noche: Vida adorables.
RECOLETA (82741). — Rotativo: A la hora señalada, Locura blanca y Mia seis presidentes.
REINA (38097). — Vermuth y noche: Tembo.

REPUBLICA (8913). — Rotativo: Los tres caballeros, Abbott y Costello en Hollywood y Serial.
REX (31143 y 31144). — Vermuth y noche: Scaramouche.
RIVERO (80809). — Rotativo: Los tres caballeros, Abbott y Costello en Hollywood y Serial.
SAN MIGUEL (81304). — Rotativo: Mia seis presidentes, La isla del tesoro y El refugio del crimen.
SANTA LUCIA (84948). — Rotativo: Vermuth y noche: El pecado de ser pobre y Serial.
SAN ANTONIO (84948). — Rotativo: Mia seis presidentes, La isla del tesoro y El refugio del crimen.
SANTIAGO (32881). — Rotativo: Mia seis presidentes, La isla del tesoro y El refugio del crimen.
SANTA LUCIA (84948). — Rotativo: Vermuth y noche: El pecado de ser pobre y Serial.
SANTA LUCIA (84948). — Rotativo: Vermuth y noche: El pecado de ser pobre y Serial.
SANTA LUCIA (84948). — Rotativo: Vermuth y noche: El pecado de ser pobre y Serial.

La actividad bursá

INFORMACION PROPORCIONAL

Activo se mostró el mercado durante el día de ayer, estándose en la mañana los acciones Salitreras, algunas clones de Importación y algunos Hipotecarios.

El mayor movimiento en cuanto a acciones Salitreras se refiere, podemos destacar a las primeras, y particularmente a Iquique, ganando 5 puntos las primeras, y repaparon e Iquique, ganando 6 puntos Macado, Caríones, etc., etc., etc.

Las Industriales más cotizadas fueron Cerro, Carbones, Copre y Sima; se cree que aumentan una baja de medio punto al cierre. Hubo demanda durante el día por acciónes Bancarias, como también por acciones Minera y Agrícolas, entre las cuales están las acciones de La Vña Coahu y San Juan.

El oro acusó una mejoría en su precio, al respecto al día de ayer, transmutó en pesos.

El movimiento de bonos alcanzó a totalizar 8 millones.

El total de acciones operadas tot de 10 millones.

El cierre acusó alta estabilidad en los precios.

Paños de Tomé	21
Rayonhill	14
Sedylan	14

53.—JUDICIALES.

marzo próximo, a las diez horas, se rematará ante Quinto Juzgado Civil Mayor Cuantía la casa que se encuentra en la calle General Gana 1320 de esta ciudad. Mínimum: \$ 34,675. Precio al contado. Bases, juicio "Apelante Antonio con Sucesión Fonitola" = 5 En. 10 En.

REMATE. ANTE QUINTO JUZGADO CIVIL Cuantía el 14 del mes actual, a las 10 horas, propiedad ubicada Diagonal N. 3495. Mínimum subasta \$ 297,000. Garantía 10 por ciento mínimo. Bases, juicio "Ordinario" = 5 En. 10 En. Bases, juicio "Jara con González" = Secretario. 10 En.

**CUARTO JUZGADO CIVIL CONCE-
dida con beneficio inventario, posesión
efectiva herencia de don Julio Mon-
tealegre. Cuanto. Cuanto. Cuanto. Cuanto.
de la Luz Rodríguez Freilán y Julio**

Alfredo Montenegro Santibáñez, sin perjuicio de derechos conyugales, 10 hs. Graciela Castro, 32 años, 10 hs. practicaré Inventario solemne.- Puño, 8 Ene.

**CUARTO JUZGADO CIVIL CONCE-
DIDO** posesión efectiva herencia testada de don Bartolomé Ferrera Carbonell, en favor de sus hijos, Carlos y María Estela Carbonell, El Secretario, 9 Ene.

**CUARTO JUZGADO CIVIL CONCE-
DIDO** posesión efectiva herencia testada de doña Guadalupe Cifuentes Sepúlveda a María Josefina Piñero Cifuentes, sin perjuicio de derechos conyugales, don Carlos Piñero Valenzuela, 9 Ene.

**CUARTO JUZGADO CIVIL CONCE-
DIDO** posesión efectiva herencia testada de doña María Violeta Luce Ma-
ña a María Ximena Horta Luce Ma-
ña, ATATA PUÑO.

QUINTO JUGADO CIVIL Concedida posesión efectiva herencia intestada de Carlos Salas González a Carlos, Pedro y Eduardo Salas Cortes, Victoria y Mercedes Salas Leiva. Inventario solemne practicará diez actual, diez horas.—Secretario: 9 Ens.

VENTA DE A SUS IM

Se avisa a los im-
muco, que están abiertas
a la compra de 31 casas

de la ciudad de Temuco.
Inscripción: Sucursal
Administración General de
N.º 1270, 7.º piso.
VICE
SINDICATO R

EE. LABORAT

Se cita a reunión general en primera citación, y a la segunda, en el caso de no comparecer, en Santo Domingo 1312.

Tabla: Renovación de legado.

3 FOT

5 MINUTOS
distintas poses
ESPECIALISTAS
FotoVelKo
SOLAMENTE EN

**¿Por qué toma Ud.
vino embolado?**

—Lógico
también
1.º Garantía
ne, y
1.º El pre
respo
de lo

Vina

**RELOJERIA
RELOJES**

Entregamos
co

\$ 300.—

Saldo en

BANDERA
3^{er} PISO - OF 303 - CASI. ESQ M

de Empleados
lares

OS en 25.

**llado?...
Carlitos. Los años
onsejan.
a absoluta de hie-
ucto embotellado co-
de a vinos escogidos
mejores viñedos.**

Los Cardenales
A CABRER M.
ALCO. CHILE.

A black and white illustration of a wine bottle, tilted diagonally. The bottle has a dark body and a light-colored label with some text and a crest. The neck of the bottle is wrapped in a textured material, possibly foil or a specific type of paper. The bottle is shown against a plain background.

**"BELGICA"
SUIZOS**
Inmediatamente
sólo
DE PIE
pequeñas cuotas
mensuales.
16. CERRADO

ABIERTO
TODD EN DIA

Atenas	15	e	1/2	Cas de Santiago	41
Andacollo	103	1 m	+	Industrias Varias	20
Aucanquilhue	103	8 1/2 t		INSA	520
Carmen	19	e		Interamericana	20
Cerro Grande	6	v		Interoceánica	20
Condorillo	6	n		La Rural	18
Chadefal	194	1 m	+ 1/2	Lozas de Penco	570
Disputadas	103	n		Muelles Rob. Vergara	20
Lota	246	n		Papeles y Cartones	20
Mangapue	1	X/Div.		Pesquera de Iquique	8 1/2
Mercaderías	25	1 1/2 t		Pisafreno	10
Ocuri	160	cp		Refinería de Vitis	60
Oruro	91	1 1/2 cp	+ 10	Reñía Urbana	10
Schweiger	337	n		Saavedra Bernard	172
Tecopilla	410	cp		Santitas	40
				Sonaveña	14
				Tobacos	150
				Tatierstal	150
				Telefonos	10
				Termas de Panimávida	10
AGRICOLAS Y GANADERAS					
Colcura	89	n	+ 1/2		
Champange Valdivieso	240	n			
Gente Grande	330	n			

Cuena Blanca	350	t	—	10	Ulatado	180
Rupuncu	28 1/2	m	—	2	Vapores	180
Sofuro	220	m	—	2	Vidrios Pls.	50 1/2
Tierra del Fuego	100	tm	+	5	METALURGICAS:	
Vina Concha y Toro	42	n	—		CIC	40
Vina La Rosa	160	tm	+	5	Cobre Cerrillos	12
SALINERAS:					Enlazaros	17
Anglo Lauitau C	103	tm	—	1/2	Indac	32
Iquique	8 1/2	tp	—	3	Madeco	55
Tarapacá	218	vp	—	4	Madams	18
TEXTILES:					Medicina Industrial	30
Cauquolán	18	t	—		SEGUROS:	
Chitche	50 1/4	m	—	3	Chilena Consolidada Grles.	128
P.I.A.P.	63	n	—	3	Chilena Consolidada Vida	80
Puños Bellavista	93	n	—	3	Maritima	40
Paños Concepción	17	t	—			

EL BANCO SUD AMERICANO

MONEDA

DOLAR	LIBRE (U. S. A.)	—	\$ 118.—
DOLAR	LIBRE (ALEMANIA)	178.—	180
DOLAR	ORO	355.—	358.—
LIBRA	ESTERLINA		

Comprador Vendedor

ARRIENDOS
SERVICIO DE
BANQUETES
21 DE MAYO
FONO 6300

MAÑANA
JUEVES

GUANTES
 NYLON 1º \$ 220.
 RAYON 1º \$ 90.
 GAMUZA 1º \$ 220.
CINTURONES

**IMPORTADOS
DESDE \$ 125.
HECHURAS DE GENEROS**

**San Antonio 470
FABRICA
REX**

PRESTAMOS concedidos en MAYO DE 1952, con vencimiento en NOVIEMBRE 1952.

EXHIBICION

HOY: de 9 a 12 y de 14 30 a 17 horas

regla, mesa, \$ 8.500

\$ 8.500

ROPERO tres cuartos, cama, cómoda, espejo, veladores

\$ 11.000

COMEDOR normal, lingüe o piso

\$ 19.500

DORMITORIO normal, pieza, lingüe normal

657 — Natalina

NO TENEMOS MAS

OPTICA

El Mejor.

HILLO

AGUSTINA 1096
esquina Bandera
Fono 89075 — Casilla 3898
ESPECIALIDAD
RECETAS
de médicos oculistas

RILO para COSER



sobre conos marca "UNITAS"
para toda clase de Industrias
y talleres. Fono 52683

HELADERAS



**FACILIDADES SIN PIE
METALUX
MONJITAS 843 ENTRE PISO**

**UNIVERSAL
TEXTIL LTDA.**

Ventas directas al público
440 - Irazával - 440
(frente al cine Andes)

Póleras	...	\$ 40.-
Camisss	...	54.-
Seda floreada	...	98.-
Organza	...	108.-

ACE

PLANOS PARA
OCHAVADO RE
Y CUADRADO PA

**OFRECE
\$5.50**

Oficina Constructora ofrece:

BUNGALOWS



DESDE \$ 225.000

Toallas 39. —
 Trajes de baño Lastex,
 gorros y bolsas en gran
 surtido

SAN PABLO
MORANDÉ 8
V. MACKENNA



MODAS "HONEY"

CREDITOS

TRAJES SASTRE — VESTIMENTA DE ABRIGOS

Con dos dormitorios, living, comedor, cocina y baño. Además, disponemos de planos especialmente diseñados para construir en balnearios. Damos facilidades.

Visitenos en:
FUENTE 622 — 3.er PISO
Oficina 3 — Fono 86966



CHAQUETONES T
GRAN SURTIDO
Hechuras seleccionadas

SAN PABLO 960 (INTERIOR) FRONT
MERCADO

100